

HOMEDICS®

✓ Register your product today at
www.homedicsgroup.com/register

Luxury Manicure Spa

with built in bubble spa and nail dryer



Instruction Manual

MAN-3023A-EU

2 year
guarantee

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE.
SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.**

IMPORTANT SAFEGUARDS:

WHEN USING ELECTRICAL PRODUCTS, ESPECIALLY WHEN CHILDREN ARE PRESENT, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:

- ALWAYS unplug the appliance from the electrical outlet immediately after using and before cleaning. To disconnect, turn all controls to the 'OFF' position, then remove plug from outlet.
- NEVER leave an appliance unattended when plugged in. Unplug from the mains outlet when not in use and before putting on or taking off parts or attachments.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- DO NOT reach for an appliance that has fallen in water or other liquids. Switch off at the mains and unplug it immediately. Keep dry – DO NOT operate in wet or moist conditions.
- NEVER insert pins or other metallic fasteners into the appliance.
- Use this appliance for the intended use as described in this booklet. DO NOT use attachments not recommended by HoMedics.
- NEVER operate the appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return it to the HoMedics Service Centre for examination and repair.
- Keep cord away from heated surfaces.
- Excessive use could lead to the product's excessive heating and shorter life. Should this occur, discontinue use and allow the unit to cool before operating.
- NEVER drop or insert any object into any opening.
- DO NOT operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- DO NOT operate under a blanket or pillow. Excessive heating can occur and cause fire, electrocution or injury to persons.
- DO NOT carry this appliance by the cord or use cord as a handle.
- DO NOT use outdoors.
- This product requires a 220-240 V AC power.
- DO NOT attempt to repair the appliance. There are no user serviceable parts. For service, send to a HoMedics Service Centre. All servicing of this appliance must be performed by authorised HoMedics service personnel only.
- Never block the air openings of the appliance or place it on a soft surface, such as a bed or couch. Keep air openings free of lint, hair etc.
- Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a bath or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.

SAFETY CAUTIONS :

PLEASE READ THIS SECTION CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE.

- **If you have any concerns regarding your health, consult a doctor before using this appliance.**
- If you are susceptible to allergic reactions or if you have circulatory problems, consult a physician before using this product.
- Do not use on irritated, sunburned or chapped skin, or on any area with dermatological problems.
- Do not apply over skin eruptions, warts, moles or varicose veins.
- Use should be easy and painless. If you experience nail or skin irritation, or hand discomfort when using this product, discontinue use. If a more extreme reaction occurs, consult your doctor
- Individuals with pacemakers and pregnant women should consult a doctor before using this appliance. Not recommended for use by Diabetics
- DO NOT use on an infant, invalid or on a sleeping or unconscious person. DO NOT use on insensitive skin or on a person with poor blood circulation.
- If you feel any discomfort whilst using this appliance, discontinue use and consult your doctor.
- Care should be taken when using heated surfaces. If the product feels excessively hot, switch off at mains and contact the HoMedics Service Centre.
- If you experience pain in a muscle or joint for a prolonged period of time, discontinue use and consult your doctor. Persistent pain could be a symptom of a more serious condition.
- Use of this product should be pleasant and comfortable. Should pain or discomfort result, discontinue use and consult your GP.
- Ensure that your hands are dry when operating the controls or removing the plug.
- This product should NEVER be used by any individual suffering from any ailments that would limit the user's capacity to operate the controls.

MAINTENANCE

To Store

Place attachments into their proper compartments inside the storage case. Store case in a safe, dry place, out of children's reach.

To Clean

Always unplug before cleaning the unit. Never use liquids or abrasive cleaners to clean the housing of the unit or the case. Wipe off case with a damp cloth. Clean attachments periodically using detergent. Allow attachments to dry before inserting them into the hand unit.

WEEE explanation



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

■ To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

INSTRUCTIONS FOR USE

MANICURE & PEDICURE SYSTEM FEATURES

- Twelve professional-style tools for shaping, filing and polishing nails of all sizes, plus removing rough and dry skin.
- Durable construction on all shaping and filing tools, for years of dependability.
- Two-speed operation, high and low.
- Compact storage case that stores, protects and organises tools.
- Built-in nail dryer makes drying your nails quick and easy.
- Two-directional operation - clockwise and anti-clockwise

CHARGING INSTRUCTIONS:

1. Connect the cord to the main unit and plug the adaptor into a 220-240V outlet.
2. A red LED will light up on the hand unit to indicate it is plugged in.

Note: Before first use, charge hand unit for 24 hours for maximum power.

3. After charging, remove the hand unit from the main unit for cordless use. The hand unit should run approximately 3 hours.

NOTE: Hand unit can be used when the main unit is plugged in and charging. However, it will not charge until it is replaced back into the main unit.

DIRECT-DRIVE BY ADAPTOR

1. The manicure hand-held unit can also be powered directly by the a/c adaptor.
2. Use only the supplied adaptor.
3. Connect adaptor plug into the socket at end of the hand-held unit.
4. Plug the adaptor plug into the mains socket.
5. If the hand-held unit internal batteries are completely empty, recharge the unit for 5 minutes before powering the attachment directly.
6. Unplug the adaptor after use.

APPLYING ATTACHMENTS

1. Switch the hand unit to the off position ("0" setting)
2. Choose one of the product's interchangeable attachments and gently snap it into place (Fig. 1).
3. Switch the unit on, selecting high ("2" setting) or low ("1" setting) speed.
4. Lightly apply the attachment to the nail or skin surface.
5. Periodically stop treatment to check your results.
6. When finished, switch unit to the off position. Wait for the attachment to come to a stop, then remove it for storage or replacement.
7. After using, wipe the surface of each attachment with a damp cloth to remove residue.

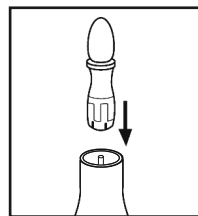


Figure 1

Use only the attachments provided with your Manicure system.

Caution: When using attachments, stop treatment occasionally to monitor your results.

Note: Do not operate unit for more than 20 minutes at one time.

USING YOUR MANICURE & PEDICURE SYSTEM

The manicure and pedicure system comes complete with twelve professional-style manicure and pedicure tools (see page 6 for accessories guide).

Sapphire Manicure & Pedicure Shaping Discs

Choose from the fine or coarse shaping discs that most suits the nail's thickness. For smaller, thinner fingernails, use the fine shaping disc (Inset 1). For thicker nails such as toenails, use the coarse shaping disc (Inset 2). Lightly apply the disc to the edge of your nail, moving the unit along the side of the nail until you achieve the shape and smoothness you desire, while taking care not to take the nail too short.

Sapphire Filing Cones

The thin, filing cone (Inset 3) files away rough edges around nails and removes dry skin. It can also be used to treat ingrown nails and other problem nails. The thick filing cone (Inset 4) is perfect for thicker nails and toenails. Gently apply the cone to the area that needs attention, pausing frequently to monitor your progress. The ball head point (Inset 5) files and treats the surface of thick toenails and fingernails. The use of this attachment can be together with thick point filing cone.

Sapphire Shaping Cone

Use the sapphire cone (Inset 6) to remove rough and dry skin around the nail and soften calluses. Lightly apply the cone to the skin, using a back and forth motion. Stop treatment if irritation occurs.

Polishing Disc

When you have finished filing, lightly buff the nail surface to smooth edges and add shine (Inset 7).

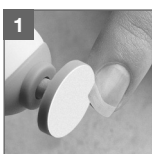
Cuticle Care

Use the cuticle lifter (Inset 8) or cuticle stick to push back your cuticle beds. Note: For best results, first soak cuticles in warm water to soften. The cuticle stick (Inset 9) can be used to push back cuticles manually. It can be carried in a handbag for quick touch-ups while on the go.

Nail Brush

When you have finished filing your nails and grooming cuticles, use the nail brush (Inset 10) to clean under nails and around cuticle beds.

Fine Shaping Disc



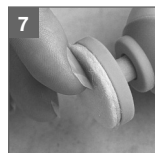
Sapphire Cone



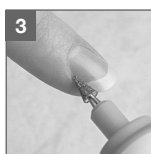
Coarse Shaping Disc



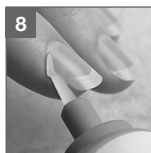
Polishing Disc



Thin Filing Cone



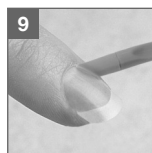
Cuticle Lifter



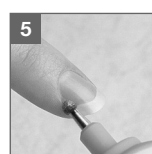
Thick Filing Cone



Cuticle Stick



Ball Head Point



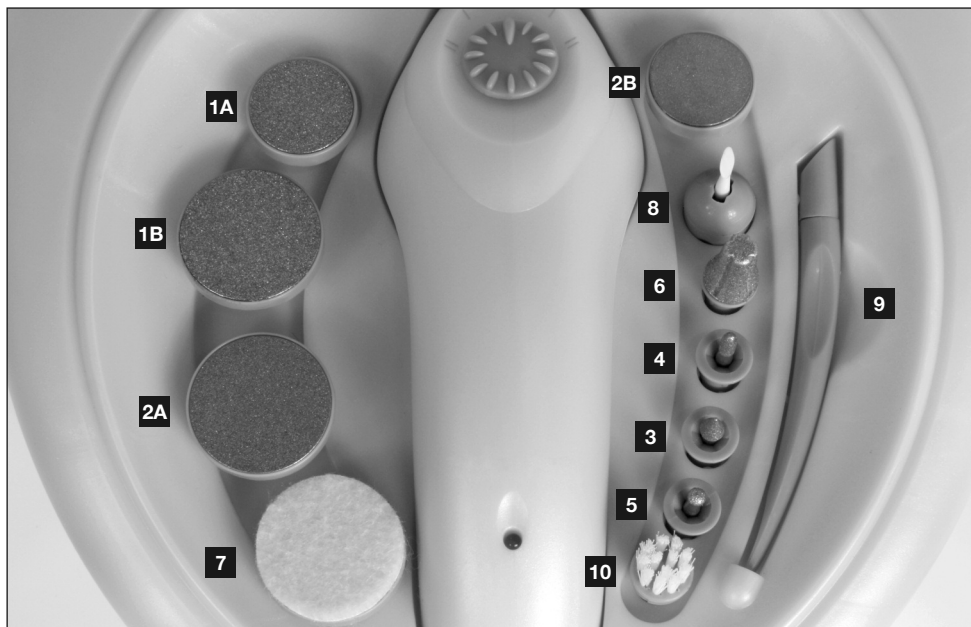
Nail Brush



AFTER YOUR MANICURE OR PEDICURE

After filing and shaping nails and removing rough skin, you may bathe hands or feet to rehydrate nails and soften cuticles. Soak your hands or feet in a lukewarm bath for 15 minutes. Next, massage moisturiser (not included) into the skin and into each nail, paying close attention to your cuticles. Finally, dry hands or feet completely and apply the polishing cone to smooth edges and lightly buff nail surfaces for added shine.

Figure 2



TIPS FOR KEEPING NAILS HEALTHY

To achieve the best results from your manicure and pedicure system, follow these guidelines.

- Avoid placing harsh chemicals on nails.
- Avoid exposing hands and feet to cold, dry environments. Always wear protective clothing in cold temperatures.
- Avoid strong soaps, detergents and excessive washing.
- For best results, do not bathe hands or feet before using manicure and pedicure system attachments.
- Proper nail hydration is key to strong, healthy nails that resist chipping and splitting. After using the Manicure & Pedicure System attachments, soak hands or feet in a bowl of warm, soapy water for 15 minutes to restore moisture.
- Polish nails before applying any moisturiser.
- Next, rub a light moisturiser (not included) into your skin, nails and cuticles to soften skin and protect nails.
- To prevent nails from splitting and peeling, wear high-quality nail polish (not included) to protect against harsh elements, seal in moisture and hydrate.
- Avoid changing polish more than once a week. Remove any excess moisturiser oil prior to polishing the nails to ensure the polish adheres to the nail.
- Use shaping discs rather than nail scissors for safer, more controlled nail removal.
- Wait 7-10 days before re-buffing nails to maintain the thickness of nail surface.

HOW TO USE NAIL DRYER WITH AROMATHERAPY FUNCTION

1. Plug the adaptor plug into the DC Jack at the side of the storage box, located next to the nail dryer on/off switch.
2. Press the Nail dryer switch for switching on the nail dryer.
3. Once you have painted your nails, place your hand on to the Dryer platform
4. If you want to use the Aroma function at the same time as nail drying, put aroma beads into the aroma basket by sliding out the Nail Dry Platform.

Please note: AROMA BEADS ARE NOT SUPPLIED WITH THE UNIT



Nail dryer on/off switch

HOW TO USE THE BUBBLING HAND SPA

1. Before using the manicure set, you can soften cuticles and relax your hands by placing your fingers into the bubbling hand spa for 2 minutes.
2. Plug the adaptor plug into the DC Jack at the side of the storage box, located next to the nail dryer on/off switch.
3. Put warm water into the bubbling spa tank and then press the "Spa" on/off switch to activate the bubble massage.
4. Once you have finished, gently pat your hands dry.
5. Before pouring the water out, unplug the adaptor and move it away from the spa centre.
6. Always pour water out away from the manicure set accessories storage compartment to prevent water splashing onto the manicure centre.
CAUTION: Always keep the adaptor FAR AWAY from the bubbling spa tank.
7. Dry the bubbling spa tank after every use.
8. Do not use any additives to the tank as it may block the bubble jet holes.



Spa on/off switch

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION. LES CONSERVER POUR POUVOIR LES CONSULTER ULTÉRIEUREMENT.

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES :

LORS DE L'UTILISATION D'APPAREILS ÉLECTRIQUES, PARTICULIÈREMENT EN PRÉSENCE D'ENFANTS, IL EST CONSEILLÉ DE TOUJOURS PRENDRE DES PRÉCAUTIONS DE BASE, NOTAMMENT DE SUIVRE LA PROCÉDURE SUIVANTE :

- TOUJOURS débrancher l'appareil de la prise électrique immédiatement après utilisation et avant tout nettoyage. Pour l'éteindre, positionner tous les boutons de réglage sur 'OFF', puis retirer la prise du secteur.
- NE JAMAIS laisser un appareil sans surveillance lorsqu'il est branché. Débrancher de la prise secteur quand il n'est pas utilisé ou avant d'adjoindre ou de retirer des pièces ou accessoires.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition de recevoir une supervision ou des consignes concernant l'utilisation en toute sécurité de l'appareil et de comprendre les risques qu'il présente. Il est interdit de laisser les enfants jouer avec l'appareil. Il est interdit de laisser aux enfants le soin de procéder au nettoyage et à l'entretien de l'appareil sans supervision.
- NE PAS toucher un appareil qui est tombé dans l'eau ou tout autre liquide. Couper le secteur et débrancher immédiatement. Le maintenir au sec – NE PAS le faire fonctionner dans des conditions d'humidité ou de moiteur.
- Ne JAMAIS insérer d'épingles ou d'autres fixations métalliques dans l'appareil.
- Utiliser cet appareil selon le mode d'emploi inclus et spécifique à celui-ci. NE PAS utiliser d'accessoires non recommandés par HoMedics.
- Ne JAMAIS mettre en marche l'appareil en cas de cordon ou de connecteur endommagé, en cas de fonctionnement incorrect, en cas de chute ou de détérioration ou de chute dans l'eau. Le retourner au Centre Service HoMedics en vue de contrôle et de réparation.
- Maintenir le cordon à l'écart des surfaces chauffées.
- Une utilisation excessive pourrait entraîner une surchauffe et écourter la durée de vie du produit. Si cela se produit, espacer les cycles d'utilisation pour que l'appareil refroidisse entre chaque opération.
- Ne JAMAIS faire tomber ou insérer tout objet dans l'une ou l'autre des ouvertures.
- NE PAS faire fonctionner dans des endroits où des produits aérosols (vaporisateurs) sont utilisés ou de l'oxygène est administré.
- NE PAS faire fonctionner sous une couverture ou un oreiller. Cela pourrait provoquer une surchauffe ou un risque d'incendie, d'électrocution ou de dommages corporels.
- NE PAS transporter l'appareil à l'aide du cordon ou en l'utilisant comme une poignée.
- NE PAS utiliser à l'extérieur.
- Ce produit nécessite une source d'alimentation en courant alternatif 220-240V.
- NE PAS essayer de réparer l'appareil. Aucune pièce ne peut être remise en état par l'utilisateur. L'envoyer à un Centre Service HoMedics pour réparation. Tout dépannage de cet appareil doit être réalisé uniquement pas un personnel de service HoMedics agréé.
- Ne jamais obturer les sorties d'air de l'appareil, ni le placer sur une surface non rigide, telle qu'un lit ou un canapé. Maintenir les sorties d'air exemptes de peluches, cheveux, etc.
- Ne pas poser ou ranger l'appareil dans un endroit où il pourrait tomber ou basculer dans une baignoire ou un évier. Ne pas placer ni laisser tomber dans l'eau ou dans tout autre liquide.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ :

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CETTE SECTION AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

- Si vous avez un problème de santé, demandez conseil à un médecin avant d'utiliser cet appareil.
- Si vous êtes sensible aux réactions allergiques ou si vous avez des problèmes circulatoires, demandez conseil à un médecin avant d'utiliser ce produit.
- Ne pas utiliser sur une peau irritée, gercée ou brûlée par le soleil, ni sur toute zone présentant des problèmes dermatologiques.
- Ne pas appliquer sur des éruptions cutanées, verrues, grains de beauté ou varices.
- L'utilisation doit être facile et indolore. Cessez d'utiliser ce produit si vous observez une irritation de la peau ou des ongles, ou une douleur dans les mains. En cas de réaction plus extrême, consultez votre médecin traitant.
- Il est conseillé aux personnes ayant un pacemaker et aux femmes enceintes de demander conseil à un médecin avant d'utiliser cet appareil. Utilisation non recommandée pour les diabétiques.
- NE PAS utiliser sur un enfant, une personne invalide, endormie ou inconsciente. NE PAS utiliser sur un épiderme insensible ou sur une personne souffrant d'une mauvaise circulation sanguine.
- En cas de gêne durant l'utilisation de l'appareil, interrompre les séances et consulter votre médecin traitant.
- Utiliser les surfaces chauffées avec précaution. Si le produit devient excessivement chaud, débrancher la prise secteur et contacter le Centre Service HoMedics.
- En cas de douleur musculaire ou articulaire pendant une période prolongée, interrompre l'utilisation et consulter votre médecin. Une douleur persistante pourrait révéler un symptôme plus sérieux.
- L'utilisation de ce produit doit être plaisante et agréable. En cas de douleur ou de gêne, interrompre l'utilisation et consulter votre médecin traitant.
- Toujours avoir les mains sèches lors de la manipulation des commandes ou pour débrancher.
- Ce produit ne doit JAMAIS être utilisé par toute personne souffrant de troubles qui pourraient limiter la capacité de l'utilisateur à faire fonctionner les commandes.

ENTRETIEN :

Rangement

Ranger les accessoires et l'appareil dans un endroit sec et sûr, hors de portée des enfants.

Nettoyage

Débrancher l'appareil et le laisser refroidir avant de le nettoyer. Ne jamais utiliser de nettoyeurs abrasifs ou liquides pour nettoyer le boîtier de l'appareil. Essuyer l'appareil avec un chiffon humide pour le nettoyer. Nettoyer régulièrement les accessoires à l'aide d'un détergent doux. Laisser sécher les accessoires avant de les insérer dans l'appareil à main.

Explication WEEE



Le symbole indique que le produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans toute l'Union Européenne. L'élimination incontrôlée des déchets pouvant porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine, veuillez le recycler de façon responsable. Vous favoriserez ainsi la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour renvoyer votre appareil usagé, prière d'utiliser le système de renvoi et collection ou contacter le revendeur où le produit a été acheté. Ils peuvent se débarrasser de ce produit afin qu'il soit recyclé tout en respectant l'environnement.

MODE D'EMPLOI :

CARACTÉRISTIQUES DU SET MANUCURE ET PÉDICURE

- Douze outils de qualité professionnelle pour limer, polir et effectuer les finitions d'ongles de toutes tailles, et enlever également la peau sèche et rugueuse.
- Des outils de limage et polissage de construction robuste, pour une fidélité à toute épreuve.
- Fonctionnement à deux vitesses : rapide et lente.
- Malette de rangement compacte qui protège et où chaque outil à sa place attitrée.
- Séchoir à ongles intégré permettant de sécher les ongles de manière simple et rapide.
- Fonctionnement bidirectionnel - horaire et anti horaire

CONSIGNES DE CHARGEMENT:

1. Connecter le cordon à l'unité principale et brancher l'adaptateur à une prise 220-240V.
2. Un voyant LED rouge s'allume sur l'unité manuelle pour indiquer qu'elle est branchée.

REMARQUE : Avant la première utilisation, charger l'unité manuelle pendant 24 heures pour une puissance maximum.

3. Après chargement, retirer l'unité manuelle de l'unité principale pour une utilisation sans fil. L'autonomie de l'unité manuelle est d'environ 3 heures.

REMARQUE : L'unité manuelle peut être utilisée quand l'unité principale est branchée et en charge. Cependant, elle ne se chargera pas tant qu'elle n'est pas replacée sur l'unité principale.

COMMANDE DIRECTE PAR ADAPTATEUR

1. L'appareil de manucure portable peut aussi être alimenté directement par l'adaptateur AC.
2. Utiliser uniquement l'adaptateur fourni.
3. Connecter la prise de l'adaptateur à la fiche entrée de l'appareil portable.
4. Brancher l'autre extrémité de l'adaptateur à la prise secteur.
5. Si les piles de l'appareil portable sont complètement déchargées, recharger l'appareil pendant 5 minutes avant de brancher directement l'accessoire.
6. Débrancher l'adaptateur après utilisation.

FIXATION DES ACCESSOIRES

1. Mettre l'appareil portable en position arrêt (réglage "0")
2. Choisir l'un des accessoires interchangeables du produit et le fixer en place avec douceur (Fig. 1).
3. Allumer l'appareil, en sélectionnant vitesse rapide (réglage "2") ou lente (réglage 1").
4. Appliquer légèrement l'accessoire sur la surface de la peau.
5. Arrêter régulièrement le traitement afin de vérifier le résultat.
6. Après l'opération, mettre l'appareil en position arrêt. Attendre que l'accessoire s'immobilise, puis l'enlever pour le ranger ou le remplacer.
7. Après utilisation, essuyer la surface de chaque accessoire avec un chiffon humide pour enlever tout résidu.

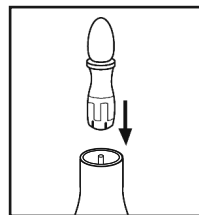


Figure 1

Utiliser uniquement les accessoires fournis avec votre set de manucure.

Attention : Lors de l'utilisation des accessoires, cessez occasionnellement le traitement pour contrôler le résultat.

Remarque : Ne pas faire fonctionner l'appareil plus de 20 minutes en continu.

UTILISATION DE VOTRE SET MANUCURE ET PÉDICURE

Le set manucure et pédicure est livré avec douze outils de manucure et pédicure de qualité professionnelle (voir page 12 pour le guide des accessoires).

Disques saphir de modelage pour soins manucure et pédicure

Choisissez parmi les disques de modelage fin ou grossier celui qui convient le mieux à l'épaisseur de vos ongles. Pour les ongles courts et fins, utilisez le disque de modelage fin (élément 1).

Pour des ongles plus épais, comme ceux des orteils) utilisez le disque de modelage grossier (élément 2). Appliquez légèrement le disque sur le bord de l'ongle en déplaçant l'outil le long de celui-ci jusqu'à obtention de la forme et de l'effet de lissage désiré, tout en évitant de limer l'ongle trop court.

Cônes saphir pour limer

Le cône de limage fin (élément 3) repousse les rebords rugueux autour des ongles et enlève la peau sèche. Il peut également servir à traiter les ongles incarnés et tout autre problème d'ongle. Le cône de limage épais (élément 4) est parfait pour les ongles de main et d'orteil épais. Appliquez doucement le cône sur la zone concernée, en faisant de fréquentes pauses pour contrôler le travail. La pointe à bille (élément 5) lime et traite la surface des ongles de main et d'orteil épais. Cet accessoire peut être utilisé en association avec le cône de limage pointe épaisse.

Cône saphir pour modeler

Utilisez le cône saphir (élément 6) pour enlever la peau sèche et rugueuse autour de l'ongle et assouplir les callosités. Appliquez légèrement le cône sur la peau, par un mouvement de va-et-vient. Arrêtez le traitement en cas d'irritation.

Disque de polissage

Quand vous avez terminé le limage, effleurez légèrement la surface des ongles pour lisser le contour et apporter du brillant (élément 7).

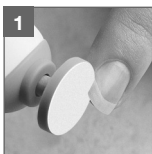
Soin cuticules

Utilisez le repousse cuticules (élément 8) ou le crayon à cuticules pour repousser la fine peau bordant l'ongle. REMARQUE : Pour un résultat optimal, trempez d'abord vos mains dans l'eau chaude pour assouplir les cuticules. Le crayon à cuticules (élément 9) peut servir à repousser manuellement les cuticules. Il peut être transporté dans un sac à main pour une retouche rapide en déplacement.

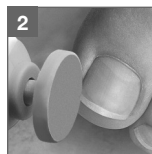
Brosse à ongles

Dès que vous avez terminé avec le limage des ongles et le soin des cuticules, utilisez la brosse à ongles (élément 10) pour nettoyer sous les ongles et autour des cuticules.

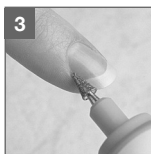
Disque de modelage fin



Disque de modelage grossier



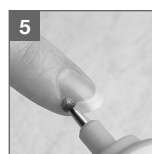
Cône pour limage fin



Cône pour limage épais



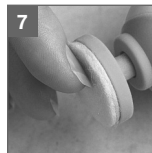
Cône saphir à pointe bille



Cône saphir



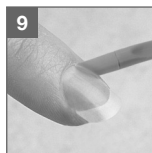
Disque de polissage



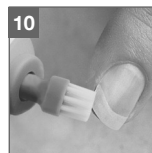
Repousse cuticules



Crayon soin cuticules



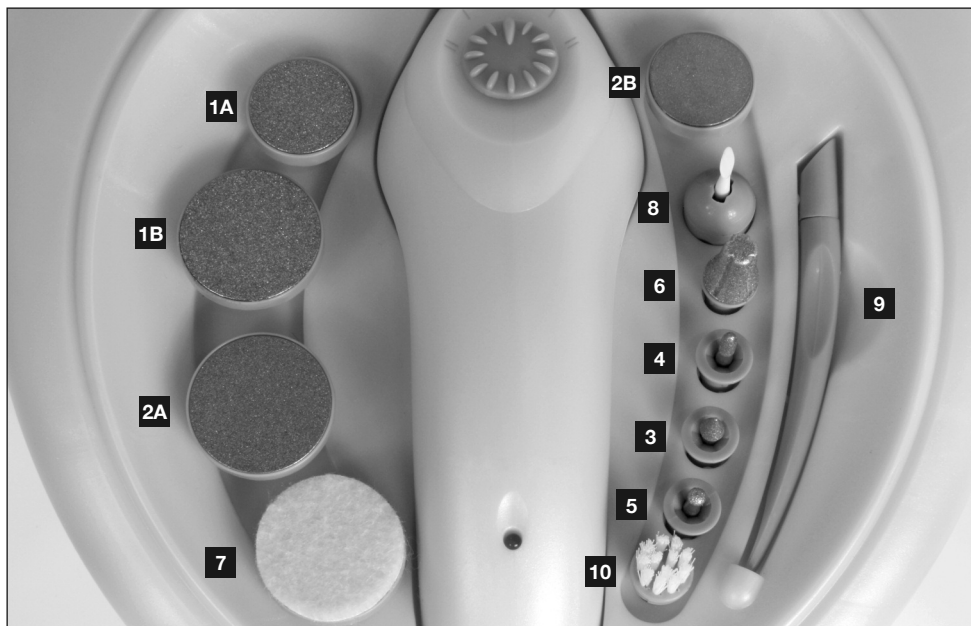
Brosse à ongles



APRÈS LE SOIN MANUCURE OU PÉDICURE

Après avoir limé, lissé vos ongles et éliminé la peau morte, vous pouvez tremper vos mains ou vos pieds pour réhydrater les ongles et assouplir les cuticules. Trempez vos mains ou vos pieds dans de l'eau tiède pendant 15 minutes. Puis appliquez le massage moisturiser (non inclus) sur la peau et chaque ongle, et tout particulièrement sur les cuticules. Enfin, séchez complètement vos mains ou vos pieds et appliquez le cône de polissage pour lisser le contour, en effleurant légèrement la surface pour donner du brillant.

Figure 2



CONSEILS POUR GARDER DES ONGLES EN BONNE SANTÉ

Pour utiliser au mieux votre set manucure et pédicure, suivez ces conseils :

- Éviter d'appliquer des produits chimiques agressifs sur les ongles.
- Éviter d'exposer les mains et les pieds à des environnements secs et froids. Toujours porter des vêtements protégeant du froid.
- Éviter les savons et détergents puissants ainsi qu'un lavage excessif.
- Pour un résultat optimal, ne pas tremper les mains ou les pieds avant d'utiliser les accessoires du set manucure et pédicure.
- Une hydratation correcte des ongles est la clé pour avoir des ongles forts et sains qui ne cassent ni ne se fendent. Après avoir utilisé les accessoires du set manucure et pédicure, tremper les mains ou les pieds dans une cuvette d'eau chaude savonneuse pendant 15 minutes afin de les réhydrater.
- Polir les ongles avant d'appliquer toute crème hydratante.
- Appliquer ensuite une crème hydratante légère (non incluse) sur la peau, les ongles et les cuticules pour assouplir la peau et protéger les ongles.
- Pour éviter que les ongles se dédoublent, se fendent ou se cassent, mettre un vernis à ongle de bonne qualité (non inclus) afin de les hydrater et de les protéger contre les intempéries et l'humidité.
- Éviter de changer de vernis plus d'une fois par semaine. Enlever tout excédent de crème hydratante avant de polir les ongles afin que le vernis adhère bien.
- Utiliser des disques de modelage plutôt que des ciseaux à ongle pour une coupe plus sûre et mieux contrôlée.
- Attendre 7 à 10 jours avant de polir à nouveau les ongles afin de maintenir l'épaisseur à la surface de l'ongle.

COMMENT UTILISER LE SÉCHOIR À ONGLES AVEC LA FONCTION AROMATHÉRAPIE

1. Branchez la prise de l'adaptateur à la fiche jack DC sur le côté du coffret de rangement, située sur le côté opposé du bouton marche/arrêt du séchoir à ongles.
2. Appuyez sur le bouton du séchoir à ongles pour le mettre en marche.
3. Dès que vous avez verni vos ongles, placez votre main sur le plateau du séchoir.
4. Si vous désirez utiliser la fonction Arome en même temps que le séchage d'ongles, mettez les perles d'arome dans le panier en sortant le plateau du séchoir d'ongles.

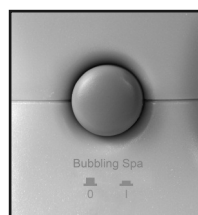
Veillez noter : LES PERLES D'AROME NE SONT PAS FOURNIES AVEC L'UNITÉ.



Bouton Marche/arrêt du séchoir à ongles

COMMENT UTILISER LE BAIN À BULLES POUR SOINS DE MAIN

1. Avant d'utiliser le set manucure, vous devez ramollir les cuticules et relaxer vos mains en plaçant vos doigts dans un bain à bulles pour soin de mains pendant 2 minutes.
 2. Branchez la prise de l'adaptateur à la fiche jack DC sur le côté du coffret de rangement, située sur le côté opposé du bouton marche/arrêt du séchoir à ongles.
 3. Ajoutez de l'eau chaude dans la cuve du bain à bulles et appuyez alors sur le bouton marche/arrêt « Spa » pour activer le massage à bulles.
 4. Une fois que vous avez fini, séchez en tapotant doucement vos mains.
 5. Avant de vider l'eau, débranchez l'adaptateur et l'éloignez du centre de l'appareil.
 6. Videz toujours l'eau à l'écart du compartiment de rangement des accessoires du set de manucure afin d'éviter que l'eau ne s'éclabousse sur le centre du manucure.
- ATTENTION : Maintenez toujours l'adaptateur À L'ÉCART de la cuve du bain à bulles.**
7. Séchez la cuve du bain à bulles après chaque utilisation.
 8. N'utilisez pas d'autres additifs dans la cuve qui pourraient bloquer les orifices de jet de bulles.



Bouton marche/arrêt de l'hydromasseur

**LESEN SIE SICH VOR DER BENUTZUNG ALLE HINWEISE GUT DURCH.
BEWAHREN SIE DIESE HINWEISE GUT AUF.**

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN:

BEI DER VERWENDUNG ELEKTRISCHER PRODUKTE, INSBESONDERE IM BEISEIN VON KINDERN, SOLLTEN IMMER FOLGENDE GRUNDLEGENDE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN BEACHTET WERDEN:

- Ziehen Sie **IMMER** sofort nach der Benutzung und vor dem Säubern des Gerätes den Netzstecker aus der Steckdose. Stellen Sie zum Ausschalten alle Regler in die AUS-Stellung, dann ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Lassen Sie ein eingeschaltetes Gerät **NIEMALS** unbeaufsichtigt. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie es nicht benutzen und bevor Sie Teile oder Zubehör hinzufügen oder entfernen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab dem Alter von 8 Jahren und darüber verwendet werden und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Kapazitäten oder fehlender Erfahrung und Kenntnissen, wenn diese in der Verwendung des Gerätes unterwiesen wurden, auf sichere Art und Weise beaufsichtigt werden und ein Verständnis für die mit der Verwendung verbundenen Gefahren haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege sollte nicht ohne Aufsicht von Kindern durchgeführt werden.
- Berühren Sie **KEIN** Gerät, das ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten gefallen ist. Schalten Sie das Netz ab und ziehen Sie sofort den Stecker. Bewahren Sie es trocken auf – benutzen Sie es **NICHT** unter nassen oder feuchten Bedingungen.
- Stecken Sie **KEINE** Nadeln oder andere metallische Klammern in das Gerät.
- Benutzen Sie dieses Gerät nur für den hierin beschriebenen vorgesehenen Zweck. Benutzen Sie **NUR** von HoMedics empfohlene Zusatzgeräte.
- Benutzen Sie das Gerät **NIEMALS**, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt sind, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenn es fallen gelassen oder beschädigt wurde oder ins Wasser gefallen ist. Schicken Sie es zur Prüfung und Reparatur ins HoMedics Service Centre zurück.
- Legen Sie das Kabel nicht auf heiße Flächen.
- Eine zu lange Benutzung könnte zu übermäßiger Erwärmung des Produkts und einer verkürzten Lebensdauer führen. In solch einem Fall unterbrechen Sie den Betrieb und lassen Sie das Gerät vor erneuter Benutzung abkühlen.
- Stecken Sie **KEINE** Dinge in irgendwelche Öffnungen.
- Benutzen Sie es **NICHT** dort, wo Aerosol-(Spray)-Produkte verwendet werden oder wo mit Sauerstoff gearbeitet wird.
- Benutzen Sie es **NICHT** unter einer Decke oder einem Kissen. Bei übermäßigem Aufheizen kann es zu Bränden, Tod durch Stromschlag oder Personenschaden kommen.
- Tragen Sie dieses Gerät **NICHT** am Kabel an und benutzen Sie das Kabel **NICHT** als Griff.
- Benutzen Sie es **NICHT** im Freien.
- Dieses Produkt benötigt ein 220-240V-AC-Netzteil.
- Versuchen Sie **NICHT**, das Gerät selbst zu reparieren. Es gibt keine Teile, die der Nutzer selbst reparieren kann. Senden Sie es zur Reparatur an das HoMedics Service Centre. Alle Reparaturen an diesem Gerät dürfen nur durch Fachleute, die von HoMedics autorisiert sind, vorgenommen werden.
- Versperren Sie niemals die Luftöffnungen des Gerätes und legen Sie es auf keine weiche Oberfläche, wie z.B. ein Bett oder eine Couch. Verstopfen Sie die Luftöffnungen nicht mit Fusseln, Haaren usw.
- Das Gerät nicht an einem Ort aufstellen oder aufbewahren, an dem es in eine Badewanne oder ein Waschbecken fallen könnte. Nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit stellen oder fallen lassen.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN :

BITTE LESEN SIE DIESEN ABSCHNITT VOR DER BENUTZUNG DES GERÄTES SORGFÄLTIG DURCH.

- Sollten Sie vor der Verwendung dieses Gerätes gesundheitliche Bedenken haben, konsultieren Sie zuerst einen Arzt.
- Wenn Sie leicht allergische Reaktionen entwickeln oder an Kreislaufproblemen leiden, wenden Sie sich vor Gebrauch dieses Produkts an einen Arzt.
- Wenden Sie es weder an gereizter oder rissiger Haut oder bei Sonnenbrand an noch an dermatologisch empfindlichen Hautstellen.
- Wenden Sie es nicht an Hauterkrankungen, Warzen, Muttermalen oder Krampfadern an.
- Der Gebrauch sollte einfach und schmerzfrei sein. Im Falle von Nagel- oder Hautreizungen oder Unbehagen in der Hand beim Gebrauch dieses Produkts stellen Sie den Gebrauch ein. Wenden Sie sich bei stärkeren Reaktionen an Ihren Arzt.
- Personen mit Herzschrittmachern und Schwangere sollten vor der Benutzung dieses Gerätes einen Arzt konsultieren. Dieses Produkt sollte nicht von Diabetikern verwendet werden.
- Benutzen Sie es NICHT bei Kleinkindern, körperbehinderten, schlafenden oder bewusstlosen Personen. Benutzen Sie es nicht bei empfindlicher Haut oder bei Personen mit schwachem Blutkreislauf.
- Sollten Sie sich bei der Benutzung dieses Gerätes unwohl fühlen, unterbrechen Sie die Benutzung und konsultieren Sie einen Arzt.
- Besondere Vorsicht ist bei erwärmten Oberflächen notwendig. Wenn sich das Gerät übermäßig heiß anfühlt, schalten Sie es vom Netz ab und informieren Sie das HoMedics Service Centre.
- Bei über längere Zeit andauernden Muskel- oder Gelenkschmerzen bitte die Verwendung einstellen und einen Arzt konsultieren. Anhaltende Schmerzen könnten ein Symptom für ernsthaftere Beschwerden sein.
- Die Verwendung dieses Geräts sollte angenehm sein und zum allgemeinen Wohlbefinden beitragen. Bei Schmerzen oder Unbehagen die Verwendung einstellen und einen Arzt konsultieren.
- Sicherstellen, dass die Hände bei Betätigung der Bedienelemente oder beim Ausstecken des Geräts trocken sind.
- Dieses Produkt NIEMALS bei körperlichen Beschwerden verwenden, die den Benutzer auf irgendeine Weise bei der Bedienung des Geräts einschränken könnten.

WARTUNG :

Aufbewahrung

Bewahren Sie die Aufsätze und das Gerät an einem sicheren, trockenen Ort und unzugänglich für Kinder auf.

Reinigung

Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät vor der Reinigung abkühlen. Reinigen Sie das Gehäuse des Geräts nie mit Flüssigkeiten oder Scheuermitteln. Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Reinigen Sie die Aufsätze regelmäßig mit einem milden Reinigungsmittel. Lassen Sie die Aufsätze gründlich trocknen, bevor Sie diese auf das Handgerät aufstecken.

WEEE-Erklärung



Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt innerhalb der EU nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden soll. Damit durch unkontrollierte Abfallentsorgung verursachte mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden verhindert werden können, entsorgen Sie dieses Produkt bitte ordnungsgemäß und fördern Sie damit eine nachhaltige Wiederverwendung der Rohstoffe. Verwenden Sie zur Rückgabe Ihres benutzten Geräts bitte für die Entsorgung eingerichtete Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt kauften. Auf diese Weise kann ein sicheres und umweltfreundliches Recycling gewährleistet werden.

ANWENDUNGSHINWEISE :

PRODUKTMERKMALE DES MANICURE AND PEDICURE SYSTEM

- Zwölf professionelle Aufsätze zum Bearbeiten, Feilen und Polieren von Nägeln aller Größen und zum Entfernen von Hornhaut und trockener Haut.
- Solide verarbeitete Pflege- und Feilaufsätze, jahrelange Systemstabilität.
- Zwei Geschwindigkeitsstufen, hohe und langsame Betriebsgeschwindigkeit.
- Kompaktes Etui für die übersichtliche und sichere Aufbewahrung aller Geräte und Aufsätze.
- Mit dem integrierten Nageltrockner trocknen Ihre Nägel schnell und leicht.
- Stufenloser Betrieb - Rechts- und Linkslauf.

GEBRAUCHSANLEITUNG ZUM AUFLADEN:

1. Stecken Sie das Netzkabel in die Ladestation und den Stecker in eine 220-240V Steckdose.
2. Die rot aufleuchtende LED-Leuchte am Handgerät weist darauf hin, dass das Gerät eingesteckt ist.
3. Nehmen Sie das Handgerät nach dem Aufladen für einen schnurlosen Betrieb aus der Ladestation heraus.

Es kann ca. 3 Stunden lang schnurlos betrieben werden.

HINWEIS: Das Handgerät kann verwendet werden, wenn die Ladestation eingesteckt ist und auflädt. Es wird aber erst dann aufgeladen, wenn es zurück in die Ladestation gesteckt wird.

DIREKTER ANTRIEB DURCH DEN ADAPTER

1. Das Maniküre-Handgerät kann auch direkt mit einem Wechselstromadapter betrieben werden.
2. Das Gerät darf nur mit dem mitgelieferten Adapter betrieben werden.
3. Stecken Sie den Adapterstecker in die Buchse am Ende des Handgeräts.
4. Stecken Sie den Adapterstecker in die Netzsteckdose.
5. Falls die Batterien des Handgeräts entladen sind, laden Sie das Gerät 5 Minuten lang auf, bevor Sie den Aufsatz direkt in Betrieb nehmen.
6. Ziehen Sie den Adapter nach Gebrauch heraus.

ANBRINGEN DER AUFSÄTZE

1. Sorgen Sie dafür, dass das Handgerät ausgestellt ist (Einstellung „0“).
2. Wählen Sie einen austauschbaren Aufsatz und rasten Sie ihn vorsichtig ein (Abb. 1).
3. Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie entweder die hohe Geschwindigkeitsstufe (Einstellung „2“) oder niedrige Geschwindigkeitsstufe (Einstellung „1“).
4. Üben Sie mit dem Aufsatz leichten Druck auf die Nagel- oder Hautoberfläche aus.
5. Halten Sie gelegentlich mit der Behandlung inne, um das Ergebnis zu kontrollieren.
6. Das Gerät nach Verwendung ausschalten. Warten Sie ab, bis der Aufsatz innehält, nehmen Sie ihn dann ab und bewahren Sie ihn auf oder tauschen Sie ihn aus.
7. Wischen Sie jeden Aufsatz nach dem Gebrauch mit einem feuchten Tuch ab, um so Überreste zu beseitigen.

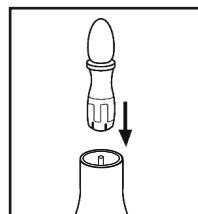


Abb. 1

Verwenden Sie nur die Aufsätze, die sich im Lieferumfang Ihres Maniküre-Systems befinden.

Vorsicht: Halten Sie bei der Verwendung von Aufsätzen gelegentlich mit der Behandlung inne, um das Ergebnis zu kontrollieren.

Hinweis: Das Gerät maximal 20 Minuten je Vorgang anwenden.

VERWENDUNG IHRES MANICURE AND PEDICURE SYSTEM

Das Manicure and Pedicure System wird mit zwölf professionellen Maniküre- und Pediküreaufsätzen geliefert (Zubehörinformationen siehe Seite 18).

Saphir-Schleifscheiben für die Maniküre und Pediküre

Wählen Sie unter feinen oder groben Formscheiben je nach Dicke und Beschaffenheit der Nägel aus. Bei kleineren, dünneren Fingernägeln empfiehlt sich die feine Formscheibe (Nr. 1).

Bei dickeren Nägeln wie Zehennägeln empfiehlt sich die grobe Formscheibe (Nr. 2). Setzen Sie die Scheibe leicht am Nagelrand an, bewegen Sie das Gerät am Nagelrand entlang, bis Sie die gewünschte Form und Glätte erzielen. Feilen Sie die Nägel aber nicht zu kurz.

Saphirkegel zum Nagelfeilen

Mit dem dünnen Saphirkegel zum Nagelfeilen (Nr. 3) können raue Nagelränder abgefeilt und trockene Haut entfernt werden. Mit ihm lassen sich auch eingewachsene Nägel und andere Problemnägeln behandeln. Der dicke Kegel zum Nagelfeilen (Nr. 4) ist perfekt für dickere Nägel und Zehennägel. Legen Sie den Kegel vorsichtig an der zu bearbeitenden Nagelstelle an und halten Sie häufig inne, um das Ergebnis zu kontrollieren. Der Kugelkopf (Nr. 5) feilt und behandelt die Oberfläche dicker Zehen- und Fingernägel. Dieser Aufsatz kann zusammen mit einem dicken Kegel zum Nagelfeilen verwendet werden.

Saphirkegel zur Nagelbearbeitung

Verwenden Sie den Saphirkegel (Nr. 6), um Hornhaut und trockene Haut um den Nagel zu entfernen und Schwielen aufzuweichen. Üben Sie mit dem Kegel leichten Druck auf die Haut aus, indem Sie ihn hin- und herbewegen. Halten Sie mit der Behandlung inne, wenn die Haut gereizt ist.

Polierscheibe

Polieren Sie die Nageloberfläche nach dem Feilen leicht, um die Nagelkanten zu glätten und die Nägel glänzen zu lassen (Nr. 7).

Nagelhautpflege

Schieben Sie die Nagelhaut mit dem Nagelhautentferner (Nr. 8) oder einem Pferdefüßchen zurück.

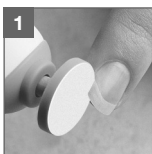
HINWEIS: Die besten Ergebnisse erzielen Sie, indem Sie die Finger zuerst in warmem Wasser eintauchen und so die Nagelhaut aufweichen.

Mit dem Pferdefüßchen (Nr. 9) lässt sich die Nagelhaut manuell zurückschieben. Es passt in jede Handtasche und ist praktisch für unterwegs.

Nagelbürste

Wenn Sie Ihre Nägel fertig gefeilt und gepflegt haben, reinigen Sie die Unterseite der Nägel und das Nagelbett mit der Nagelbürste (Nr. 10).

Feine Schleifscheibe



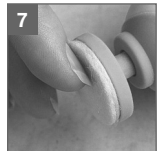
Saphirkegel



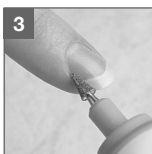
Raue Schleifscheibe



Polierscheibe



Dünnere Kegel zum Nagelfeilen



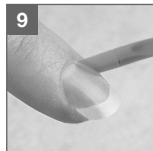
Nagelhautentferner



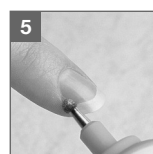
Dicker Kegel zum Nagelfeilen



Nagelhaut-Pferdefüßchen



Kugelkopf



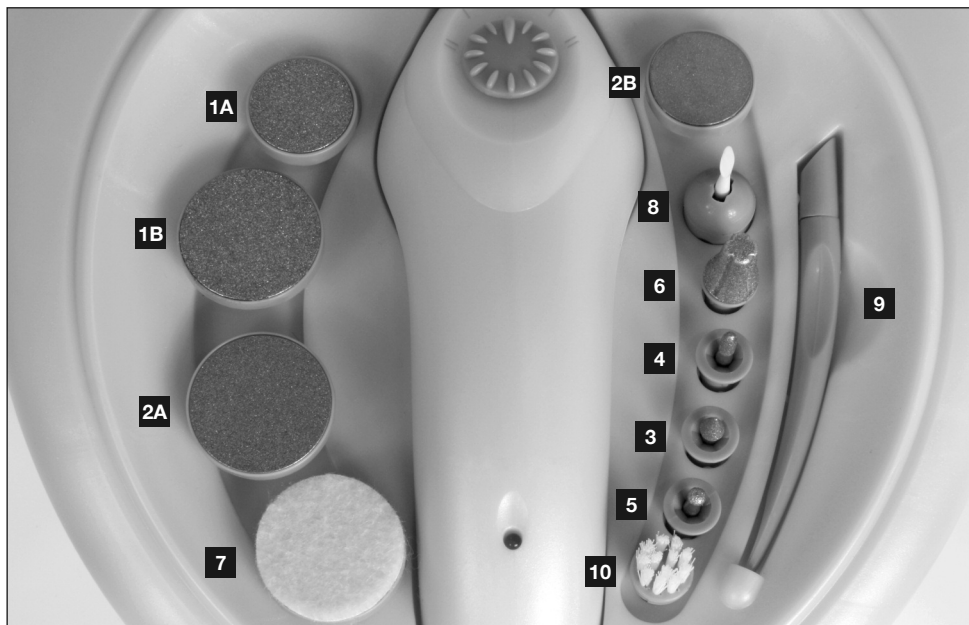
Nagelbürste



NACH IHRER MANIKÜRE ODER PEDIKÜRE

Nachdem Sie Ihre Nägel fertig gefeilt und bearbeitet und raue Haut entfernt haben, können Sie Ihre Hände oder Füße baden, um den Nägeln Feuchtigkeit zu verleihen und die Nagelhaut geschmeidig zu machen. Lassen Sie Ihre Hände oder Füße 15 Minuten lang in lauwarmem Wasser einweichen. Massieren Sie danach Feuchtigkeitscreme (nicht im Lieferumfang) in die Haut und in jeden Nagel ein und achten Sie besonders auf Ihre Nagelhaut. Trocknen Sie Ihre Hände oder Füße schließlich ab und glätten Sie die Nagelränder mit dem Polierkegel und polieren Sie die Nageloberflächen so, dass sie schön glänzen.

Figure 2



TIPPS FÜR GESUNDE NÄGEL

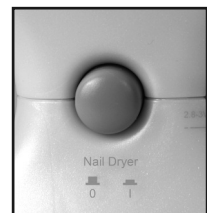
Befolgen Sie diese Richtlinien, wenn Sie die besten Ergebnisse mit Ihrem Manicure and Pedicure System erzielen möchten.

- Vermeiden Sie den Kontakt mit aggressiven Chemikalien.
- Setzen Sie Ihre Hände und Füße keiner kalten, trockenen Luft aus. Tragen Sie bei Kälte stets entsprechende Schutzkleidung.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit intensiven Seifen und Reinigungsmitteln und waschen/spülen Sie nicht zu häufig.
- Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie Ihre Hände oder Füße vor Gebrauch der Aufsätze des Manicure and Pedicure System nicht ins Wasser tauchen.
- Eine korrekte Hydratation der Nägel ist das Geheimnis kräftiger, gesunder Nägel, die weder splintern noch einreißen. Tauchen Sie Ihre Hände oder Füße nach dem Gebrauch der Aufsätze des Manicure and Pedicure System 15 Minuten lang in eine Schüssel mit warmem Seifenwasser ein, um ihren Feuchtigkeitshaushalt wieder herzustellen.
- Polieren Sie die Nägel vor dem Auftrag von Feuchtigkeitscreme.
- Massieren Sie als nächstes eine leichte Feuchtigkeitscreme (nicht im Lieferumfang) in Haut, Nägel und Nagelbett ein, um so die Haut geschmeidig zu halten und die Nägel zu schützen.
- Damit die Nägel sich nicht ablösen oder einreißen, tragen Sie hochwertigen Nagellack (nicht im Lieferumfang) auf, um sie vor widrigem Wetter zu schützen und feuchtig zu halten.
- Tragen Sie nach Möglichkeit nicht mehr als einmal pro Woche Nagellack auf. Entfernen Sie überschüssiges Feuchtigkeitsöl, bevor Sie Ihre Nägel polieren, um sicherzustellen, dass der Nagellack an den Nägeln haften bleibt.
- Verwenden Sie die Scheiben anstelle einer Nagelschere, da sich die Nägel so sicherer und besser bearbeiten lassen.
- Warten Sie 7-10 Tage ab, bevor Sie die Nägel erneut polieren, um die Dicke der Nageloberfläche zu wahren.

VERWENDUNG DES NAGELTROCKNERS MIT AROMATHERAPIE-FUNKTION

1. Den Adapterstecker in die Gleichstrombuchse an der Seite des Etuis neben dem Ein-/Ausschalter des Nagelrockners stecken.
2. Zum Einschalten des Nagelrockners den Nagelrockner-Schalter drücken.
3. Nachdem Sie Ihre Nägel lackiert haben, Ihre Hand auf die Trockner-Plattform legen.
4. Wenn Sie während des Trocknens Ihrer Nägel auch die Aroma-Funktion verwenden möchten, legen Sie hierzu Aromaperlen in die Aromaschale. Dazu die Nagelrockner-Plattform herausziehen.

Hinweis: ES WERDEN KEINE AROMAPERLEN MIT DEM GERÄT GELIEFERT.



Schalter Nagelrockner ein/aus

VERWENDUNG DES HANDBADS MIT SPRUDELFUNKTION

1. Vor Verwendung des Maniküre-Sets können Sie die Nagelhaut aufweichen und Ihre Hände entspannen, indem Sie Ihre Finger 2 Minuten lang in das Handbad mit Sprudelfunktion legen.
2. Den Adapterstecker in die Gleichstrombuchse an der Seite des Etuis neben dem Ein-/Ausschalter des Wassers den Adapter stecken.
3. Den Flüssigkeitsbehälter des Sprudelbads mit warmem Wasser füllen und zur Aktivierung der Sprudelmassage den Schalter „Spa“ ein/aus drücken.
4. Danach die Hände sanft abtrocknen.
5. Vor dem Ausleeren des Wassers den Adapter ausstecken und vom Handpflege-Center entfernt weglegen.
6. Das Wasser niemals in der Nähe des für das Maniküre-Zubehör vorgesehenen Stauffachs ausleeren, um so zu verhindern, dass Wasser auf das Maniküre-Center spritzen kann.
VORSICHT: Den Adapter stets vom Flüssigkeitsbehälter des Sprudelbads WEIT ENTFERNT halten.
7. Den Flüssigkeitsbehälter des Sprudelbads nach jeder Verwendung trocknen.
8. In den Flüssigkeitsbehälter keine Zusätze geben, da dies die Öffnungen der Sprudeldüsen verstopfen kann.



Schalter Spa ein/aus

**LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REFERENCIA FUTURA.**

PRECAUCIONES IMPORTANTES :

CUANDO SE USEN APARATOS ELECTRICOS, ESPECIALMENTE EN PRESENCIA DE NIÑOS, SIEMPRE SE DEBEN SEGUIR LAS PRECAUCIONES BASICAS DE SEGURIDAD, INCLUIDAS LAS SIGUIENTES:

- Inmediatamente después de usar y antes de limpiarlo desenchufe SIEMPRE el aparato de la toma eléctrica. Para desconectarlo, ponga todos los controles en la posición de desconexión 'OFF', después retire la clavija del enchufe.
- NUNCA deje el aparato desatendido mientras esté enchufado. Desenchufe de la toma general cuando no lo use y antes de poner o quitar piezas o accesorios.
- Este aparato es apto para su uso por niños de más de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y de familiarización, si han recibido instrucciones sobre su modo de empleo o si alguien supervisa la utilización que hagan del aparato de forma segura y entendiendo los riesgos que entraña. Este aparato no es un juguete, ni debe tratarse como tal. No permita que niños sin supervisión de adultos se encarguen de su limpieza y mantenimiento.
- NO trate de coger un aparato que se haya caído al agua u otro líquido. Desenchufe de la toma general inmediatamente. Manténgalo seco – NO lo use si está mojado o húmedo.
- No introduzca NUNCA alfileres u otros objetos metálicos en el aparato.
- Use este aparato para el uso concebido según se describe en este manual. NO use accesorios que no estén recomendados por HoMedics.
- No use NUNCA este aparato si se ha dañado el cable o la clavija, si no funciona correctamente, si se ha caído o dañado, o caído al agua. Envíelo al Centro de Servicio de HoMedics para su revisión y reparación.
- Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- El uso excesivo podría ocasionar un calentamiento excesivo del aparato y reducir su duración. Si esto sucede, deje de usar el aparato, para que se enfríe antes de usar de nuevo.
- No introduzca NUNCA ningún objeto en los orificios.
- NO lo use en presencia de productos en aerosol o donde se administre oxígeno.
- NO lo use debajo de una manta o almohada. Se puede producir un exceso de calor y causar incendio o lesión a personas.
- NO transporte este aparato por el cable ni use el cable como asa.
- NO lo use en el exterior.
- Este aparato necesita una acometida eléctrica de 220-240V CA.
- NO trate de reparar el aparato. No contiene piezas que las pueda reparar el usuario. Para servicio, envíelo al Centro de Servicio de HoMedics. Todas las revisiones y arreglos de este aparato los debe realizar solamente el personal autorizado de HoMedics.
- No tape nunca los orificios de aire del aparato ni lo coloque sobre una superficie blanda, como en la cama o sofá. Mantenga los orificios de aire limpios de pelusa, pelo, etc.
- No guarde ni coloque el aparato en lugares donde se pueda caer o tirar en una bañera o pila de agua. No lo ponga ni lo deje caer en agua u otro líquido.

PRECAUCIONES IMPORTANTES :

LEA ESTA SECCION DETENIDAMENTE ANTES DE USAR EL APARATO.

- Si tiene cualquier duda referente a su salud, consulte a un médico antes de usar este aparato.
- Si es usted susceptible a reacciones alérgicas o si tiene problemas circulatorios, consulte a un médico antes de usar este producto.
- No usar en piel irritada, quemada por el sol o cuarteada, o cualquier área con problemas dermatológicos.
- No aplicar sobre erupciones cutáneas, verrugas, lunares o varices.
- Su uso debe ser sencillo e indoloro. Si nota irritación de uñas o piel, o malestar en la mano al usar este producto, deje de utilizarlo. Si sufre una reacción más grave, consulte a su médico
- Las personas con marcapasos y mujeres embarazadas deberán consultar al médico antes de usar este aparato. No se recomienda su uso por parte de personas diabéticas.
- NO lo use en un niño pequeño, persona inválida o dormida o inconsciente. NO lo use sobre piel insensible o en una persona con mala circulación sanguínea.
- Si siente cualquier molestia mientras usa este aparato, deje de usarlo y consulte a su médico.
- Se debe tener cuidado cuando se use en superficies calientes. Si el producto se calienta demasiado, desconecte en la toma general y póngase en contacto con el Centro de Servicio de HoMedics
- Si siente dolor en algún músculo o articulación durante un largo período de tiempo, deje de usarlo y consulte a su médico. El dolor continuo puede ser síntoma de más de una condición grave.
- El uso de este aparato debe ser agradable y cómodo. Si se presenta dolor o incomodidad, deje de usarlo y consulte a su médico.
- Compruebe que tiene las manos secas mientras opera los controles o quita el enchufe.
- Este aparato no lo debe usar NUNCA ninguna persona que sufra cualquier desorden que limite la capacidad de operar los controles.

MANTENIMIENTO :

Almacenaje:

Guarde los accesorios y el aparato en un lugar seguro, seco y fuera del alcance de los niños.

Limpieza

Desenchufe el aparato y deje que se enfríe antes de limpiarlo. Limpie sólo con una esponja suave y ligeramente húmeda. Nunca use líquidos o productos de limpieza abrasivos para limpiar la carcasa del aparato. Use un paño húmedo para limpiar el aparato. Limpie los accesorios periódicamente usando un detergente suave. Deje secar los accesorios antes de montarlos en la unidad de mano.

Explicación RAEE



Este símbolo indica que este artículo no se debe tirar a la basura con otros residuos domésticos en ningún lugar de la UE. A fin de prevenir los efectos perjudiciales que la eliminación sin control de los residuos puede tener sobre el medio ambiente o la salud de las personas, le rogamos que los recicle de forma responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con la empresa a la que le compró el artículo, la cual lo podrá recoger para que se recicle de forma segura para el medio ambiente.

INSTRUCCIONES DE USO:

CARACTERÍSTICAS DEL MANICURE AND PEDICURE SYSTEM

- Doce utensilios de gama profesional para perfilar, limar y pulir uñas de todos los tamaños, además de quitar la piel dura y seca.
- Fábrica duradera en todos los utensilios de perfilado y limado, para su fiabilidad durante años
- Dos velocidades de trabajo, alta y baja.
- Estuche compacto que guarda, protege y organiza los utensilios.
- El secador de uñas incorporado seca sus uñas fácil y rápido.
- Funcionamiento bidireccional - en sentido horario y antihorario

INSTRUCCIONES DE CARGA:

1. Conecte el cable de la unidad principal y enchufe el adaptador a una toma a 220-240V.
2. Un LED Rojo se iluminará en la unidad de mano para indicar que está enchufado.

NOTA: Antes del primer uso, cargue la unidad de mano durante 24 horas para alcanzar la carga máxima.

3. Después de cargar, quite la unidad de mano de la unidad principal para usarlo inalámbricamente. La unidad de mano debe funcionar aproximadamente 3 horas.

NOTA: La unidad de mano puede usarse cuando la unidad principal está enchufada y cargando. Sin embargo, no se cargará hasta que sea devuelta a la unidad principal.

ALIMENTACIÓN DIRECTA CON ADAPTADOR

1. El aparato portátil de manicura también puede recibir alimentación directa mediante el adaptador de CA.
2. Use únicamente el adaptador suministrado.
3. Conecte el enchufe del adaptador en la toma que se encuentra en el extremo del aparato portátil.
4. Enchufe el adaptador en la toma de corriente.
5. Si las pilas internas del aparato portátil están completamente agotadas, recargue el aparato durante 5 minutos antes de conectar el accesorio directamente.
6. Desenchufe el adaptador después de usarlo.

MONTAJE DE ACCESORIOS

1. Sitúe la unidad de mano en la posición de apagado ("0" posición)
2. Elija uno de los accesorios intercambiables del producto y hágalo chasquear suavemente al ponerlo (Fig. 1).
3. Encienda la unidad, eligiendo velocidad alta (posición "2") o baja (posición "1").
4. Pase ligeramente el accesorio por la uña o la superficie de la piel.
5. Periódicamente detenga el tratamiento para comprobar sus resultados.
6. Cuando termine, sitúe el aparato en la posición de apagado. Espere a que el aparato se pare, entonces desmóntelo para guardarlo o para cambiar a otro accesorio.
7. Después de usarlo, pase por la superficie de cada accesorio un paño húmedo para limpiar los residuos.

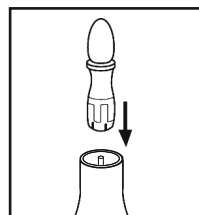


Figure 1

Utilice solo los accesorios incluidos con su Manicure and Pedicure System.

Precaución: Cuando use accesorios, detenga el tratamiento ocasionalmente para comprobar sus resultados.

Nota: No use el aparato más de 20 minutos por sesión.

Uso de su Manicure and Pedicure System

El Manicure and Pedicure System viene provisto con doce utensilios de gama profesional de manicura y pedicura (véase página 24 – guía de accesorios).

Muelas de Zafiro para Manicura & Pedicura

Elija las muelas que mejor se ajusten al grosor de la uña. Para uñas pequeñas y finas, utilice la muela fina (Dibujo 1). Para uñas gruesas así como las de los pies, utilice la muela gruesa (Dibujo 2). Aplique ligeramente la muela en el borde de su uña, moviendo la unidad a lo largo de la parte lateral de esta hasta que consiga la forma y pulido deseado, teniendo cuidado de no acortar la uña demasiado.

Conos de limar de Zafiro

El cono de limar fino (Dibujo 3) lima los bordes duros alrededor de las uñas y quita la piel muerta. También puede usarse para tratar la uña encarnada y otros problemas ungulares. El cono de limar grueso (Dibujo 4) es perfecto para uñas gruesas y de los pies. Suavemente aplique el cono sobre el área a tratar, parando frecuentemente para comprobar su progreso. La punta de cabeza roma (Dibujo 5) lima y trata la superficie de las uñas de los pies y manos. Este accesorio se puede usar conjuntamente con el cono de limado grueso.

Cono de modelado de Zafiro

Use el cono de zafiro (dibujo 6) para quitar la piel dura y muerta de alrededor de la uña y ablandar los callos. Aplique suavemente el cono a la piel, llevándolo de atrás a delante. Pare el tratamiento si se irrita.

Muela de Pulido

Cuando haya terminado de limar, pula ligeramente la superficie de la uña para suavizar bordes y dar brillo (Dibujo 7).

Cuidado de Cutículas

Use el levantador de cutículas (Dibujo 8) o el pincel de cutículas para repasar el canal de la cutícula.

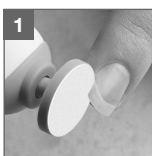
NOTA: Para un mejor resultado, remoje sus cutículas primero en agua caliente para ablandarlas.

El pincel de cutículas (Dibujo 9) puede usarse para quitar la cutícula manualmente. Puede llevarse en el bolso para darse retoques rápidos sobre la marcha.

Cepillo de Uñas

Cuando haya acabado de limar sus uñas y arreglar sus cutículas, use el cepillo de uñas (Dibujo 10) para limpiar debajo de las uñas y alrededor del canal de la cutícula.

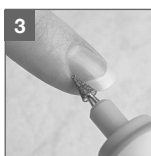
Muela fina



Muela gruesa



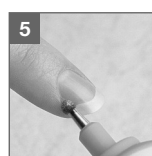
Cono de limar fino



Cono de limar grueso



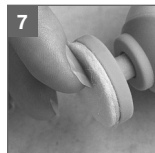
Cono de punta roma de Zafiro



Cono de punta roma de Zafiro



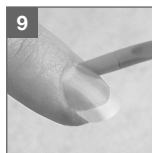
Muela de Pulido



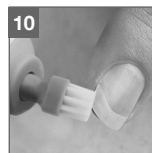
Levantador de Cutículas



Palillo de Cutículas



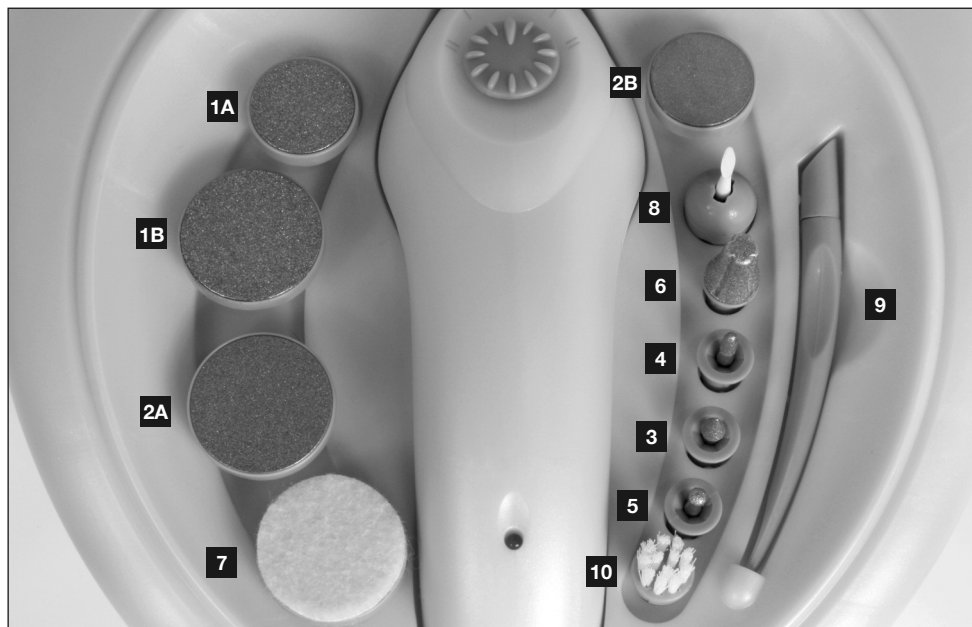
Cepillo de Uñas



DESPUÉS DE SU MANICURA O PEDICURA

Después de limar y perfilar uñas y quitar las durezas, puede bañar manos o pies para hidratar uñas y cutículas blandas. Remoje sus manos o pies en un baño tibio durante 15 minutos. A continuación, masajee con crema hidratante (no incluida) la piel y dentro de cada uña, prestando atención a sus cutículas. Finalmente, seque sus manos o pies completamente y aplique el cono de pulido para suavizar los bordes y pulir ligeramente las superficies de la uña y darles brillo.

Figure 2



CONSEJOS PARA MANTENER LAS UÑAS SANAS

Para un resultado óptimo del sistema de manicura y pedicura, siga estas directrices.

- Evite aplicar productos químicos fuertes sobre las uñas.
- Evite exponer las uñas a entornos fríos o secos. Use siempre ropa protectora a bajas temperaturas.
- Evite los jabones fuertes, detergentes o el exceso de lavado.
- Para un óptimo resultado, no bañe los pies o manos antes de usar los accesorios del sistema de manicura y pedicura.
- Una hidratación adecuada es clave para mantener unas uñas fuertes y sanas que no se partan o escamen. Después de usar los accesorios del Sistema de Manicura & Pedicura, bañe sus manos o pies en un cubo de agua tibia jabonosa durante 15 minutos para devolver la hidratación.
- Pula las uñas antes de aplicar cualquier hidratante.
- A continuación, aplique una crema hidratante suave (no incluido) a su piel, uñas y cutículas para ablandar la piel y proteger las uñas.
- Para evitar que las uñas se partan o pelen, use esmalte de uñas de calidad (no incluida) para protegerlas contra los elementos severos y mantenerlas hidratadas.
- Evite cambiar de esmalte más de una vez a la semana. Quite cualquier exceso de aceite hidratante antes de pintar las uñas para asegurarse de que el esmalte se adhiere a la uña.
- Use las muelas en vez de las tijeras de uñas para una limpieza de uñas más segura y precisa.
- Espere de 7-10 días antes de pulir de nuevo las uñas para mantener el grosor de la superficie de la uña.

CÓMO USAR EL SECADOR DE UÑAS CON LA FUNCIÓN DE AROMATERAPIA

1. Conecte el adaptador en la entrada de CC situada en el lateral de la caja de almacenaje, al lado del botón de encendido y apagado del secador de uñas.
2. Pulse el botón del secador de uñas para encenderlo.
3. Cuando haya terminado de pintarse las uñas, ponga la mano en la superficie del secador.
4. Si desea usar la función de aromaterapia mientras se seca las uñas, ponga perlas de fragancia en la cesta de aromaterapia; para ello, deslice hacia afuera la superficie del secador de uñas.

Nota: NO SE INCLUYEN PERLAS DE FRAGANCIA CON EL APARATO



Interruptor de encendido/apagado (ON/OFF) del secador de uñas

CÓMO USAR LA FUNCIÓN DE HIDROMASAJE DE MANOS

1. Antes de usar el juego de manicura, puede suavizar sus cutículas y relajar sus manos al sumergir los dedos durante dos minutos en el recipiente de hidromasaje de manos.
 2. Conecte el adaptador en la entrada de CC situada en el lateral de la caja de almacenaje, al lado del botón de encendido y apagado del secador de uñas.
 3. Ponga agua templada en el tanque de hidromasaje y pulse el interruptor de encendido/apagado del hidromasaje para activarlo.
 4. Cuando haya terminado, séquese las manos con golpecitos suaves.
 5. Antes de sacar el agua, desenchufe el adaptador y aléjelo del aparato de hidromasaje.
 6. Asegúrese de sacar el agua siempre lejos del compartimento de almacenaje de los accesorios de manicura para evitar que el agua salpique el aparato de manicura.
- ADVERTENCIA: mantenga el adaptador siempre LEJOS del tanque de hidromasaje.**
7. Seque el tanque de hidromasaje después de cada uso.
 8. No eche aditivos en el tanque ya que podrían bloquear los orificios de hidromasaje.



Interruptor de encendido/apagado (ON/OFF) del hidromasaje

**LEGGERE INTEGRALMENTE LE PRESENTI ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.
CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI PER CONSULTAZIONI SUCCESSIVE.**

NOTE IMPORTANTI PER LA SICUREZZA :

AL MOMENTO DI UTILIZZARE APPARECCHI ELETTRICI, SOPRATTUTTO IN PRESENZA DI BAMBINI, OCCORRE SEMPRE OSSERVARE ALCUNE PRECAUZIONI DI SICUREZZA. IN PARTICOLARE SI RACCOMANDA QUANTO SEGUE.

- Scollegare SEMPRE il prodotto dalla presa elettrica subito dopo l'uso e prima di procedere alla pulizia. Per scollegare il prodotto, portare tutti i comandi nella posizione 'OFF' e scollegare la spina dalla presa elettrica.
- Non lasciare MAI incustodito un apparecchio collegato. Scollegare sempre il prodotto dalla presa elettrica se non viene utilizzato e scollegarlo sempre prima di montare o smontare eventuali componenti o accessori.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari e superiore a 8 anni, e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o che manchino di esperienza e familiarità con il prodotto, purché abbiano ricevuto supervisione o istruzioni relative all'uso sicuro dello stesso e comprendano i rischi legati al suo utilizzo. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- NON tentare di recuperare un prodotto caduto in acqua o in altri liquidi. In tal caso, staccare l'interruttore principale dell'energia elettrica e scollegare il prodotto dalla presa. Proteggere il prodotto dall'umido – NON azionare il prodotto in ambienti umidi o bagnati.
- Non inserire MAI spine o altri fissaggi metallici nel prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi indicati nel presente opuscolo. NON usare accessori non raccomandati da HoMedics.
- Non azionare MAI il prodotto in caso di danni al cavo o alla presa, malfunzionamenti, cadute accidentali o contatto con acqua. Se ciò dovesse accadere, rispedire il prodotto al Centro Assistenza HoMedics per la riparazione.
- Tenere il cavo lontano da superfici riscaldate.
- Un utilizzo eccessivo può causare il surriscaldamento del prodotto con conseguente riduzione della sua durata. In caso di surriscaldamento, interrompere l'uso e lasciare raffreddare il prodotto prima di utilizzarlo nuovamente.
- Non introdurre o fare MAI cadere oggetti nelle aperture del prodotto.
- NON azionare il prodotto negli stessi ambienti in cui si utilizzano apparecchi per l'aerosol (spray) o si somministra ossigeno.
- NON azionare il prodotto sotto coperte o cuscini. La mancata osservanza di questa precauzione comporta il rischio di incendi, folgorazione o infortuni di altro tipo.
- Il cavo NON deve essere utilizzato per afferrare o trasportare il prodotto.
- NON utilizzare il prodotto in ambienti esterni.
- Questo prodotto richiede un'alimentazione c.a. da 220-240V.
- NON tentare di riparare il prodotto. Il prodotto non contiene parti soggette a manutenzione da parte dell'utente. Se il prodotto richiede manutenzione, rispedirlo al Centro Assistenza HoMedics. Qualunque intervento di manutenzione del prodotto deve essere affidato esclusivamente al personale autorizzato HoMedics.
- Non bloccare le bocche di ventilazione del prodotto; non azionare mai il prodotto su superfici morbide, ad esempio letti o divani. Tenere le aperture di ventilazione libere da peluria, capelli ecc.
- Non riporre né conservare l'apparecchio laddove potrebbe cadere o scivolare in una vasca da bagno o in un lavandino. Non immergere in acqua o altri liquidi.

PRECAUZIONI DI SICUREZZA :

LEGGERE ATTENTAMENTE LA PRESENTE SEZIONE PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO.

- In caso di dubbi riguardo la propria salute, consultare un medico prima di utilizzare questo prodotto.
- In presenza di suscettibilità a reazioni allergiche o in caso di problemi circolatori, consultare un medico prima di utilizzare questo prodotto.
- Non utilizzare su pelle irritata, scottata dal sole o screpolata né su qualsiasi zona affetta da problemi dermatologici.
- Non applicare su eruzioni cutanee, verruche, nei o vene varicose.
- L'utilizzo deve risultare semplice e indolore. In caso di irritazione alle unghie o alla pelle, oppure qualora l'utilizzo del prodotto risultasse disagiata, interrompere l'uso. In presenza di una reazione più grave, rivolgersi al proprio medico.
- I portatori di pacemaker e le donne incinta devono consultare un medico prima di utilizzare questo apparecchio. L'utilizzo dell'apparecchio è sconsigliato a persone affette da diabete.
- NON utilizzare questo apparecchio su bambini, invalidi o persone addormentate o non coscienti. NON utilizzare su soggetti affetti da perdita della sensibilità cutanea o problemi di circolazione sanguigna.
- Se si avvertono sensazioni di disagio durante l'uso del prodotto, sospenderne l'impiego e rivolgersi ad un medico.
- Porre attenzione quando si utilizzano superfici calde. Se il prodotto risulta eccessivamente caldo, scollegarlo dall'alimentazione e contattare il Centro Assistenza HoMedics.
- In caso di dolore muscolare o articolare per un periodo di tempo prolungato, interrompere l'uso e consultare un medico. Il dolore persistente potrebbe essere sintomo di un problema più grave.
- L'utilizzo di questo prodotto dovrebbe essere gradevole e procurare sollievo. In caso di dolore o sensazioni di disagio, sospenderne l'uso e rivolgersi a un medico.
- Assicurarsi di avere le mani asciutte quando si azionano i comandi o si rimuove la spina.
- Questo apparecchio non deve MAI essere utilizzato da soggetti affetti da problemi fisici che pregiudicano la capacità di azionare i comandi.

MANUTENZIONE :

Conservazione

Conservare gli accessori e l'unità in un luogo asciutto e sicuro, fuori dalla portata dei bambini.

Pulizia

Scollegare il prodotto dalla presa e lasciarlo raffreddare prima di procedere alla pulizia. Non utilizzare mai detersivi liquidi o abrasivi per pulire l'esterno dell'unità. Per pulire l'unità, utilizzare un panno umido. Pulire periodicamente gli accessori con un detersivo delicato. Lasciare asciugare gli accessori prima di inserirli nell'unità portatile.

Spiegazione direttiva RAEE



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito assieme agli altri rifiuti domestici in tutti i Paesi dell'Unione Europea. Al fine di evitare un eventuale danno ambientale e alla salute umana derivante dallo smaltimento dei rifiuti non controllato, riciclare il prodotto in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per la restituzione del dispositivo usato, utilizzare gli appositi sistemi di restituzione e raccolta oppure contattare il rivenditore presso cui il prodotto è stato acquistato, che provvederanno al suo riciclaggio in conformità alle norme di sicurezza ambientale.

ISTRUZIONI PER L'USO:

CARATTERISTICHE DEL SET MANICURE E PEDICURE

- Dodici accessori professionali per modellare, limare e lucidare le unghie di qualsiasi forma e lunghezza, e per rimuovere la pelle secca e dura.
- Accessori per modellare e limare altamente resistenti, per garantire anni di affidabilità.
- Due velocità di funzionamento: lenta e rapida.
- Unità dal design compatto, per conservare, proteggere e organizzare gli accessori.
- Asciugasmalto integrato, per un'asciugatura unghie facile e veloce.
- Doppio senso di rotazione: orario e antiorario

ISTRUZIONI PER LA RICARICA:

1. Collegare il cavo all'unità principale e inserire l'adattatore a una presa di rete da 220-240 V.
 2. Una spia LED rossa si accende sull'unità portatile a indicare l'avvenuto collegamento alla rete elettrica.
- NOTA: prima del primo utilizzo, ricaricare l'unità portatile per 24 ore per ottenere prestazioni ottimali.**
3. Dopo la ricarica, rimuovere l'unità portatile dall'unità principale per un utilizzo senza fili. L'unità portatile dovrebbe garantire un funzionamento di circa 3 ore.

NOTA: l'unità portatile può essere utilizzata quando l'unità principale è collegata alla rete ed è in carica. Tuttavia, si ricarica solo quando viene riposta nell'unità principale.

ALIMENTAZIONE DIRETTA DA ADATTATORE

1. L'unità manicure portatile può essere alimentata anche direttamente dall'adattatore CA.
2. Utilizzare solo l'adattatore fornito.
3. Collegare l'adattatore alla presa situata all'estremità dell'unità portatile.
4. Collegare l'adattatore alla presa di alimentazione.
5. Se le batterie interne dell'unità portatile sono completamente esaurite, ricaricare l'unità per 5 minuti prima di inserire direttamente l'accessorio.
6. Scollegare l'adattatore dopo l'uso.

INSERIMENTO DEGLI ACCESSORI

1. Portare l'unità portatile alla posizione di spegnimento (impostazione "0").
2. Scegliere uno degli accessori intercambiabili del prodotto e inserirlo esercitando una leggera pressione (Fig. 1).
3. Accendere l'unità, selezionando la velocità alta (impostazione "2") o la velocità bassa (impostazione "1").
4. Poggiare delicatamente l'accessorio sull'unghia o sulla superficie della pelle.
5. Interrompere di tanto in tanto il trattamento per controllare i risultati ottenuti.
6. A operazione completata, portare l'unità nella posizione di spegnimento. Attendere che l'accessorio si fermi, quindi rimuoverlo per riporlo o per sostituirlo con un accessorio alternativo.
7. Dopo l'utilizzo, pulire la superficie di ciascun accessorio con un panno umido per rimuovere eventuali residui.

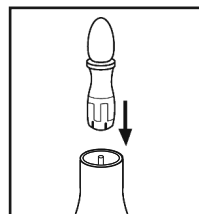


Figure 1

Utilizzare solo gli accessori forniti con il kit manicure.

Attenzione: quando si utilizzano gli accessori, interrompere di tanto in tanto il trattamento per controllare i risultati ottenuti.

Nota: non azionare l'unità per più di 20 minuti consecutivamente.

Utilizzo del set manicure e pedicure

Il set è fornito completo di dodici accessori professionali per manicure e pedicure (consultare pagina 30 per la guida agli accessori).

Dischi modellanti in zaffiro per manicure e pedicure

È possibile scegliere dischi modellanti a grana fine o grossa in base allo spessore delle unghie. Per unghie della mano più piccole e sottili, utilizzare il disco modellante a grana fine (Immagine 1). Per unghie più spesse, come ad esempio le unghie dei piedi, utilizzare il disco modellante a grana grossa (Immagine 2). Poggiare delicatamente il disco sul bordo dell'unghia, muovendo l'unità lungo i contorni fino a ottenere la forma e la levigatezza desiderate, facendo attenzione a non accorciare troppo l'unghia.

Coni in zaffiro per limatura

Il cono a punta fine (Immagine 3) elimina i bordi irregolari attorno alle unghie e rimuove la pelle secca. Può essere utilizzato anche per trattare unghie incarnite e altri problemi legati alle unghie. Il cono a punta grossa (Immagine 4) è ideale per unghie di mani e piedi più spesse. Poggiare delicatamente il cono sulla zona da trattare, facendo pause frequenti per controllare i risultati ottenuti. La punta a testa arrotondata (Immagine 5) lima e tratta la superficie di unghie spesse di mani e piedi. L'utilizzo di questo accessorio può essere associato al cono a punta grossa.

Cono modellante in zaffiro

Utilizzare il cono in zaffiro (Immagine 6) per rimuovere la pelle dura e secca attorno all'unghia e per ammorbidire le callosità. Poggiare delicatamente il cono alla pelle ed eseguire un movimento in avanti e indietro. In caso di irritazione, interrompere il trattamento.

Disco lucidante

Una volta terminata la limatura, lucidare delicatamente la superficie delle unghie per levigare i bordi e accentuare la lucentezza (Immagine 7).

Trattamento delle cuticole

Utilizzare il solleva cuticole (Immagine 8) o l'apposito bastoncino per respingere le cuticole.

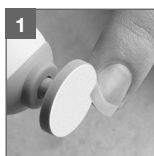
NOTA: per risultati ottimali, immergere prima le cuticole in acqua calda per ammorbidirle.

Utilizzare il bastoncino per cuticole (Immagine 9) per respingere manualmente le cuticole. Questo accessorio può essere portato in borsa per veloci ritocchi quando si è fuori casa.

Spazzola per unghie

Una volta terminata la limatura delle unghie e la pulizia delle cuticole, utilizzare la spazzola per unghie (Immagine 10) per pulire sotto le unghie e attorno al letto ungueale.

Disco modellante a grana fine



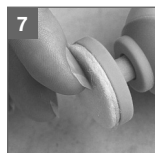
Cono in zaffiro



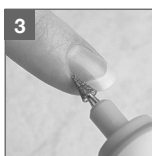
Disco modellante a grana grossa



Disco lucidante



Cono a punta fine



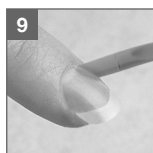
Solleva cuticole



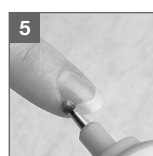
Cono a punta grossa



Bastoncino per cuticole



Punta a testa arrotondata



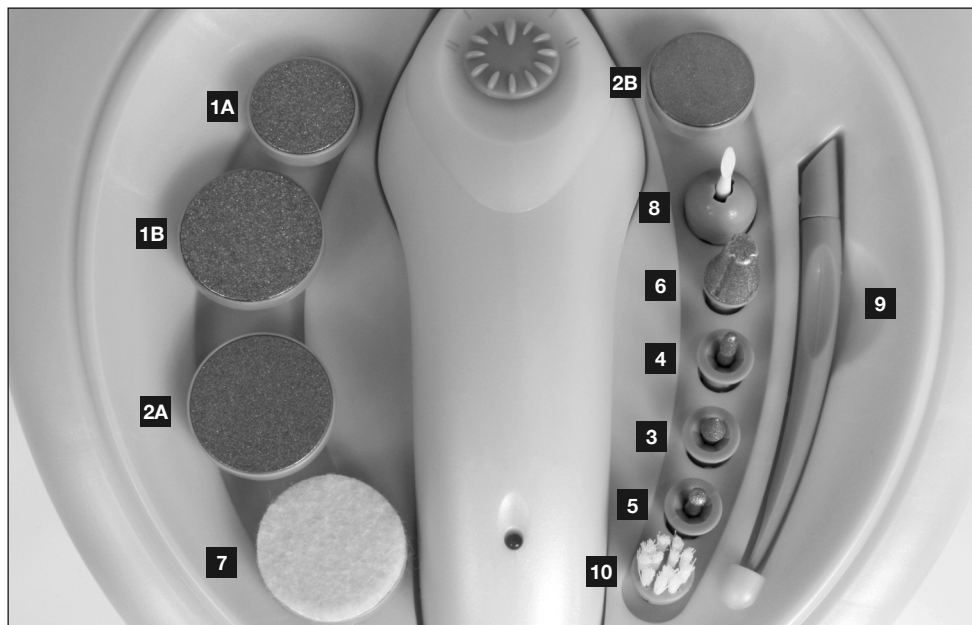
Spazzola per unghie



DOPO LA MANICURE O LA PEDICURE

Dopo aver limato e modellato le unghie e aver rimosso la pelle secca, si possono mettere a bagno mani o piedi per reidratare le unghie e ammorbidire le cuticole. Mettere in ammollo le mani o i piedi in acqua tiepida per 15 minuti. Quindi, applicare massaggiando un prodotto idratante (non incluso) sulla pelle e su ogni unghia, prestando particolare attenzione alle cuticole. Infine, asciugare completamente le mani o i piedi e utilizzare il disco lucidante per levigare i bordi e lucidare delicatamente la superficie delle unghie per accentuarne la lucentezza.

Figure 2



CONSIGLI PER LA SALUTE DELLE UNGHIE

Per ottenere risultati ottimali dal set manicure e pedicure, seguire queste linee guida:

- Evitare l'utilizzo di sostanze chimiche aggressive sulle unghie.
- Evitare di esporre mani e piedi ad ambienti secchi e freddi. In presenza di temperature fredde, indossare sempre indumenti protettivi.
- Evitare saponi e detersivi aggressivi, e un lavaggio eccessivo.
- Per risultati ottimali, non mettere in ammollo mani o piedi prima di utilizzare gli accessori del set manicure e pedicure.
- Un'adeguata idratazione è fondamentale per unghie forti e sane, resistenti a sbecature e sfaldature. Dopo aver utilizzato gli accessori del set manicure e pedicure, immergere mani o piedi in un catino con acqua calda e sapone per 15 minuti per ripristinare l'idratazione.
- Pulire le unghie prima di applicare qualsiasi prodotto idratante.
- Successivamente, spalmare un leggero strato di soluzione idratante (non inclusa) su pelle, unghie e cuticole per ammorbidire la cute e proteggere le unghie.
- Per evitare che le unghie si sfaldino e si indeboliscano, applicare uno smalto di alta qualità (non incluso) per proteggere le unghie, conservarne l'idratazione e idratarle.
- Evitare di applicare uno smalto diverso più di una volta a settimana. Prima di applicare lo smalto, rimuovere eventuali residui di soluzione idratante per garantire l'aderenza dello smalto all'unghia.
- Utilizzare i dischi modellanti al posto delle forbici per unghie per operazioni di manicure e pedicure più sicure e controllate.
- Attendere 7-10 giorni prima di lucidare nuovamente le unghie per mantenerne inalterato lo spessore.

ISTRUZIONI D'USO DELL'ASCIUGASMALTO CON LA FUNZIONE DI AROMATERAPIA

1. Collegare l'adattatore al connettore di ingresso CC situato a lato dell'unità, accanto al pulsante di accensione/spengimento dell'asciugasmalto.
2. Premere il pulsante dell'asciugasmalto per accenderlo.
3. Dopo aver applicato lo smalto sulle unghie, collocare la mano sul piano dell'asciugasmalto.
4. Se si desidera utilizzare la funzione di aromaterapia durante l'asciugatura dello smalto, collocare le perle aromatiche nell'apposito cestello estraendo il piano dell'asciugasmalto.

Nota: LE PERLE AROMATICHE NON SONO FORNITE CON L'UNITÀ



Pulsante di accensione/
spegnimento
dell'asciugasmalto

ISTRUZIONI D'USO DELL'IDROMASSAGGIO PER MANI

1. Prima di utilizzare il set manicure, si consiglia di ammorbidire le cuticole e rilassare le mani immergendo le dita per due minuti nella vaschetta dell'idromassaggio per mani.
2. Collegare l'adattatore al connettore di ingresso CC situato a lato dell'unità, accanto al pulsante di accensione/spengimento dell'asciugasmalto.
3. Riempire la vaschetta dell'idromassaggio con acqua calda, quindi premere il pulsante di accensione/spengimento dell'idromassaggio ("Spa") per attivarlo.
4. Una volta completato il massaggio, asciugare le mani tamponando delicatamente.
5. Prima di svuotare la vaschetta dall'acqua, scollegare l'adattatore dalla presa e allontanarlo dall'unità.
6. Effettuare l'operazione di svuotamento sempre lontano dal vano porta-accessori del set manicure per evitare che l'acqua schizzi sull'unità manicure.

ATTENZIONE: tenere sempre l'adattatore LONTANO dalla vaschetta dell'idromassaggio.

7. Asciugare la vaschetta dell'idromassaggio dopo ogni utilizzo.
8. Non utilizzare additivi nella vaschetta poiché potrebbero bloccare i fori dei getti massaggianti.



Pulsante di accensione/
spegnimento
dell'idromassaggio

**LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR.
CONSERVE ESTAS INSTRUÇÕES PARA REFERÊNCIA FUTURA.**

AVISOS IMPORTANTES:

QUANDO UTILIZAR APARELHOS ELÉCTRICOS, ESPECIALMENTE SE HOVER CRIANÇAS POR PERTO, HÁ QUE RESPEITAR SEMPRE AS PRECAUÇÕES BÁSICAS DE SEGURANÇA, INCLUINDO AS SEGUINTE:

- Desligar SEMPRE o aparelho da tomada eléctrica imediatamente após utilização e antes de o limpar. Paradesligar, rodar todos os controlos para a posição de desligado ('OFF'), e retirar a ficha da tomada.
- NUNCA deixar um aparelho sem vigilância quando estiver ligado. Desligar da tomada quando não estiver a ser utilizado e antes de colocar ou retirar quais peças ou extras.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com limitações físicas, sensoriais ou mentais ou com falta de experiência e conhecimento, desde que as mesmas estejam sob vigilância ou tenham recebido instruções relativamente ao uso do aparelho em condições de segurança e compreendido os perigos associados. O aparelho não deve servir de brinquedo para crianças. A limpeza e serviços de manutenção a efectuar pelo utilizador não devem confiados a crianças sem vigilância de um adulto.
- NÃO tentar apanhar um aparelho eléctrico que tenha caído à água ou noutros líquidos. Desligar da tomada imediatamente. Manter seco – NÃO UTILIZAR em condições de humidade ou molhadas.
- NUNCA introduzir alfinetes ou quaisquer objectos de fixação metálicos no interior do aparelho.
- Utilizar este aparelho somente para o fim a que se destina conforme descrito no presente folheto. NÃO utilizar extras que não tenham sido recomendados pela HoMedics.
- NUNCA utilizar este aparelho se algum fio ou ficha estiver danificado, se não estiver a funcionar devidamente, se tiver caído ou estiver danificado, ou se tiver caído na água. Devolver o aparelho ao Centro de Assistência da HoMedics para ser analisado e reparado.
- Manter o fio afastado de superfícies aquecidas.
- Uma utilização excessiva poderá conduzir ao aquecimento excessivo do produto e a uma vida útil mais curta. Se tal se verificar, interromper a utilização e deixar a unidade arrefecer antes de funcionar.
- NUNCA deixar cair nem introduzir no interior do aparelho qualquer objecto através de qualquer abertura.
- NÃO ligar o aparelho em locais onde estejam a ser utilizados aerossóis (produtos de pulverização) ou onde esteja a ser administrado oxigénio.
- NÃO utilizar sob um cobertor ou uma almofada. Poderá formar-se calor excessivo e provocar fogo, electrocussão ou ferimentos em pessoas.
- NÃO transportar este aparelho puxando pelo fio ou utilizando o fio como pega.
- NÃO utilizar no exterior.
- Este produto requer corrente 220-240V AC.
- NÃO tentar reparar o aparelho. Nenhuma das peças pode ser reparada pelo utilizador. Para obter assistência, enviar para um Centro de Assistência da HoMedics. Qualquer assistência técnica a este produto só poderá ser prestada por Técnicos de Assistência da HoMedics.
- Nunca bloquear as entradas de ar do aparelho nem colocá-lo sobre uma superfície mole, como uma cama ou sofá. Manter as entradas de ar limpas, sem algodão, cabelos, etc.
- Não colocar nem guardar o aparelho num local de onde possa cair ou ser puxado para dentro de uma banheira ou lavatório. Não colocar nem deixar cair dentro de água, nem de qualquer outro líquido.

AVISOS DE SEGURANÇA:

POR FAVOR LEIA ESTE CAPÍTULO COM ATENÇÃO ANTES DE UTILIZAR O APARELHO

- Se tiver qualquer preocupação relativamente à sua saúde, por favor consulte um médico antes de utilizar este aparelho.
- Se for susceptível a reacções alérgicas ou tiver problemas de circulação, consulte o seu médico antes de utilizar este produto.
- Não utilizar este produto em pele irritada, queimada do sol ou descamada, nem em nenhuma zona com problemas dermatológicos.
- Não aplicar sobre erupções da pele, verrugas, sinais ou varizes.
- A utilização deve ser fácil e indolor. Se sentir qualquer irritação nas unhas ou na pele, ou qualquer desconforto nas mãos quando utilizar este produto, suspenda a sua utilização. Caso ocorra uma reacção mais grave, consulte o seu médico.
- Pessoas que tenham um pacemaker e grávidas deverão consultar um médico antes de utilizarem este aparelho. NÃO recomendada a utilização por parte de diabéticos.
- NÃO utilizar com bebés, pessoas inválidas, nem com uma pessoa que esteja a dormir ou inconsciente. NÃO utilizar sobre pele insensível ou numa pessoa com má circulação sanguínea.
- Se sentir qualquer desconforto durante a utilização deste aparelho, suspenda a utilização do mesmo e consulte o seu médico.
- Há que ter cuidado ao utilizar superfícies aquecidas. Se o produto parecer estar excessivamente quente, desligar na tomada e contactar o Centro de Assistência da HoMedics.
- Caso sinta dores musculares ou nas articulações durante um longo período de tempo, interrompa a utilização e consulte o seu médico. Uma dor persistente pode ser um sintoma de uma condição mais grave.
- A utilização deste equipamento deve ser agradável e confortável. Caso sinta dor ou desconforto, interrompa a utilização e consulte o seu médico.
- Certifique-se de que tem as mãos secas quando accionar os comandos ou retirar a ficha da tomada.
- Este equipamento NUNCA deve ser utilizado por qualquer pessoa que apresente qualquer problema que limite a sua capacidade para accionar os comandos.

MANUTENÇÃO:

Para guardar

Guardar os acessórios e o aparelho num local seguro e seco, fora do alcance das crianças.

Para limpar

Desligue o aparelho e deixe-o arrefecer antes de o limpar. Nunca utilizar líquidos nem cremes abrasivos para limpar o corpo do aparelho. Para limpar o aparelho, utilizar um pano húmido. Limpar os acessórios periodicamente utilizando um detergente suave. Deixar os acessórios secar antes de serem aplicados ao aparelho de mão.

Explicação da REEE



Esta marcação indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para impedir possíveis danos ambientais ou à saúde humana resultantes de uma eliminação não controlada dos resíduos, este produto deverá ser reciclado de forma responsável de modo a promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para fazer a devolução do seu dispositivo usado, queira por favor utilizar os sistemas de devolução e recolha ou contactar a loja onde adquiriu o produto. A loja poderá entregar este produto para que seja reciclado de forma segura em termos ambientais.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

SISTEMA DE MANICURA E PEDICURA OFERECE

- Doze instrumentos de estilo profissional, para moldar, limar e polir as unhas, e para eliminar pele seca e dura.
- Todos os instrumentos de moldagem e limagem das unhas são de fabrico resistente, para durarem muitos anos
- Funcionamento a duas velocidades, alta e baixa.
- Caixa compacta para arrumação, protecção e organização dos instrumentos.
- Secador de unhas integrado para uma secagem rápida e fácil das unhas.
- Funcionamento bidireccional - no sentido dos ponteiros do relógio, e em sentido contrário

INSTRUÇÕES DE CARREGAMENTO:

1. Ligar o cabo à unidade principal e ligar o adaptador a uma tomada de 220-240V.
2. Uma luz vermelha LED acender-se-á na unidade portátil para indicar que está ligada.

NOTA: Carregar o aparelho manual durante 24 horas para ficar devidamente carregado antes de utilizar pela primeira vez.

3. Uma vez carregado, retirar a unidade manual do interior da unidade principal para funcionar sem fios. A unidade manual deve funcionar durante aproximadamente 3 horas.

NOTA: A unidade manual pode ser utilizada quando a unidade principal está ligada e a carregar. Contudo, não se carregará até ser colocada de novo na unidade principal.

ACCIONAMENTO DIRECTO ATRAVÉS DO ADAPTADOR

1. A unidade manual de manicura pode ser alimentada directamente através do adaptador AC.
2. Utilizar apenas o adaptador fornecido.
3. Ligar a ficha do adaptador à entrada na extremidade da unidade manual.
4. Ligar a ficha do adaptador à tomada de corrente.
5. Se as pilhas internas da unidade manual estiverem totalmente sem carga, carregar a unidade durante 5 minutos antes de alimentar o acessório directamente.
6. Desligar o adaptador após utilização.

COLOCAÇÃO DOS ACESSÓRIOS

1. Desligar a unidade manual (posição "0").
2. Escolher um dos acessórios do aparelho e encaixá-lo cuidadosamente (Fig 1).
3. Ligar o aparelho, seleccionando alta velocidade (regulação 2) ou baixa velocidade (regulação 1).
4. Aplicar o acessório suavemente à superfície da unha ou da pele.
5. Parar o tratamento periodicamente para inspecionar os resultados.
6. Após terminado, desligar o aparelho. Esperar até o acessório ter parado, retirando-o de seguida para guardar, ou para substituir por outro.
7. Após utilização, limpar a superfície de cada acessório com um pano húmido para eliminar eventuais resíduos.

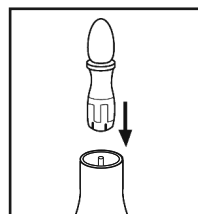


Figure 1

Utilizar apenas os acessórios fornecidos com o sistema de manicura.

Aviso: Quando forem utilizados acessórios, parar o tratamento ocasionalmente para inspecionar os resultados.

Nota: Não utilizar este aparelho durante mais de 20 minutos de cada vez.

UTILIZAÇÃO DO SISTEMA DE MANICURA E PEDICURA

O sistema de manicura e pedicura é fornecido com doze instrumentos de manicura e pedicura de qualidade profissional (consultar o guia dos acessórios na pág. 36).

Disco de moldagem de safira para manicura e pedicura

Escolher disco de moldagem fina ou grossa consoante o que se adaptar melhor a espessura das unhas. Para unhas mais pequenas, menos espessas, utilizar o disco de moldagem fina (1).

Para unhas mais espessas, como unhas dos pés, utilizar o disco de moldagem grossa (2). Aplicar suavemente o disco à extremidade da unha, deslocando o aparelho ao longo daquela até se obter a forma e suavidade pretendidas, tendo o cuidado de não limar a unha demasiadamente para não ficar curta de mais.

Cone de limagem de safira

O cone de limagem fina (3) permite limar extremidades duras à volta das unhas e elimina a pele seca. Pode ser igualmente utilizado para tratar unhas encravadas e outras unhas com problemas. O cone de limagem grossa (4) é perfeito para unhas mais espessas e para as unhas dos pés. Aplicar suavemente o cone à zona que necessita de atenção, pausando com frequência para monitorizar os progressos. A ponta de cabeça esférica (5) faz a limagem e trata a superfície das unhas espessas dos pés e das mãos. A utilização deste acessório pode ser feita em simultâneo com o cone de limagem de ponta grossa.

Cone de moldagem de safira

Utilizar o cone de safira (6) para eliminar pele seca e dura à volta da unha e para suavizar calosidades. Aplicar o cone suavemente sobre a pele, utilizando um movimento para trás e para a frente. Parar o tratamento se surgir qualquer irritação.

Disco de polimento

Uma vez terminada a limagem, polir ligeiramente a superfície da unha para suavizar eventuais arestas e dar brilho adicional (7).

Tratamento de cutículas

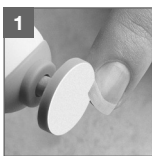
Utilizar o instrumento de levantar cutículas (8) ou o pauzinho para empurrar as cutículas para trás. NOTA: Para obtenção de melhores resultados, molhar primeiro as cutículas em água morna para amolecerem.

O instrumento de levantar cutículas (9) pode ser utilizado para empurrar as cutículas para trás manualmente. Pode ser transportado numa mala de mão para retoques rápidos em viagem.

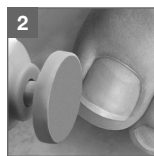
Escova para as unhas

Uma vez terminada a limagem das unhas e o tratamento das cutículas, utilizar a escova de unhas (10) para limpar debaixo das unhas e à volta da zona das cutículas.

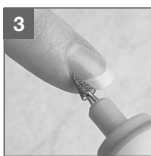
Disco de moldagem fina



Disco de moldagem grossa



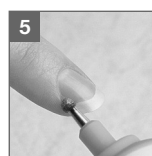
Cone de limagem fina



Cone de limagem grossa



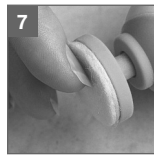
Cone de ponta de cabeça esférica de safira



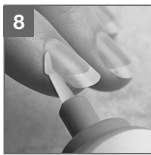
Cone de ponta de cabeça esférica de safira



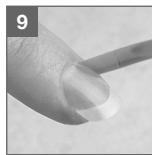
Disco de polimento



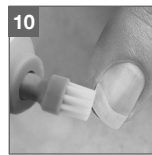
Instrumento para levantar cutículas



Pauzinho para cutículas



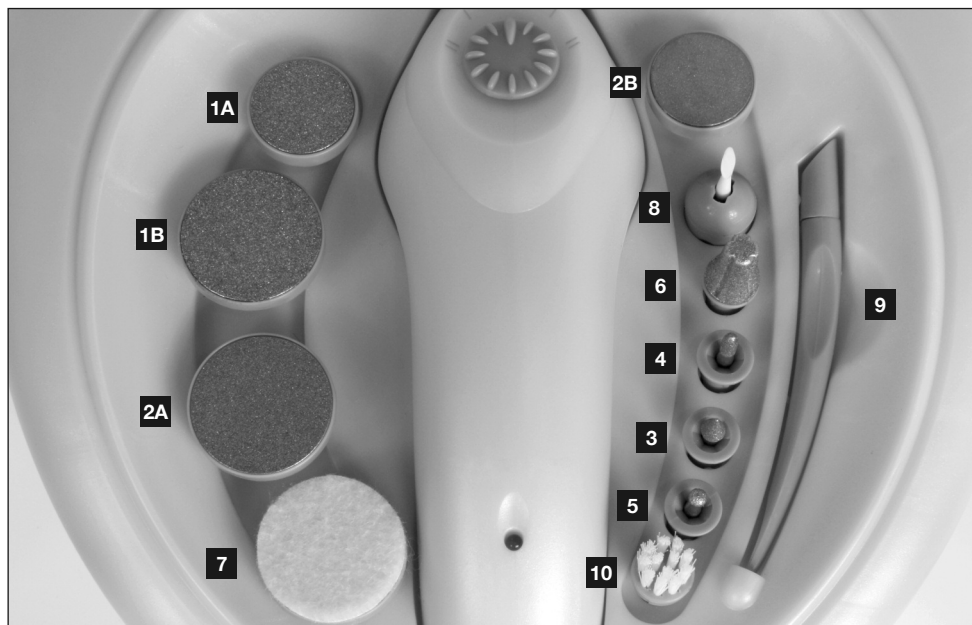
Escova de unhas



DEPOIS DA MANICURA OU PEDICURA

Após limagem e moldagem das unhas e depois de eliminada a pele dura, pode colocar-se as mãos ou pés na água para re-hidratar as unhas e amolecer as cutículas. Mergulhar as mãos ou pés em água morna durante 15 minutos. Seguidamente, massajar a pele e cada unha com hidratante (não fornecido), com atenção especial às cutículas. Por último, secar as mãos ou os pés totalmente e aplicar o cone de polimento para alisar arestas e polir ligeiramente as superfícies das unhas para brilho adicional.

Figure 2



DICAS PARA MANTER UNHAS SAUDÁVEIS

Para obtenção dos melhores resultados com o sistema de manicura e pedicura, seguir as seguintes orientações:

- Evitar aplicar produtos químicos agressivos sobre as unhas.
- Evitar expor as mãos e os pés a ambiente secos e frios. Utilizar sempre vestuário de protecção quando a temperatura for baixa.
- Evitar sabão e detergentes fortes, e lavagens excessivas.
- Para obtenção de melhores resultados, não mergulhar as mãos ou os pés na água antes da utilização dos acessórios do sistema de manicura e pedicura.
- Uma hidratação adequada da pele é essencial para se obter unhas fortes e saudáveis, que não têm falhas nem se partem. Após utilização dos acessórios do sistema de manicura e pedicura, mergulhar as mãos ou pés num recipiente com água morna durante 15 minutos para re-hidratá-las.
- Pintar as unhas antes de aplicar qualquer hidratante.
- Seguidamente, massajar a pele, unhas e cutículas com hidratante suave (não fornecido) para amaciar a pele e proteger as unhas.
- Para impedir as unhas de se partirem e terem falhas, utilizar verniz de alta qualidade para proteger contra elementos agrestes, manter a humidade e hidratar.
- Evitar mudar de verniz mais de uma vez por semana. Retirar qualquer excesso de óleo hidratante antes de pintar as unhas para assegurar que o verniz adere à unha.
- Utilizar discos de moldagem em vez de tesouras de unhas para cortar as unhas de forma mais segura e controlada.
- Esperar 7 a 10 dias antes de polir de novo as unhas para manter a espessura da superfície das unhas.

COMO UTILIZAR O SECADOR DE UNHAS COM A FUNÇÃO DE AROMATERAPIA

1. Ligar a ficha do adaptador à entrada DC que está no lado da caixa de arrumação, junto ao interruptor do secador de unhas.
2. Carregar no interruptor do secador de unhas para ligar o mesmo.
3. Uma vez pintadas as unhas, colocar a mão sobre a plataforma do secador
4. Caso se pretenda utilizar a função Aroma ao mesmo tempo que a secagem das unhas, colocar pérolas aromáticas no cesto dos aromas fazendo deslizar para fora a plataforma do secador de unhas.

Aviso importante: AS PÉROLAS AROMÁTICAS NÃO SÃO FORNECIDAS COM A UNIDADE



Interruptor do secador de unhas

COMO UTILIZAR O APARELHO DE HIDROMASSAGEM COM BOLHAS PARA AS MÃOS

1. Antes de utilizar o conjunto de manicura, pode amolecer as cutículas e relaxar as mãos colocando os dedos no interior do aparelho de hidromassagem com bolhas para as mãos durante 2 minutos
2. Ligar a ficha do adaptador à entrada DC que está no lado da caixa de arrumação, junto ao interruptor do secador de unhas.
3. Colocar água morna no reservatório do aparelho de hidromassagem com bolhas, carregando seguidamente no interruptor do aparelho para activar a massagem com bolhas.
4. Após terminar, secar as mãos com palmadinhas suaves.
5. Antes de despejar a água, desligar o adaptador e afastá-lo do conjunto de hidromassagem.
6. Despejar sempre a água para o lado oposto do compartimento de armazenamento dos acessórios de manicura para evitar que a água salpique o conjunto.
ATENÇÃO: Manter sempre o adaptador BEM AFASTADO do reservatório do aparelho de hidromassagem com bolhas.
7. Enxugar o aparelho de hidromassagem com bolhas após cada utilização.
8. Não adicionar quaisquer produtos ao reservatório pois poderão bloquear os orifícios do jacto de bolhas.



Interruptor do aparelho de hidromassagem

LES ALLE INSTRUSJONENE FØR BRUK. TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE FOR FREMTIDIG REFERANSE.

VIKTIGE SIKKERHETSANORDNINGER:

NÅR DET BRUKES ELEKTRISKE PRODUKTER, OG SPESIELT NÅR BARN ER TIL STEDE, SKAL VANLIGE SIKKERHETSFORHOLDSREGLER ALLTID FØLGES, INKLUDERT FØLGENDE:

- Støpselet for apparatet skal ALLTID trekkes ut omgående etter bruk og før rengjøring. For å slå av, sett alle kontrollene på «OFF» (AV), og trekk deretter støpselet ut av strømkontakten.
- Et apparat må ALDRI forlates uten oppsyn når støpselet sitter i strømkontakten. Trekk støpselet ut av strømkontakten når apparatet ikke er i bruk. og før deler eller tilbehør monteres/demonteres.
- Dette apparatet kan brukes av barn som er 8 år eller eldre og personer med reduserte fysiske evner, sanseevner eller mentale evner eller som mangler erfaring og kunnskap hvis de har fått overoppsyn eller veiledning angående trygg bruk av apparatet og forstår farene det innebærer. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og bruker- vedlikehold må ikke utføres av barn uten overoppsyn.
- IKKE grip etter et apparat som har falt i vann eller andre væsker. Slå av hovedstrømmen og trekk ut støpslet omgående. Hold apparatet tørt – Må IKKE brukes i våte eller fuktige forhold.
- Det må ALDRI settes stifter eller andre metalliske festeordninger på apparatet.
- Bruk apparatet til det tiltenkte formålet som beskrevet i denne veiledningen. IKKE bruk tilbehør som ikke er anbefalt av HoMedics.
- Apparatet må ALDRI brukes hvis ledningen eller støpselet er ødelagt, eller hvis det ikke fungerer ordentlig, eller hvis det var sluppet i gulvet eller i vann. Returner apparatet til HoMedics Servicesenter for undersøkelse og reparasjon.
- Hold ledningen borte fra oppvarmede overflater.
- Overdreven bruk kan føre til overoppvarming og kortere levetid. Skulle dette oppstå, slå av apparatet og la det nedkjøle før det brukes igjen.
- Det må ALDRI slippes eller settes gjenstander inn i noen av åpningene.
- Apparatet må IKKE brukes hvor det sprayes med aerosolprodukter eller hvor det foretas behandling med medisinsk oksygen.
- Enheten må IKKE brukes under et ullteppe eller pute. Overdreven oppvarming kan oppstå og forårsake brann, dødelig elektroshock eller personskader.
- Apparatet må IKKE bæres etter ledningen eller bruke ledningen som bærehåndtak.
- Må IKKE brukes utendørs.
- Dette produktet krever en 220-240 V AC strømtilførsel.
- Det må IKKE gjøres forsøk på å reparere apparatet. Det er ingen deler som brukeren kan foreta vedlikehold/service på. For å få service, send apparatet til et HoMedics Servicesenter. All service på dette apparatet skal kun foretas av autorisert HoMedics personell.
- Luftåpninger på apparatet må aldri tildekkes og apparatet må ikke plasseres på en myk overflate slik som en seng eller sofa. Hold luftåpningene fri for lo og hår osv.
- Apparatet må ikke settes på et sted hvor det kan falle eller bli dratt ned i et badekar eller vask. Må ikke plasseres eller droppes i vann eller annen væske.

SIKKERHETSADVARSLER:

VÆR VENNLIG Å LESE NØYE GJENNOM DETTE AVSNITTET FØR APPARATET TAS I BRUK.

- Hvis du har noen betenkninger hva angår helsen din, rådfør deg med en lege før du bruker dette apparatet.
- Hvis du er mottakelig for allergiske reaksjoner eller har sirkulasjonsproblemer, rådfør deg med lege før du bruker dette produktet.
- Må ikke brukes på irritert, solbrent eller sprukken hud, eller på hudområder med dermatologiske problemer.
- Må ikke brukes på huderupsjoner, vorter, føflekker eller åreknuter.
- Bruk skal være lett og smertefri. Hvis du erfarer negle- eller hudirritasjon, eller ubehag på hendene under bruk, slutt å bruke produktet. Hvis en mer ekstrem reaksjon oppstår, rådfør deg med lege.
- Personer med pacemaker og gravide kvinner skal rådføre seg med en lege før dette apparatet tas i bruk. Anbefales ikke for bruk av diabetikere.
- Må IKKE brukes på en mindreårig, funksjonshemmet eller en person som sover eller som er ubevisst. Må IKKE brukes på ufølsom hud eller på en person med dårlig blodsirkulasjon.
- Dersom du føler noe ubehag under bruk av dette apparatet, fortsett å bruke det og rådfør deg med legen din.
- Vis forsiktighet under bruk av oppvarmede overflater. Hvis produktet føles unaturlig varmt, slå av hovedstrømmen og ta kontakt med HoMedics Servicesenter.
- Hvis du erfarer smerte i en muskel eller ledd i en lengre periode, avbryt bruken av apparatet og rådfør deg med legen din. Vedvarende smerte kan være et symptom på en mer alvorlig tilstand.
- Det skal være behagelig og komfortabelt å bruke dette produktet. Skulle det oppstå smerte eller ubehag som et resultat, avbryt bruken av apparatet og rådfør deg med legen din.
- Sørg for at hendene dine er tørre når kontrollene betjenes eller når støpslet trekkes ut.
- Dette apparatet skal ALDRI brukes av en person som lider av noe sykdom som vil begrense brukerens evne til å betjene kontrollene.

VEDLIKEHOLD:

Slik lagrer du apparatet

Oppbevar tilbehøret og enheten på et tørt og trygt sted, utilgjengelig for barn.

Slik rengjør du enheten

Trekk ut støpslet og la apparatet nedkjøle for rengjøring. Bruk aldri væsker eller abrasive rensedmidler for å rengjøre huset på enheten. For å gjøre ren - bruk en fuktig klut for å tørke av enheten. Tilbehøret skal rengjøres regelmessig ved å bruke et mildt vaskemiddel. La tilbehør tørke før det monteres i håndenheten.

WEEE forklaring



Denne merkingen indikerer at innen EU skal dette produktet ikke kastes sammen med annet husholdningsavfall. For å forebygge mulig skade på miljøet eller menneskelig helse forårsaket av ukontrollert avfallstømming, skal produktet gjenvinnes ansvarlig for å støtte holdbar gjenbruk av materialressurser. For å returnere den brukte anordningen, vennligst bruk retur- og hentesystemet, eller ta kontakt med detaljisten hvor produktet ble kjøpt. De kan sørge for miljøvennlig gjenvinning av produktet.

BRUKERVEILEDNING:

MANICURE & PEDICURE SYSTEM OMFATTER

- Tolv profesjonell-stil verktøy for forming, filing og polering av negler i alle størrelser, pluss fjerning av tørr og ru hud.
- Slitesterk konstruksjon på alle formings- og fileverktøy for årevis med pålitelighet.
- To hastigheter, høy og lav.
- Kompakt eske for oppbevaring, beskyttelse og organisering av verktøyer.
- Innebygd negletørker som tørker neglene dine hurtig og lett.
- 2-retnings drift – i retning med urviserne og mot urviserne

LADNINGSTRUKSJONER:

1. Kople ledningen til hovedenheten og plugg adapteren i en 220-240 V kontakt.
2. En rød LED vil tenne på håndenheten som indikerer at den er plagget i.

NOTE: Før den brukes første gangen, skal håndenheten lades i 24 timer for maks. strømkraft.

3. Etter opplading, fjern håndenheten fra hovedenheten for trådløs bruk. Håndenheten skal kunne fungere cirka 3 timer.

NOTE: Håndenheten kan brukes når hovedenheten er plagget i og er på lading. Enheten vil imidlertid ikke lade før den plasseres i hovedenheten igjen.

DIREKTE DRIFT VED ADAPTER

1. Den håndholdte manikyreenheten kan også brukes direkte ved AC-adapteren.
2. Bruk kun adapteren som følger med.
3. Kople adapterpluggen i kontakten på enden av den håndholdte enheten.
4. Sett adapterpluggen i strømkontakten.
5. Hvis de interne batteriene i den håndholdte enheten er fullstendig utladet, lad enheten i 5 minutter før tilbehøret brukes direkte.
6. Trekk ut adapterstøpslet etter bruk.

MONTERE TILBEHØR

1. Slå av håndenheten («0»-stilling)
2. Velg ett av produktets utskiftbare tilbehør og knepp forsiktig på plass (Fig. 1).
3. Slå på enheten – velg høy (innstilling «2») eller lav (innstilling «1») hastighet.
4. Bruk tilbehøret lett på neglen eller hudoverflaten.
5. Stopp behandlingen periodisk for å sjekke resultatet.
6. Når ferdig, slå av enheten. Vent til tilbehøret har stoppet, ta det av for oppbevaring eller skift ut med alternativt tilbehør.
7. Etter bruk, tørk overflaten på hvert tilbehør med en fuktig klut for å ta bort rester.

Bruk kun tilbehør som følger med manekyre-systemet.

Advarsel: Når du bruker tilbehøret, stopp behandlingen regelmessig for å sjekke resultatet.

Note: Enheten må ikke brukes mer enn 20 minutter om gangen.

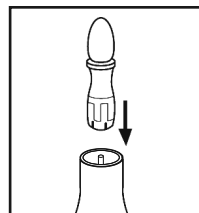


Figure 1

SLIK BRUKER DU MANIKYRE- OG PEDIKYRESYSTEMET

Manikyre- og pedikyresystemet leveres komplett med tolv profesjonell-stil manikyre- og pedikyreverktøy (se side 42 for tilbehørsveiledning).

Sapphire manikyre- og pedikyreskiver til negleforming

Velg enten fin eller grov skive som best passer tykkelsen på neglen. For mindre og tynnere fingerneglar, bruk finformingskiven (bilde 1).

For negler som er tykkere, slik som tånegler, bruk den grove skiven til negleforming (bilde 2). Bruke skiven lett på kanten av neglen og beveg enheten langs siden av neglen til du oppnår ønsket form og glatthet. Pass på at neglene ikke blir for korte.

Sapphire konuser til filing

Den tynne konusen til filing (bilde 3) tar bort grove kanter rundt neglene og fjerner tørr hud. Den kan også brukes til å behandle inngrodde negler og andre problemnegler. Den tykke konusen til filing (bilde 4) er perfekt for tykkere fingerneglar og tånegler. Bruk konusen lett på området som trenger oppmerksomhet. Stopp regelmessig og sjekk fremgangen. Den runde hodespissen (bilde 5) filer og behandler overflaten på tykke tånegler og fingerneglar. Bruken av dette tilbehøret kan være sammen med den tykkspissede konusen til filing.

Sapphire konus til forming

Bruk sapphire-konusen (bilde 6) for å fjerne tørr og ru hud rundt neglen og for oppmyking avtræler. Bruk konusen lett på huden ved å bevege den frem og tilbake. Stopp behandling hvis det utvikler seg irritasjon.

Polerskive

Når du er ferdig med å file, poler negleflaten forsiktig for å jevne kantene og for blankpussing (bilde 7).

Pleie og stell av neglebånd

Bruk neglebåndløfter (bilde 8) eller neglebåndpinne for å skyve neglebåndet bakover

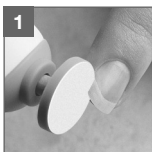
NOTE: For å få best resultat, bløtlegg først neglebåndet i varmt vann for å få det mykt.

Neglebåndpinnen (bilde 9) kan brukes til å skyve neglebåndene bakover manuelt. Pinnen kan du ha med deg i håndveska for hurtig touch-up når du ute er på farten.

Neglebørste

Når du er ferdig med å file neglene og stelle neglebåndene, bruk neglebørsten (bilde 10) for å rense under neglene og rundt neglebåndene.

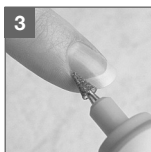
Fin skive til negleforming



Grov skive til negleforming



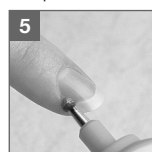
Tynn konus til filing



Tykk konus til filing



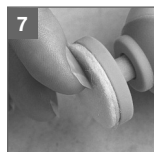
Sapphire konus med rund hodespiss



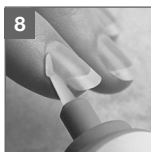
Sapphire konus med rund hodespiss



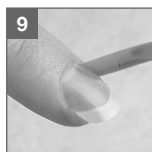
Polerskive



Neglebåndløfter



Neglebåndpinne



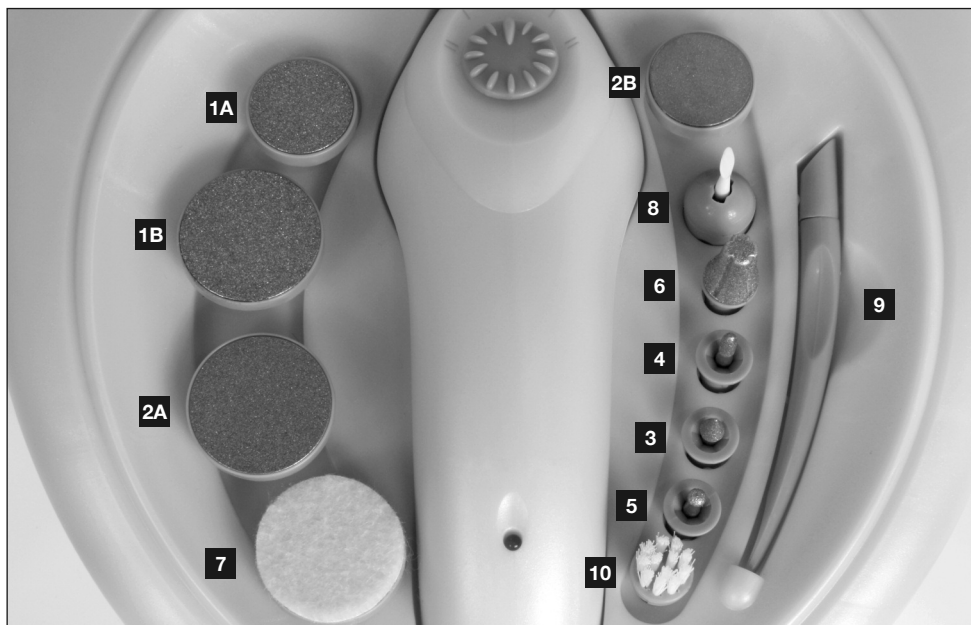
Neglebørste



ETTER MANIKYRE ELLER PEDIKYRE

Etter at neglene er filt og formet, og ru hud er fjernet, kan du bade hendene eller føttene for å hydratisere neglene på nytt og myke opp neglebåndet. Bløtlegg hendene eller føttene i lunkent vann i 15 minutter. Masser deretter fuktighetskrem (ikke inkludert) inn i huden og hver negl - hold hele tiden øye med neglebåndene. Hendene eller føttene skal til slutt tørkes godt og bruk polerkonusen til å jevne kanter og poler negleflatene lett for ekstra glans.

Figure 2



TIPS FOR SUNNE NEGLER

For å oppnå best resultat fra manikyre- og pedikyresystemet, følg disse veiledningene.

- Unngå sterke kjemikalier på negler.
- Unngå eksponering av hender og føtter i kalde og tørre omgivelser. Ha alltid på deg beskyttelsesklær i kalde temperaturer.
- Unngå sterke såper, vaskemidler og overflødig vasking.
- For best resultatet skal hender og føtter ikke bades før tilbehøret til manikyre- og pedikyresystemet brukes.
- God neglehydrasjon er nøkkelen til sterke, sunne negler som motstår sprekking og ikke flises opp. Etter at tilbehøret for manikyre- og pedikyresystemet er brukt, bløtlegg hendene eller føttene i et kar med varmt såpevann i 15 minutter for å gjenopprette fuktighet.
- Poler neglene før påføring av fuktighetskrem.
- Gni deretter en lett fuktighetskrem (ikke inkludert) inn i huden, negler og neglebånd for å gjøre huden mykere og beskytte neglene.
- For å forebygge at neglene sprekker og flises opp, bruk høykvalitets neglelakk (ikke inkludert) for å beskytte mot strenge elementer, forsegl i fuktighet og hydratiser.
- Unngå å skifte neglelakk mer enn én gang i uken. Fjern eventuell overflødig fuktighetskrem før neglene poleres for å være sikker på at neglelakk fester seg på neglen.
- Bruk formskive i stedet for neglesaks for sikrere og mer kontrollert negle fjerning.
- Vent 7-10 dager før neglene poleres på nytt for å beholde tykkelsen på negleflaten.

SLIK BRUKER DU NEGLETØRKEREN MED AROMATERAPI

1. Plugg adapteren i DC-kontakten på siden av oppbevaringsboksen, som er å finne på motsatt side av Av/På-bryter for negletørkeren.
2. Trykk på bryteren for å slå på negletørkeren.
3. Når du har malt neglene, plasser hånda på plattformen til tørkeren
4. Hvis du ønsker å bruke aroma-funksjonen samtidig som du tørker neglene, ha aromadråper i aromakurven ved å skyve ut plattformen til negletørring.

Vennligst merk: AROMADRÅPER FØLGER IKKE MED ENHETEN



Av/På-bryter for negletørker

SLIK BRUKER DU DET BOBLENDE HÅNDSPAET

1. Før du bruker manikyrsettet – du kan bløtgjøre neglebåndet og hvile hendene dine ved å plassere fingrene i det boblende håndspaet i 2 minutter
2. Plugg adapteren i DC-kontakten på siden av oppbevaringsboksen, som er å finne på motsatt side av Av/På-bryteren for negletørkeren.
3. Ha varmt vann i tanken for boblespaet og trykk deretter på Av/På-bryteren «Spa» for å aktivere boblemassasjen.
4. Når du er ferdig, tørk hendene forsiktig.
5. Før vannet tømmes ut – trekk ut adapteren og flytt den unna spaets midtpunkt.
6. Vannet skal alltid tømmes vekk fra oppbevaringsrommet for tilbehøret til manikyrsettet for å forebygge vannsprut på manikyrseteret.
FORSIKTIG: Adapteren skal alltid holdes LANGT UNNA tanken til boblespaet.
7. Tanken til boblespaet skal tørkes tørr hver gang etter bruk.
8. Det skal ikke brukes additiver i tanken da dette kan tette igjen hullene i bobledysene.



Av/På-bryter for spa

**ALLE INSTRUCTIES LEZEN ALVORENS HET PRODUCT IN GEBRUIK TE NEMEN.
DEZE INSTRUCTIES ZORGVULDIG BEWAREN.**

BELANGRIJKE VOORZORGSMAATREGELEN :

BIJ HET GEBRUIK VAN ELEKTRISCHE PRODUCTEN, VOORAL WANNEER ER KINDEREN IN DE BUURT ZIJN, DIENEN ALTIJD ALGEMENE VOORZORGSMAATREGELEN TE WORDEN GETROFFEN, WAARONDER:

- Onmiddellijk na gebruik en alvorens het apparaat te reinigen ALTIJD de stekker van het apparaat uit het stopcontact halen. Het apparaat uitschakelen door alle bedieningselementen in de stand 'OFF' te zetten en vervolgens de stekker uit het stopcontact halen.
- Een apparaat NOOIT met de stekker in het stopcontact achterlaten. De stekker uit het stopcontact halen wanneer het apparaat niet wordt gebruikt en alvorens onderdelen of hulpstukken te plaatsen of verwijderen.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis mits zij worden begeleid bij het gebruik van dit apparaat en hen is getoond hoe ze het apparaat veilig kunnen gebruiken, en zij begrijpen welke gevaren het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud dienen niet zonder toezicht door kinderen te worden uitgevoerd.
- NOOIT reiken naar een apparaat dat in water of een andere vloeistof is gevallen. In dat geval onmiddellijk de netvoeding uitschakelen en de stekker uit het stopcontact halen. Droog houden. NOOIT in natte of vochtige omstandigheden gebruiken.
- NOOIT spelden of andere metalen voorwerpen in het apparaat steken.
- Het apparaat alleen voor het voorgeschreven doel gebruiken, zoals in deze folder uiteengezet. ALLEEN door HoMedics aanbevolen hulpstukken gebruiken.
- Het apparaat NOOIT gebruiken als het snoer of de stekker is beschadigd, als het niet goed werkt, is gevallen of beschadigd, of in water is gevallen. Retourneer het naar het onderhoudscentrum van HoMedics, waar het zal worden onderzocht en gerepareerd.
- Het snoer uit de buurt van verwarmde oppervlakken houden.
- Overmatig gebruik kan leiden tot oververhitting en een kortere levensduur van het apparaat. Bij oververhitting het gebruik van het apparaat staken en het laten afkoelen.
- NOOIT iets in de openingen van het apparaat steken of laten vallen.
- NOOIT gebruiken in een ruimte waar aërosols (sprays) worden gebruikt of zuurstof wordt toegediend.
- NOOIT onder een deken of kussen gebruiken. Het apparaat kan dan oververhitten en brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel veroorzaken.
- Het apparaat NOOIT aan het snoer dragen en het snoer nooit als handgreep gebruiken.
- NIET buiten gebruiken.
- Dit product heeft een voedingsbron van 220-240 volt wisselstroom nodig.
- NOOIT proberen om het apparaat te repareren. Het heeft geen onderdelen die door de gebruiker gerepareerd kunnen worden. Voor onderhoud dient u contact op te nemen met een onderhoudscentrum van HoMedics. Onderhoud aan het apparaat mag uitsluitend worden uitgevoerd door bevoegde medewerkers van HoMedics.
- Nooit de luchtopeningen van het apparaat blokkeren of het op een zacht oppervlak plaatsen, zoals een bed of een bank. Luchtopeningen vrij houden van pluis, haar enz.
- Het apparaat nooit plaatsen of bewaren op een plek waar het in een badkuip of wasbak kan worden getrokken of vallen. Het apparaat nooit in water of een andere vloeistof plaatsen of laten vallen.

VOORZORGSMAATREGELEN :

DIT GEDEELTE AANDACHTIG LEZEN ALVORENS HET APPARAAT IN GEBRUIK TE NEMEN.

- Indien u bezorgd bent over uw gezondheid, dient u uw arts te raadplegen alvorens het apparaat te gebruiken.
- Als u vatbaar bent voor allergische reacties of als u problemen heeft met circulatie moet u een arts raadplegen voordat u dit product gebruikt.
- Niet op geïrriteerde, door de zon verbrande of gebarsten huid of zones met huidproblemen gebruiken.
- Niet aanbrengen op huiduitslag, wratten, moedervlekken of spataderen.
- Gebruik moet gemakkelijk en pijnloos zijn. Als u bij het gebruik van dit product irritatie van de nagels of huid ervaart, of een onplezierig gevoel in de handen, moet u stoppen met gebruik. Bij meer extreme reacties moet u een arts raadplegen.
- Personen met pacemakers en zwangere vrouwen dienen een arts te raadplegen alvorens het apparaat te gebruiken. Niet geschikt voor gebruik door diabetespatiënten.
- NOOIT op kleine kinderen, mindervaliden en slapende of bewusteloze personen gebruiken. NIET gebruiken op ongevoelige huid of op iemand met slechte bloedsomloop.
- Indien u tijdens het gebruik van het apparaat ongemak ervaart, het gebruik staken en uw arts raadplegen.
- Altijd voorzichtig zijn wanneer verwarmde oppervlakken worden gebruikt. Als het product erg heet aanvoelt, de netvoeding uitschakelen, de stekker uit het stopcontact halen en contact opnemen met een onderhoudscentrum van HoMedics.
- Indien u tijdens het gebruik van het apparaat aanhoudende pijn in een spier of gewricht ervaart, het gebruik staken en uw arts raadplegen. Aanhoudende pijn kan duiden op een ernstigere aandoening.
- Het gebruik van dit product dient aangenaam en comfortabel te zijn. In geval van pijn of ongemak, het gebruik staken en uw arts raadplegen.
- Zorg ervoor dat uw handen droog zijn alvorens het apparaat te bedienen of de stekker uit het stopcontact te halen.
- Dit apparaat mag NOOIT worden gebruikt door personen met lichamelijke aandoeningen die de bediening van het apparaat zouden kunnen belemmeren

ONDERHOUD :

Opslag

Berg de hulpstukken en het toestel op een veilige, droge plaats op, buiten bereik van kinderen.

Schoonmaken

Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact en laat het afkoelen alvorens het te reinigen. Gebruik nooit vloeistoffen of schurende reinigingsmiddelen om de behuizing van het toestel schoon te maken. Neem het toestel met een vochtige doek af. Reinig de hulpstukken regelmatig met een zacht reinigingsmiddel. Laat de hulpstukken drogen voordat u ze in het handapparaat stopt.

Uitleg over AEEA



Deze markering geeft aan dat dit product binnen de EU niet met ander huisvuil mag worden weggeworpen. Om eventuele schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door het ongecontroleerd wegwerpen van afval te voorkomen, dient dit apparaat op verantwoorde wijze gerecycled te worden om duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Wilt u het gebruikte apparaat retourneren, gebruik dan de retour- en ophaalsystemen of neem contact op met de winkelier waar het product gekocht is. Deze zal het product voor milieuveilige recycling accepteren.

GEBRUIKSAANWIJZING:

KENMERKEN VAN MANICURE & PEDICURE SYSTEM

- Twaalf beroepshulpmiddelen voor het vormen, vijlen en polijsten van nagels van alle maten, plus verwijdering van ruwe en droge huid.
- Duurzame constructie van alle hulpmiddelen voor het vormen en vullen, voor jarenlange kwaliteit.
- Bediening met twee snelheden, hoog en laag.
- Compacte bergkoffer voor het opbergen, beschermen en ordenen van de hulpmiddelen.
- Met de ingebouwde nageldroger is het drogen van nagels snel en gemakkelijk.
- Tweerichtingsbediening - rechtsom en linksom.

OPLAADINSTRUCTIES:

1. Sluit het stroomsnoer aan op het toestel en stop de adapter in een stopcontact van 220-240 volt.
2. Er gaat een rood lampje op het toestel branden om aan te geven dat het aan is gesloten.

LET WEL: voordat u het handtoestel voor het eerst gaat gebruiken moet het 24 uur worden opgeladen voor maximale voeding.

3. Verwijder het handtoestel na het laden van het hoofdtoestel voor snoerloos gebruik. Het handtoestel moet ongeveer 3 uur werken.

LET WEL: het handtoestel kan worden gebruikt terwijl het hoofdtoestel is aangesloten en wordt bijgeladen. Het wordt echter pas opgeladen als het weer in het hoofdtoestel is gezet.

DIRECTE AANDRIJVING MET ADAPTER

1. Het handmanicuretoestel kan ook direct met de wisselstroomadapter worden gevoed.
2. Gebruik uitsluitend de meegeleverde adapter.
3. Sluit de stekker van de adapter aan op de ingang aan het uiteinde van het handtoestel.
4. Steek de stekker van de adapter in het stopcontact.
5. Als de batterijen in het handtoestel helemaal leeg zijn, moet het toestel 5 minuten worden opgeladen voordat het hulpstuk direct kan worden aangedreven.
6. Ontkoppel de adapter na gebruik.

HULPSTUKKEN AANBRENGEN

1. Zet het handtoestel in de uit-stand (0).
2. Selecteer één van de verwisselbare hulpstukken van het product en druk het er op totdat het vastklikt (afb. 1).
3. Zet het toestel aan en selecteer ofwel de hoge (instelling 2) of de lage (instelling 1) snelheid.
4. Breng het hulpstuk lichtjes aan op het nagel- of huidoppervlak.
5. Stop regelmatig met de behandeling om de resultaten te controleren.
6. Zet het toestel na afloop in de uit-stand. Wacht tot het hulpstuk tot stilstand is gekomen en verwijder het vervolgens voor opslag of om een ander hulpstuk aan te brengen.
7. Neem het oppervlak van elk hulpstuk na gebruik af met een vochtige doek om restanten te verwijderen.

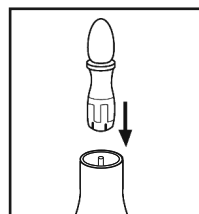


Figure 1

Gebruik uitsluitend de hulpstukken die bij het manicuresysteem zijn geleverd.

Let op: stop tijdens het gebruik van hulpstukken af en toe om de resultaten te bekijken.

N.B. Gebruik het toestel niet langer dan 20 minuten per keer.

UW MANICURE- EN PEDICURESISTEEM GEBRUIKEN

Het manicure- en pedicuresysteem wordt compleet met twaalf beroepskwaliteit manicure- en pedicurehulpmiddelen geleverd (zie pagina 48 voor informatie over hulpstukken).

Safieren manicure- en pedicurevormschijven

Selecteer de fijne of grove vormschijf die het meest geschikt is voor de dikte van de nagel. Voor kleinere, dünnere vingernagels moet de fijne vormschijf worden gebruikt (inzetstuk 1).

Voor dikkere nagels zoals van tenen moet de grove vormschijf worden gebruikt (inzetstuk 2). Breng de schijf aan op de rand van de nagel en gebruik het toestel op de zijkant van de nagel totdat u de gewenste vorm en gladheid heeft verkregen. Zorg er wel voor dat de nagel niet te kort wordt.

Safieren vulkegels

De dunne vulkegel (inzetstuk 3) vijlt ruwe randen rond de nagels af en verwijdert droge huid. Het kan tevens worden gebruikt voor ingegroeide nagels en andere problemen met de nagels. De dikke vulkegel (inzetstuk 4) is perfect voor dikkere nagels en teennagels. Breng de kegel zachtjes aan op de gewenste zone en stop regelmatig om het resultaat te controleren. De kogelkoppunt (inzetstuk 5) dient voor het vijlen en behandelen van de oppervlakte van dikke teennagels en vingernagels. Dit hulpstuk kan in combinatie met de vijlkegel met dikke punt worden gebruikt.

Safieren vormkegel

Gebruik de safieren kegel (inzetstuk 6) voor het verwijderen van ruwe en droge huid rond de nagel en voor zacht eelt. Breng de kegel lichtjes aan op de huid en beweeg hem heen en weer. Stop de behandeling zodra irritatie optreedt.

Polijstschijf

Als u klaar bent met vijlen, kunt u het nageloppervlak lichtjes oppoetsen om de randen glad te maken en glans aan te brengen (inzetstuk 7).

Nagelriemverzorging

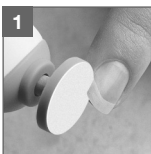
Gebruik het nagelriemhulpstuk (inzetstuk 8) of het bokkenpootje om de nagelriemen terug te duwen. LET WEL: voor optimale resultaten moeten de nagelriemen eerst in warm water worden geweekt om ze zacht te maken.

Het bokkenpootje (inzetstuk 9) kan worden gebruikt om de nagelriemen met de hand terug te duwen. U kunt het in uw handtas meenemen om de nagelriemen even snel bij te werken.

Nagelborstel

Als u klaar bent met het vijlen van uw nagels en het verzorgen van uw nagelriemen, kunt u met de nagelborstel (inzetstuk 10) onder de nagels en rond de nagelriemen schoonmaken.

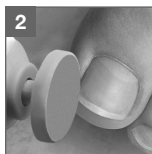
Fijne vormschijf



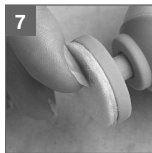
Safieren kogelkoppunt



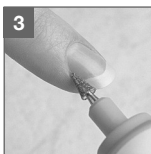
Grove vormschijf



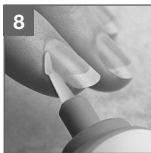
Polijstschijf



Dunne vijlkegel



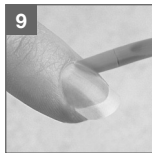
Nagelriemhulpstuk



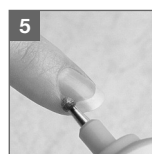
Dikke vijlkegel



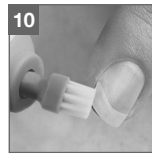
Bokkenpootje



Safieren kogelkoppunt



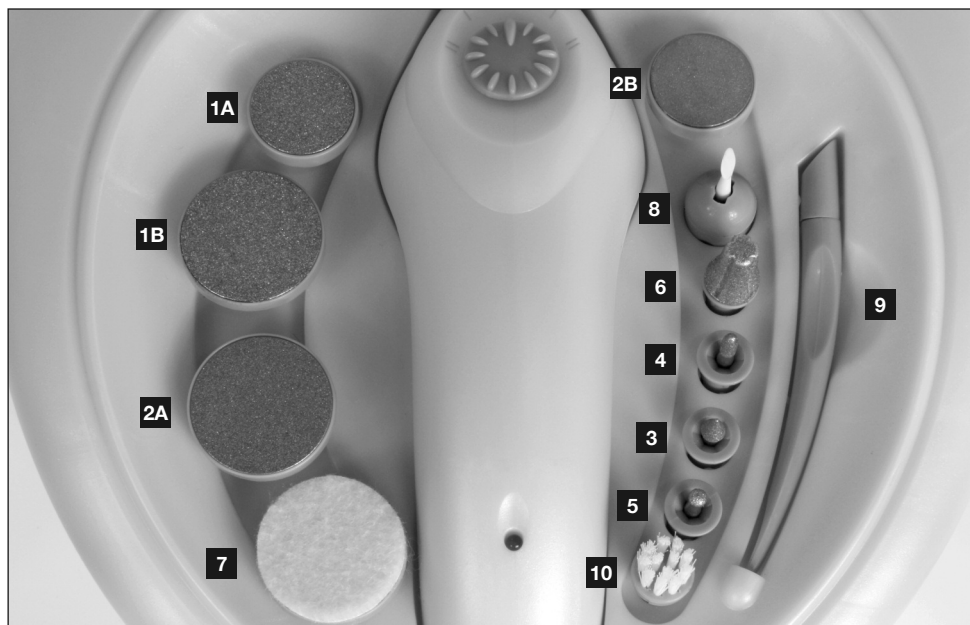
Nagelborstel



NA UW MANICURE OF PEDICURE

Na het vijlen en vormen van de nagels en het verwijderen van ruwe huid kunt u uw handen en voeten baden om ze te rehydreren en de nagelriemen te verzachten. Laat uw handen en voeten 15 minuten weken in een lauw bad. Masseer vervolgens vochtinbrengende crème (niet inbegrepen) in de huid en in elke nagel en vooral in de nagelriemen. Droog ten slotte uw handen en voeten goed en gebruik de polijstkegel om de randen glad te maken en lichtjes een glans aan te brengen op de nageloppervlakken.

Figure 2



TIPS VOOR GEZONDE NAGELS

Volg deze richtlijnen voor de beste resultaten met uw manicure- en pedicuresysteem.

- Vermijd het aanbrengen van bijtende chemische stoffen op nagels.
- Vermijd blootstelling van handen en voeten aan koude, droge omgevingen. Draag altijd beschermende kleding bij lage temperaturen.
- Vermijd krachtige zeep, reinigingsmiddelen en overmatig wassen.
- Voor optimale resultaten moet u de handen en voeten niet baden voordat u de hulpstukken van het manicure- en pedicuresysteem gebruikt.
- Goede hydratatie is essentieel voor sterke, gezonde nagels die niet barsten en scheuren. Week na het gebruik van de hulpstukken van het manicure- en pedicuresysteem de handen en voeten 15 minuten lang in een bak warm, zeepachtig water, om vocht in te brengen.
- Polijst de nagels voordat u vochtinbrengende crème aanbrengt.
- Wrijf vervolgens een lichte vochtinbrengende crème (niet inbegrepen) in de huid, nagels en nagelriemen om de huid te verzachten en de nagels te beschermen.
- Om te voorkomen dat de nagels splijten en afpellen, moet u een hoge kwaliteit nagellak (niet inbegrepen) gebruiken om tegen het weer te beschermen, vocht vast te houden, en voor hydratatie.
- Vermijd dat de lak meer dan eens per week opnieuw wordt aangebracht. Verwijder restanten van vochtinbrengende olie voordat de nagels worden gelakt, om ervoor te zorgen dat de lak goed aan de nagels hecht.
- Gebruik vormschijven in plaats van een schaar, voor een veiligere, meer beheerste vorming van de nagels.
- Wacht 7 tot 10 dagen voordat de nagels weer worden gepoetst om de dikte van het nageloppervlak te handhaven.

HET GEBRUIK VAN DE NAGELDROGER MET AROMATHERAPIEFUNCTIE

1. Stop de stekker van de adapter in de gelijkstroomingang aan de zijkant van de bergkoffer, naast de aan-/uitschakelaar van de nageldroger.
2. Druk op de schakelaar van de nageldroger om hem aan te zetten.
3. Houd uw hand na het lakken van uw nagels op het plateau van de droger.
4. Als u de aromafunctie tegelijkertijd met het drogen van nagels wilt gebruiken, doet u aromakorrels in het aromamandje door het nageldroogplateau uit te schuiven.

Let wel: ER WORDEN GEEN AROMAKORRELS BIJ HET TOESTEL GELEVERD



Aan/uitschakelaar nageldroger

HET GEBRUIK VAN DE BUBBELENDE HANDSPA

1. Voordat u de manicureset gebruikt, kunt u uw nagelriemen verzachten en uw handen ontspannen door uw vingers twee minuten in de bubbelende handspa te houden.
2. Stop de stekker van de adapter in de gelijkstroomingang aan de zijkant van de bergkoffer, naast de aan-/uitschakelaar van de nageldroger.
3. Doe warm water in de tank van de handspa en druk vervolgens op de aan-/uitschakelaar voor 'spa' om de bubbelmassage aan te zetten.
4. Dep uw handen na afloop zachtjes droog.
5. Voordat u het water weggiet, moet u de adapter ontkoppelen en uit de buurt van het spasysteem verwijderen.
6. Giet het water altijd van het opbergvak van de accessoires af weg om te voorkomen dat er water op het manicuresysteem wordt gespat.
LET OP: houd de adapter altijd GOED UIT DE BUURT van de tank van de spa.
7. Droog de tank van de spa na elk gebruik af.
8. Doe geen additieven in de tank omdat anders de bubbelstraalopeningen verstopt kunnen raken.



Aan/uitschakelaar spa

**LUE KAIKKI OHJEET ENNEN KÄYTTÖÄ.
SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET TULEVAA TARVETTA VARTEN.**

TÄRKEÄT VAROTOIMENPITEET:

PERUSVAROTOIMENPITEITÄ TÄYTYY AINA NOUDATTA A ELEKTRONISIA LAITTEITA KÄYTETTÄESSÄ, ERITYISESTI LASTEN LÄSNÄOLLESSA, MUKAAN LUKIEN SEURAAVAT:

- Irrota pistoke AINA pistorasiasta välittömästi käytön jälkeen ja ennen puhdistamista. Kytke pois päältä kääntämällä kaikki säätimet 'POIS PÄÄLTÄ (OFF)' -asentoon ja irrota sitten pistoke.
- ÄLÄ KOSKAAN jätä laitetta valvomatta, kun pistoke on seinässä. Irrota pistoke viralähteestä, kun se ei ole käytössä ja ennen kuin panet siihen tai otat siitä pois osia tai lisävarusteita.
- Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset sekä fyysisiltä tai henkisiltä kyvyiltään tai aisteiltaan rajoittuneet tai kokemusta ja tietoa vailla olevat henkilöt, edellyttäen että heitä valvotaan tai heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lasten ei saa antaa leikkiä laitteen kanssa. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- ÄLÄ KOSKETA laitetta, joka on pudonnut veteen tai muihin nesteisiin. Sammuuta virta ja irrota pistoke välittömästi. Pidä kuivana – ÄLÄ käytä märissä tai kosteissa olosuhteissa.
- ÄLÄ KOSKAAN laita tappeja tai metallisia liittimiä laitteeseen.
- Tätä laitetta saa käyttää vain näissä ohjeissa kuvattuun käyttötarkoitukseen. ÄLÄ käytä lisävarusteita, jotka eivät ole HoMedicsin suosittelemia.
- Laitetta EI saa KOSKAAN käyttää, jos virtajohto tai pistoke on vaurioitunut tai ne eivät toimi kunnolla, jos laite on pudonnut tai vaurioitunut tai pudonnut veteen. Palauta se HoMedicsin huoltokeskukseen tarkastusta ja korjausta varten.
- Pidä johto poissa kuumilta pinnoilta.
- Liiallinen käyttö voi johtaa laitteen liialliseen kuumenemiseen ja käyttöiän lyhenemiseen. Jos näin tapahtuu, lopeta käyttö ja anna laitteen jäähtyä ennen käyttöä.
- ÄLÄ KOSKAAN pudota tai laita mitään esinettä laitteen aukkoihin.
- ÄLÄ käytä paikoissa, missä käytetään aerosolituotteita (suihkeita) tai annetaan happea.
- ÄLÄ käytä peiton tai tyynyn alla. Ylikuumeneminen on mahdollista ja voi aiheuttaa tulipalon, tappavan sähköiskun tai henkilövahingon.
- ÄLÄ KANNA tätä laitetta johdosta tai käytä johtoa kahvana.
- ÄLÄ käytä ulkona.
- Tämä laite toimii 220-240 V vaihtovirralla.
- ÄLÄ yritä korjata laitetta. Laite ei sisällä käyttäjän huollettavissa olevia osia. Lähetä laite huolto varten HoMedicsin huoltokeskukseen. Kaikki tämän laitteen huollot saa tehdä ainoastaan valtuutettu HoMedicsin huoltohenkilökunta.
- Älä koskaan sulje laitteen ilma-aukkoja tai aseta alitetta pehmeälle pinnalle, kuten sängylle tai sohvalle. Pidä ilma-aukot puhtaana nukasta, hiuksista jne.
- Älä sijoita tai varastoi laitetta paikkaan, josta se voi pudota tai se voidaan vetää kylpyammeeseen tai altaaseen. Laitetta ei saa upottaa tai pudottaa veteen tai muihin nesteisiin.

VAROITUKSIA :

LUE TÄMÄ KAPPALE ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ

- Jos sinulla on terveysongelmia, käänny lääkärisi puoleen ennen kuin käytät tätä laitetta.
- Jos saat helposti allergisia oireita tai jos sinulla on verenkiertohäiriöitä, keskustele lääkärisi kanssa ennen tämän laitteen käyttöä.
- Älä käytä herkillä, auringonpolttamalla tai haljenneella iholla tai sellaisella alueella, jossa on muita iho-ongelmia.
- Älä käsittele ihottuma-alueita, syyliä, luomia tai suonikohjuisia alueita.
- Laitteen käytön tulisi olla helppoa ja kivutonta. Jos tunnet kynnen ja ihon ärsytystä tai kädessäsi on epämiellyttävä tunne tätä laitetta käyttäessäsi, lopeta laitteen käyttö. Jos koet voimakkaampia oireita, ota yhteys lääkäriisi.
- Jos sinulla on sydämentahdistin tai olet raskaana, käänny lääkärisi puoleen ennen kuin käytät tätä laitetta. Käyttö ei ole suositeltavaa diabeetikoille.
- ÄLÄ käytä laitetta pikkulapsilla, invalideilla tai nukkuvilla tai tajuttomilla henkilöillä. EI SAA käyttää, jos iho on herkkä tai henkilöillä on heikko verenkierto.
- Jos laitteen käyttö aiheuttaa epämiellyttävää tunnetta, lopeta käyttö ja ota yhteyttä lääkäriin.
- Varovaisuutta tulee noudattaa kuumennettuja pintoja käytettäessä. Jos laite tuntuu erittäin kuumalta, sammuta virta ja ota yhteyttä HoMedicsin huoltoliikkeeseen.
- Jos laitteen käyttö kipua jossakin lihaksessa tai nivelessä pitkän aikaa, lopeta käyttö ja ota yhteyttä lääkäriin. Jatkuva kipu saattaa olla merkki vakavammasta ongelmasta.
- Tämän laitteen käytön tulisi olla miellyttävää ja tuntua mukavalta. Jos se aiheuttaa kipua tai epämiellyttävää tunnetta, lopeta käyttö ja ota yhteyttä lääkäriin.
- Pidä huoli siitä, että kätesi ovat kuivat kun käytät säätimiä tai irrotat pistoketta seinästä.
- Henkilöt, jotka ovat millään lailla rajoittuneita niin, että he eivät pysty käyttämään laitteen säätimiä, EIVÄT SAA KOSKAAN käyttää tätä laitetta.

HUOLTO:

Säilytys

Säilytä vaihtopäitä ja laitetta turvallisessa, kuivassa paikassa poissa lasten ulottuvilta.

Puhdistus

Irrota pistoke seinästä ja anna laitteen jäähtyä ennen puhdistamista. Älä koskaan käytä nesteitä tai hankaavia puhdistusaineita laitteen kotelon puhdistamiseen. Puhdista laite kostealla liinalla. Puhdista vaihtopäät ajoittain miedolla puhdistusaineella. Anna vaihtopäiden kuivua ennen kuin kiinnität ne laitteeseen.

WEEE-selitys



Tämä merkki tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää muiden talousjätteiden mukana missään EU-maassa. Kontrolluomattomasta jätteiden hävittämisestä mahdollisesti aiheutuvien ympäristöhaittojen tai terveysvaarojen estämiseksi hävitä tämä tuote vastuullisesti edistääksesi materiaalivarojen uudelleenkäyttöä. Palauta käytetty laite käyttäen palautus- ja noutojärjestelmää tai ota yhteyttä laitteen myyneeseen liikkeeseen. He voivat kierrättää tämän tuotteen ympäristöturvallisesti.

KÄYTTÖOHJEET:

MANIKYYRI- JA PEDIKYYRIJÄRJESTELMÄN OMINAISUUDET

- Kaksitoista ammattilaistyylisiä tarviketta kaiken kokoisten kynsien muotoiluun, viilaamiseen ja kiillottamiseen sekä tarvikkeet kovan ja kuivan ihon poistamiseen
- Vankkarakenteiset muotoilu- ja viilaustarvikkeet kestävät vuosia
- Kaksi toimintanopeutta - nopea ja hidas
- Pienikokoinen säilytyskotelo myös suojaa ja pitää tarvikkeet järjestyksessä
- Sisäinen kynnenkuivaaja kuivaa kynnet nopeasti ja helposti
- Kaksi toimintasuuntaa - myötä- ja vastapäivään

LATAUSOHJEET

1. Liitä johto alustaan ja liitä adapteri 220-240 voltin pistorasiaan.

2. Käsilaitteen punainen merkkivalo syttyy merkiksi siitä, että se on kytketty virtalähteeseen.

HUOMAA: Lataa käsilaitetta vähintään 24 tuntia täydellä teholla ennen ensimmäistä käyttökertaa.

3. Kun lataus on päättynyt, poista käsilaitte alustasta käyttöä varten. Käsilaitteen tulisi toimia noin 3 tuntia.

HUOMAA: Käsilaitetta voi käyttää, kun alusta on kytketty pistorasiaan ja latautuu. Käsilaite ei kuitenkaan lataudu, ennen kuin se laitetaan takaisin alustaan.

KÄYTTÖ ADAPTERIN KANSSA

1. Manikyyrilaitetta voidaan käyttää myös adapterin kanssa.
2. Käytä vain toimituksen mukana tullutta adapteria.
3. Liitä adapterin pistoke käsilaitteen takana olevaan liittimeen.
4. Liitä adapterin pistoke pistorasiaan.
5. Jos käsilaitteen sisäiset akut ovat täysin tyhjentyneet, lataa laitetta 5 minuuttia ennen kuin käytät vaihtopäätä.
6. Kytke adapterin pistoke irti käytön jälkeen.

VAIHTOPÄIDEN KIINNITTÄMINEN

1. Kytke käsilaitteen virtakytkin pois päältä (0) -asentoon.
2. Valitse jokin vaihtopäistä ja paina se varovasti paikalleen (kuva 1).
3. Kytke laite päälle ja valitse joko nopea (2) tai hidas (1) nopeus.
4. Liikuta vaihtopäätä kevyesti kynnen tai ihon pinnalla.
5. Lopeta käyttö välillä ja tarkista tulos.
6. Kun olet lopettanut, kytke laite pois päältä -asentoon. Odota, että laite pysähtyy, irrota vaihtopää ja vaihda tarvittaessa toiseen.
7. Puhdista jokaisen vaihtopään pinta käytön jälkeen pyyhkimällä kostealla liinalla.

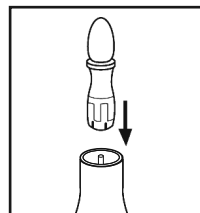


Figure 1

Käytä ainoastaan manikyyrijärjestelmään kuuluvia tarvikkeita.

Huomautus: Kun käytät tarvikkeita, lopeta käyttö välillä ja seuraa tulosta.

Huomautus: Älä käytä laitetta 20 minuuttia pidempään yhdellä kerralla.

MANIKYYRI- JA PEDIKYYRIJÄRJESTELMÄN KÄYTTÖ

Manikyyri- ja pedikyyrijärjestelmä sisältää kaksitoista ammattilaistyylisiä manikyyri- ja pedikyyrivälinettä (ks. sivulla 54 olevaa tarvikkeopasta).

Safiiriset, muotoilevat manikyyri- ja pedikyyrikielikot

Valitse kynsien paksuudelle parhaiten sopiva hienojakoinen tai karkea muotoilukielikko. Käytä pienemmillä, ohuemmillä kynsillä hienojakoista muotoilukielikkoa (kuva 1).

Käytä paksummilla, kuten varpaankynsillä, karkeaa muotoilukielikkoa (kuva 2). Aseta kiekko kevyesti kynnen reunalle ja liikuta laitetta kynnen reunaan pitkin, kunnes kynsi on halutun muotoinen ja tasainen. Varo viilaamasta kynttä liian lyhyeksi.

Safiiriviilat

Ohut safiiriviila (kuva 3) tasoittaa epätasaiset reunat kynnen ympäriltä ja poistaa kuivaa ihoa. Sillä voidaan käsitellä myös sisäänkasvaneet varpaankynnet ja muut ongelmakynnet. Paksu viila (kuva 4) on erinomainen paksumpien kynsien ja varpaankynsien käsittelyyn. Liikuta kartiota varovasti käsiteltävällä kohdalla ja keskeytä usein tarkistaaksesi tuloksen. Pallopäiset viilat (kuva 5) sopivat paksujen varpaankynsien ja sormen kynsien pinnan viilaamiseen ja käsittelyyn. Tätä tarviketta voi käyttää yhdessä paksupäisen viilan kanssa.

Muotoileva safiirikartio

Käytä safiirikartiota (kuva 6) poistaaksesi kovaa ja kuivaa ihoa kynnen ympäriltä ja pehmentääksesi koveutumia. Liikuta kartiota kevyesti edestakaisin ihon pinnalla. Lopeta käsittely, jos tunnet ärsytystä.

Kiillotuskiekko

Kun olet lopettanut viilaamisen, kiillota kynnen pinta kevyesti tasoittaaksesi reunat ja lisätäksesi kiiltoa (kuva 7).

Kynsinauhojen hoito

Työnnä kynsinauhat paikalleen kynsinauhan nostimella (kuva 8) tai kynsinauhapuikolla.

HUOMAA: Paras tulos saadaan, kun kynsinauhoja pehennetään liottamalla niitä lämpimässä vedessä.

Kynsinauhat voidaan työntää paikalleen manuaalisesti käyttäen kynsinauhapuikkoa (kuva 9). Sitä voi pitää käsilaukussa nopeaa viimeistelyä varten.

Kynsiharja

Kun olet lopettanut kynsien viilaamisen ja kynsinauhojen siistimisen, puhdista kynnenaluset ja kynsinauhan ympärystät kynsiharjalla (kuva 10).

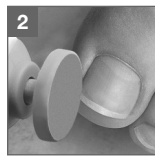
Hienomuotoilukielikko



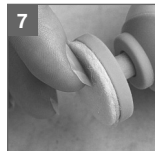
Pallopäinen kärki Safiirikartio



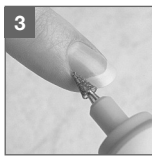
Karkea muotoilukielikko



Kiillotuskiekko



Ohut viila



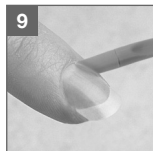
Kynsinauhan nostin



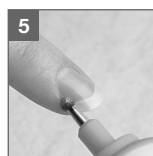
Paksu viila



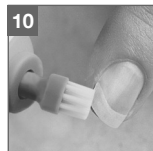
Kynsinauhapuikko



Pallopäinen kärki Safiirikartio



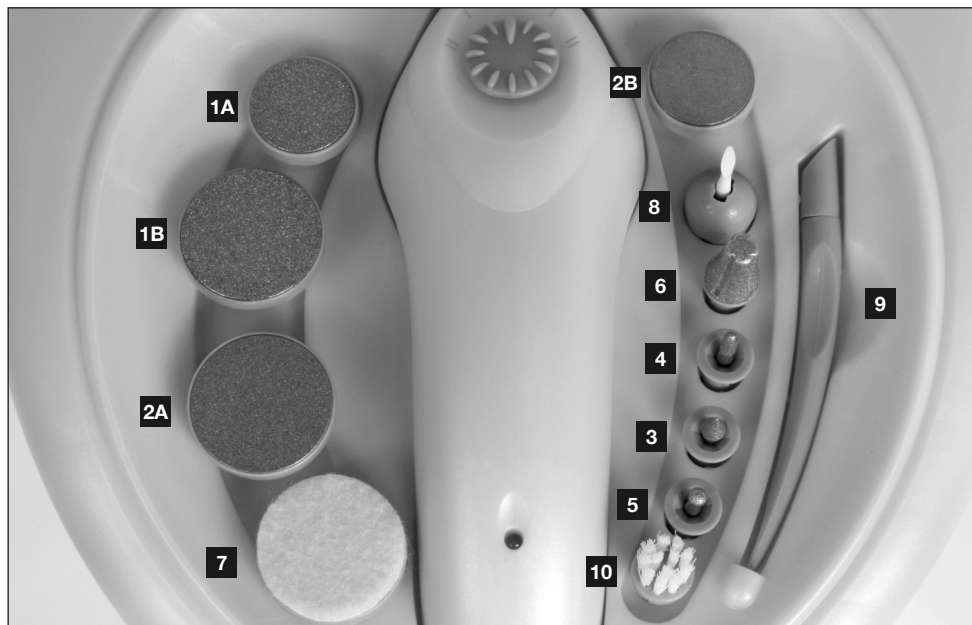
Kynsiharja



MANIKYYRIN TAI PEDIKYYRIN JÄLKEEN

Kun olet viilannut ja muotoillut kyntesi ja poistanut kovettuneen ihon, voit kylvettää kätesi ja jalkasi kosteuttaaksesi kyntesi ja pehmentääksesi kynsinauhasi. Liota käsiäsi tai jalkojasi lämpimässä vedessä 15 minuuttia. Hiero sen jälkeen kosteusvoidetta (ei sisälly pakkaukseen) iholle ja jokaiseen kynteen kiinnittäen erityistä huomiota kynsinauhoihin. Kuivaa lopuksi kätesi ja jalkasi huolella ja tasoita reunat kiillotuskartiolla ja kiillota kynsien pinnat kevyesti.

Figure 2



VINKKEJÄ KYNSIEN TERVEENÄ PITÄMISEEN

Paras tulos manikyyri- ja pedikyyrijärjestelmästä saadaan noudattamalla seuraavia ohjeita.

- Vältä käyttämästä kovia kemikaaleja kynsillä.
- Vältä altistamista käsiä ja jalkoja kylmälle ja kuivalle ilmalle. Käytä aina suojaavia vaatteita kylmällä säällä.
- Vältä voimakkaita saippuuita ja liiallista pesemistä.
- Paras tulos saadaan, kun käsiä tai jalkoja ei lioteta ennen manikyyri- tai pedikyyrijärjestelmän tarvikkeiden käyttöä.
- Kynsien kunnollinen kosteus on ehdottoman tärkeää, jotta kynnet pysyisivät vahvoina ja terveinä eivätkä lohkeilisi tai halkeilisi. Kun olet käyttänyt manikyyri- ja pedikyyrijärjestelmän tarvikkeita, liota käsiäsi tai jalkojasi lämpimässä sippuvedessä 15 minuuttia palauttaksesi niihin kosteuden.
- Kiillota kynnet ennen kosteusvoiteen käyttöä.
- Hiero seuraavaksi kevyttä kosteusvoidetta (ei sisällä pakkaukseen) iholle ja kynsinauhoihin ihon pehmentämiseksi ja kynsien suojaamiseksi.
- Vältä kyseksi kynsien halkemiselta ja lohkeamiselta käytä hyvälaatuista kynsilakkaa (ei sisällä pakkaukseen), joka suojaa kynsiä ja pitää ne kosteina.
- Vältä vaihtamasta kynsilakkaa useammin kuin kerran viikossa. Poista ylimääräinen kosteusöljy ennen kynsien kiillottamista varmistaaksesi kynsilakan tarttumisen.
- Käytä muotoilukiekkoja kynsisaksien sijasta, mikä on turvallisempi ja tarkempi tapa poistaa kynntä.
- Odota 7 - 10 päivää ennen kuin kiillotat kynnet uudelleen, jotta kynnen pinta ei ohenisi.

KYNNENKUIVAAJAN KÄYTTÖ AROMATERAPIATOIMINNON KANSSA

1. Liitä adapterin pistoke säilytyskotelon sivussa olevaan virtaliitäntään, joka sijaitsee kynnenkuivaajan virtapainikkeen vieressä.
2. Kytke kynnenkuivaaja päälle painamalla virtapainiketta.
3. Kun olet lakannut kyntesi, aseta kätesi kuivausalustalle.
4. Jos haluat käyttää aromatoimintaa kynsiä kuivatessasi, laita aromahelmet aromakoriin vetämällä kynnenkuivaajan alusta ulos.

Huomautus: AROMAHELMET EIVÄT TULE LAITTEEN MUKANA



Kynnenkuivaajan virtapainike

KUPLIVAN KÄSIKYLVIYN KÄYTTÖ

1. Ennen kuin käytät manikyyrisettiä, voit pehmentää kynsinauhat ja rentouttaa käsiäsi laittamalla sormesi kuplivaan käsikylpyyn 2 minuutin ajaksi.
2. Liitä adapterin pistoke säilytyskotelon sivussa olevaan virtaliitäntään, joka sijaitsee kynnenkuivaajan virtapainikkeen vieressä.
3. Laita kuplakylviyn säiliöön lämmintä vettä ja paina Spa-virtapainiketta käynnistääksesi kuplahieronnan.
4. Kun olet lopettanut, taputtele kätesi kuivaksi keveästi.
5. Ennen kuin kaadat veden pois, irrota adapterin pistoke ja siirrä se pois kylviin keskeltä.
6. Kaada vesi pois päin manikyyrisetin tarvikkeiden säilytyslokerosta, jottei vesi roisku manikyyrikeskukseen.

HUOMAUTUS: Adapteri täytyy pitää KAUKANA kulpakylviin säiliöstä.

7. Kuivaa kuplakylviin säiliö käytön jälkeen.
8. Älä laita säiliöön mitään lisäaineita, sillä ne saattavat tukkia kuplasuuttimet.



Kylviin virtapainike

**LÄS ALLA INSTRUKTIONERNA FÖRE ANVÄNDNING.
SPARA DESSA INSTRUKTIONER FÖR FRAMTIDA REFERENS.**

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER:

VID ANVÄNDANDE AV ELEKTRISKA PRODUKTER, SPECIELLT NÄR BARN ÄR NÄRVARANDE, BÖR ALLTID GRUNDLÄGGANDE FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER FÖLJAS, INKLUDERAT FÖLJANDE:

- Ta ALLTID ur produktens kontakt från eluttaget omedelbart efter användning och före rengöring. För att koppla ur, vrid alla kontrollerna till 'AV'-positionen, tag sedan ur kontakten ur uttaget.
- Lämna ALDRIG en produkt utan uppsyn när den är ansluten till ett nätuttag. Kontakten ska inte sitta i vägguttaget när fotbadet inte är i bruk och när du monterar eller tar bort delar eller tillbehör.
- Denna enhet kan användas av barn från 8 års ålder och över och personer med reducerad fysisk, sensorisk eller mentala kapacitet eller som saknar erfarenhet och kunskap om de instrueras eller får instruktioner angående användandet av enheten på ett säkert vis och förstå de eventuella farorna. Barn skall inte leka med enheten. Rengöring och underhåll får inte göras av barn utan uppsyn.
- Hämta INTE upp ett fotbad som har fallit i vatten eller andra vätskor. Drag omedelbart ut kontakten ur vägguttaget. Håll fotbadet torrt – använd det INTE under våta eller fuktiga förhållanden.
- Sätt ALDRIG in nålar eller andra metallartiklar i produkten.
- Använd endast denna produkt för det den är avsedd för enligt beskrivningen i denna bruksanvisning. Använd INTE tillbehör som inte rekommenderas av HoMedics.
- Använd ALDRIG denna produkt om den har en skadad sladd eller kontakt, eller om den inte fungerar som den ska, eller har tappats eller är skadad, eller har sänkts ner i vatten. Returnera till HoMedics servicecenter för undersökning och reparation.
- Håll sladden borta från varma ytor.
- Om fotbadet används för länge, kan det överhettas och därför inte hålla så länge. Om detta sker, sluta använda den och låt den svalna innan den används igen.
- Tappa ALDRIG eller för in något föremål i någon öppning.
- Använd ALDRIG fotbadet i utrymmen där sprayprodukter används eller där syrgas ges.
- Använd INTE fotbadet under en filt eller en kudde. Då kan den bli för varm och orsaka brand, elstöt eller personskada.
- Bär INTE fotbadet i sladden och använd INTE sladden som handtag.
- Använd INTE fotbadet utomhus.
- Denna produkt använder 220-240 V växelström.
- Försök INTE reparera produkten. . Det finns inga delar som kan lagas av användaren. För service, skicka fotbadet till ett HoMedics servicecenter. Service av detta fotbad får enbart utföras av personal godkänd av HoMedics.
- Blockera aldrig fotbadets luftöppningar. Placera aldrig fotbadet på en mjuk yta, t.ex. säng eller soffa. Håll luftöppningarna fria från ludd, hår etc.
- Placera eller förvara inte enheten där den kan falla ner i eller dras ner i ett bad eller ett tvättfat. Placera inte i eller tappa ner i vatten eller annan vätska.

HÄLSOVARNINGAR :

LÄS NOGA IGENOM FÖLJANDE INNAN DU ANVÄNDER FOTBADET.

- Om du är osäker på om du av hälsoskäl kan använda fotbadet måste du tala med din läkare först.
- Om du lätt får allergiska reaktioner eller om du har cirkulationsproblem, konsultera med en läkare innan du använder denna produkt.
- Använd inte på irriterad, solbränd eller narig hud, eller på något område med dermatologiska problem.
- Applicera inte över hudutslag, vårtor, leverfläckar eller åderbräck.
- Det ska vara enkelt och smärtfritt att använda produkten. Om du upplever nagel- eller hudirritation, eller handobehag vid användandet av denna produkt, sluta använda. Om en mer extrem reaktion uppstår, konsultera med din läkare.
- Personer med pacemaker och gravida kvinnor bör rådfråga en läkare innan de använder fotbadet. Rekommenderas inte för diabetiker.
- Använd INTE fotbadet på ett spädbarn eller en handikappad, sovande eller medvetslös person. Använd INTE fotbadet på känslös hud eller på en person med dålig blodcirkulation.
- Om du känner något som helst obehag när du använder fotbadet, måste du avbryta användningen och rådfråga din läkare.
- Var alltid försiktig med varma ytor. Om fotbadet känns mycket varmt, ska du dra ut kontakten ur vägguttaget och kontakta HoMedics Service Centre.
- Om du får ont i en muskel eller led under en längre tid måste du sluta använda fotbadet och rådfråga din läkare. Smärta som håller i sig kan vara symptom på ett allvarigare tillstånd.
- Det ska kännas skönt och behagligt att använda fotbadet. Om det gör ont eller är obehagligt, ska du sluta att använda det och rådfråga din läkare.
- Se till att du har torra händer när du rör vid reglagen eller drar ur kontakten.
- Produkten får ALDRIG användas av personer som lider av åkommor som kan begränsa deras förmåga att handha reglagen.

UNDERHÅLL:

Förvaring

Förvara tillbehören och enheten på en säker, torr plats, utom barns räckhåll.

Rengöring

Dra ut kontakten ur vägguttaget och låt fotbadet svalna innan du rengör det. Använd aldrig vätskor eller repande rengöringsmedel för att rengöra enhetens hölje. För att rengöra, använd en fuktad trasa att torka av enheten med. Rengör tillbehören periodvis med ett mildt rengöringsmedel. Låt tillbehören torka innan du fäster dem på handenheten.

WEEE-förklaring



Denna markering indikerar att denna produkt inte får avyttras med annat hushållsavfall inom EU. För att förhindra möjlig skada på miljö eller person från okontrollerat avfallsavyttrande, återvinn på ansvarsfullt vis för att främja det fortsatta återanvändandet av materialresurser. För att returnera din använda enhet, använd retur och insamlingssystemen eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan se till att produkten återvinns på ett miljösäkert vis.

BRUKSANVISNING:

FUNKTIONER FÖR MANICURE & PEDICURE SYSTEM

- Tolv proffsiga verktyg för att forma, fila och polera naglar av alla storlekar, plus avlägsnande av skrovlig och torr hud.
- Slitstark konstruktion för alla form- och filverktyg, för år av pålitlighet.
- Drift med två olika hastigheter, hög och låg.
- Kompakt förvaringsväska som förvarar, skyddar och organiserar verktygen.
- Inbyggd nageltorkare gör det snabbt och enkelt att torka naglarna.
- Tvåvägsdrift – medurs och moturs.

LADDNINGSinSTRUKTIONER:

1. Anslut huvudenhetens sladd och sätt i adaptern i ett 220-240V-uttag.
2. En röd LED-lampa kommer att lysa på handenheten för att indikera att kontakten är i.
3. Efter laddning, ta ur handenheten från huvudenheten för sladdlöst användande. Handenheten kan användas under ungefär 3 timmar.

OBS! Handenheten kan användas när huvudenhetens kontakt är i och den laddas. Den kommer dock inte att laddas förens den placeras tillbaka i huvudenheten.

DIREKTDRIVNING AV ADAPTER

1. Den handhållna manikyrenheten kan även användas direkt med AC-adaptorn.
2. Använd endast medföljande adapter.
3. Anslut adaptorns kontakt till uttaget på handenhetens slutända.
4. Anslut adapterkontakten till eluttaget.
5. Om den handhållna enhetens interna batterier är fullständigt tomma, ladda enheten 5 minuter innan AC-adaptorn används direkt.
6. Koppla ur adaptorn efter användande.

INSTALLERING AV TILLBEHÖR

1. Ställ in handenheten till av-läget ("0"-inställning)
2. Välj en av produktens utbytbara tillbehör och snäpp det försiktigt på plats (Fig. 1).
3. Aktivera enheten, välj hög (inställning "2") eller låg (inställning "1") hastighet.
4. Applicera tillbehöret lätt mot nagel- eller hudytan.
5. Stoppa periodvis behandlingen för att kontrollera ditt resultat.
6. När du är klar, ställ enhetens kontrollknapp i av-position. Vänta tills tillbehöret har stannat, avlägsna det då för förvaring eller utbyte.
7. Efter användning, torka ytan på varje tillbehör med en fuktad duk för att avlägsna beläggning.

Använd endast tillbehör som medföljde med ditt manikyrssystem.

FARA! Vid användande av tillbehör, stoppa då och då behandlingen för att kontrollera ditt resultat.

OBS! Använd inte enheten under mer än 20 minuter åt gången.

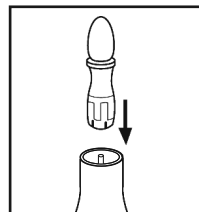


Figure 1

ANVÄNDNING AV DITT

Maniky- och pedikyrsystemet kommer komplett med tolv proffsiga maniky- och pedikyrvrtyg (se sidan 60 för en tillbehörsguide).

Formande maniky- och pedikyrsafirplattor

Välj från den fina eller grova formplattan som bäst passar nagelns tjocklek. För mindre, tunnare fingernaglar, använd den fina formplattan (bild 1).

För tjockare naglar såsom tånaglar, använd den grova formplattan (bild 2). Applicera plattan lätt mot nagelkanten, flyttandes enheten längs med nageln tills du har uppnått formen och jämnheten som du önskar, medan du samtidigt är försiktig med att inte göra nageln för kort.

Safirfilkoner

Den tunna filkonen (bild 3) filar bort ojämna kanter runt naglar och tar bort torr hud. Den kan även användas för att behandla invuxna naglar och andra problemnaglar. Den tjocka filkonen (bild 4) är perfekt för tjockare naglar och tånaglar. Applicera försiktigt konen på området som behöver fixas, pausa ofta för att kontrollera hur det ser ut. Den klotformade spetsen (bild 5) filar och behandlar ytan på tjocka tå- och fingernaglar. Detta tillbehör kan användas tillsammans med den tjocka filkonen.

Formande safirkon

Använd safirkonen (bild 6) för att avlägsna ojämn och torr hud runt nageln och mjuka upp valkar. Applicera konen lätt mot huden med en fram och tillbaka-rörelse. Stoppa behandlingen om irritation uppstår.

Poleringsplatta

När du har filat klart, polera nagelytan lätt för att jämna till kanterna och ge glans (bild 7).

Nagelbandsvård

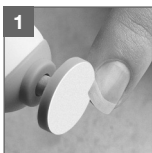
Använd nagelbandslyftaren (bild 8) eller nagelbandspinnen för att trycka tillbaka dina nagelband. OBS! För bästa resultat, blötlägg först nagelbanden i varmt vatten för att mjuka upp dem.

Nagelbandspinnen (bild 9) kan användas för att trycka tillbaka nagelbanden manuellt. Den kan tas med i en handväska för en snabb fix när du är ute.

Nagelborste

När du har filat klart dina naglar och tagit hand om nagelbanden, använd nagelborsten (bild 10) för att göra rent under naglarna och runt nagelbäddarna.

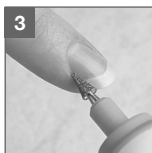
Fin formplatta



Grov formplatta



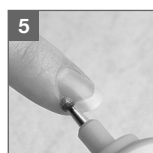
Tunn filkon



Tjock filkon



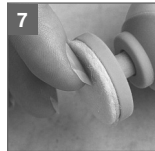
Klotformad spets



Safirkon



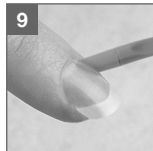
Poleringsplatta



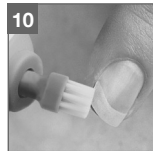
Nagelbandslyftare



Nagelbandspinne



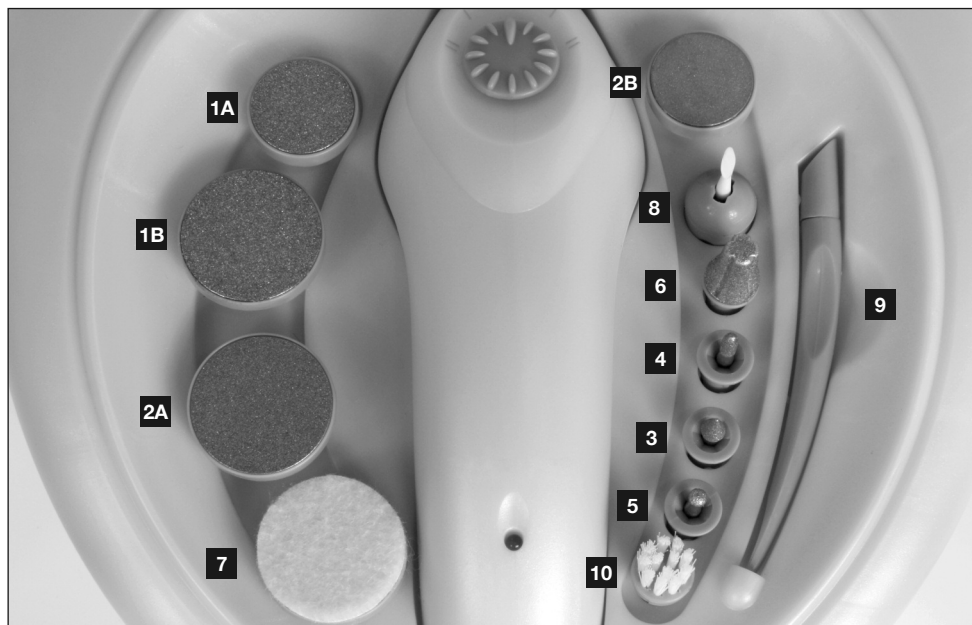
Nagelborste



EFTER DIN MANIKYR ELLER PEDIKYR

Efter du har filat och format naglarna och avlägsnat grov hud kan du bada händerna eller fötterna för att återfukta naglarna och mjuka upp nagelbanden. Blötlägg dina händer eller fötter i ett ljummet bad under 15 minuter. Massera sedan in fuktighetsbevarande hudkräm (inte inkluderat) i huden och på varje nagel, med extra uppmärksamhet runt nagelbanden. Torka till slut händerna eller fötterna noga och använd poleringskonen för att jämna till kanterna och polera nagelytorna lätt för att ge extra glans.

Figure 2



TIPS FÖR ATT HÅLLA NAGLARNA I GOD HÄLSA

För att uppnå bästa resultat från ditt maniky- och pedikyrsystem, följ dessa riktlinjer.

- Undvik att placera starka kemikalier på naglarna.
- Undvik att utsätta händer och fötter för kalla, torra miljöer. Bär alltid skyddande kläder vid kalla temperaturer.
- Undvik starka tvålar, tvättmedel eller överdrivet tvättande.
- För bästa resultat, bada inte händer eller fötter innan användande av maniky- och pedikyrsystemets tillbehör.
- Korrekt nagelfuktighet är nyckeln till starka, friska naglar som motstår flisar och klyvs. Efter användande av tillbehören för , blötlägg händerna eller fötterna i en skål med varmt tvålsvatten under 15 minuter för att återfukta.
- Polera naglarna innan fuktkräm appliceras.
- Härnäst, gnugga in en lätt fuktkräm (inte inkluderad) i huden, naglarna och nagelbanden för att mjuka upp huden och skydda naglarna.
- För att hindra naglarna från att klyvas och flaga, använd nagellack av hög kvalitet (inte inkluderat) för att skydda mot tuffa elements, låsa in fukt och återfukta.
- Undvik att byta lack mer än en gång i veckan. Avlägsna eventuell överflödigt fuktgivande olja innan du polerar naglarna för att se till att lacket fäster på nageln.
- Använd formplattor hellre än nagelsax för säkrare, mer kontrollerad nagelavlägsnande.
- Vänta 7-10 dagar innan du polerar naglarna igen för att behålla nagelytans tjocklek.

HUR MAN ANVÄNDER NAGELTORKAREN MED AROMTERAPIFUNKTION

1. Sätt i adapterns kontakt i uttaget på sidan av förvaringslådan, på andra sidan av nageltorkarens på/av-kontakt.
2. Tryck på nageltorkarens kontakt för att sätta igång nageltorkaren.
3. När du har målat dina naglar, placera din hand på torkningsplattformen
4. Om du vill använda aromfunktionen samtidigt som naglarna torkar, placera arompärlor i aromkorgen genom att dra ut nageltorkningsplattformen.

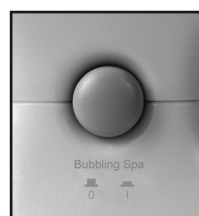
Observera! AROMPÄRLOR MEDFÖLJER INTE MED ENHETEN



På/av-kontakt för nageltorkaren

HUR MAN ANVÄNDER DET BUBBLANDE HAND-SPAET

1. Innan manikyrssetet används kan du mjuka upp dina nagelband och slappna av dina händer genom att placera dina fingrar i det bubblande hand-spaet under 2 minuter.
2. Sätt i adapterns kontakt i uttaget på sidan av förvaringslådan, på andra sidan av nageltorkarens på/av-kontakt.
3. Håll varmvatten i det bubblande spaets tank och tryck på "spa" på/av-kontakten för att aktivera bubbelmassagen.
4. När du är klar, torka lätt händerna torra.
5. Innan du håller ut vattnet, ta ur adapterkontakten och flytta den bort från spaets center.
6. Håll alltid av vatten bort från manikyrssetets tillbehörsförvaringsfack för att förhindra att vatten stänks på manikyrcentret.
FARA! Håll alltid adaptern LÅNGT BORTA från den bubblande spa-tanken.
7. Torka ur den bubblande spa-tanken efter varje användande.
8. Använd inte tillsatser i tanken eftersom det kan blockera bubbelhålen.



På/av-kontakt för spa

**LÆS HELE VEJLEDNINGEN IGENNEM FØR BRUG.
GEM DENNE VEJLEDNING TIL SENERE BRUG.**

VIGTIGT:

NÅR ELEKTRISKE PRODUKTER ANVENDES, ISÆR HVIS DER ER BØRN TILSTEDE, SKAL GRUNDLÆGGENDE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER ALTID TRÆFFES, INKLUSIVE FØLGENDE:

- Apparatets stik skal ALTID tages ud af stikkontakten umiddelbart efter brug og før apparatet rengøres. For at slukke for apparatet skal alle knapper sættes i 'OFF'-position, hvorefter stikket tages ud af stikkontakten.
- Man må ALDRIG lade et apparat være uden opsyn, når det er tændt. Tag stikket ud af stikkontakten, når det ikke er i brug og før der isættes eller fjernes dele eller tilbehør.
- Dette apparat må benyttes af børn fra 8 år og op efter og af personer med mindskede fysiske eller mentale færdigheder eller følelsesforstyrrelser samt manglende erfaring og viden, hvis de holdes under opsyn eller har fået anvisninger i sikker brug af apparatet og forstår de farer, der er forbundet dermed. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
- Man MÅ ALDRIG prøve at tage fat i et apparat, der er faldet ned i vand eller andre væsker. Sluk for apparatet på stikkontakten og tag øjeblikkeligt stikket ud. Skal holdes tørt – Må IKKE bruges under våde eller fugtige forhold.
- Man må ALDRIG sætte nåle eller metalfastgørelser ind i apparatet.
- Brug dette apparat til dets tiltænkte brug, som beskrevet i denne vejledning. Man MÅ IKKE bruge tilbehør, som ikke er anbefalet af HoMedics.
- Man må ALDRIG bruge dette apparat, hvis dets ledning eller stik er blevet beskadiget, hvis det ikke fungerer korrekt, hvis det er blevet tabt eller beskadiget, eller hvis det er blevet tabt ned i vand. Returnér det til HoMedics Service Centre for undersøgelse og reparation.
- Hold ledningen væk fra varme overflader.
- Overdreven brug kan medføre overophedning af apparatet og en kortere levetid. Hvis dette skulle ske, skal man stoppe brugen af apparatet og lade det køle ned, før det igen bruges.
- Man må ALDRIG lade emner falde ned i, eller indføre dem i, nogen åbninger overhovedet
- Man må IKKE bruge apparatet i miljøer, hvor der anvendes aerosol- (spray-) produkter, eller hvor oxygen (ilt) administreres.
- Må IKKE bruges under et tæppe eller en pude. Overophedning kan opstå og forårsage brand, elektrisk stød eller tilskadekomst af personer.
- Man må IKKE bære dette apparat i ledningen eller bruge ledningen som et håndtag.
- Må IKKE bruges udendørs.
- Dette produkt kræver 220-240 V vekselstrøm.
- Man må IKKE forsøge at reparere apparatet. Der er ingen dele, der kan serviceres af brugeren. For service, send apparatet til et HoMedics Service Centre. Al servicering af dette apparat må kun udføres af autoriseret HoMedics servicepersonale.
- Man må aldrig blokere udstyrets lufthuller eller placere det på en blød overflade, som f.eks. en seng eller en sofa. Luftåbninger skal holdes fri for fnug og hår etc.
- Apparatet må ikke placeres eller opbevares et sted, hvor det kan falde ned i, eller blive trukket ned i, et bad eller en vask. Må ikke placeres i, eller falde ned i, vand eller andre væsker.

SIKKERHEDSADVARSLER :

DETTE AFSNIT SKAL LÆSES OMHYGGELIGT, FØR APPARATET ANVENDES.

- Hvis du har spørgsmål vedrørende dit helbred, skal du konsultere en læge, før du bruger dette apparat.
- Hvis du har tendens til allergiske reaktioner, eller hvis du har problemer med blodomløbet, skal du kontakte en læge, før du benytter dette produkt.
- Må ikke benyttes på irriteret, solskoldet eller sprukket hud eller på områder med dermatologiske problemer.
- Må ikke benyttes på udslæt, vorter, skønhedspletter eller åreknuder.
- Det skal være let og smertefrit at benytte produktet. Hvis du bemærker irritation af negle eller hud eller ubehag i hænderne, skal du ophøre med at benytte det. Hvis der opstår mere alvorlige reaktioner, skal du kontakte din læge.
- Personer med pacemaker og gravide kvinder skal konsultere en læge, før de anvender dette produkt. Ikke anbefalet til diabetikere
- Må IKKE bruges til spædbørn eller invalide personer, eller til en sovende eller bevidstløs person. Må IKKE bruges på ufølsom hud, eller til en person med dårligt blodomløb.
- Hvis man føler noget som helst ubehag ved brug af dette apparat, skal man stoppe brugen og konsultere sin læge.
- Man skal være forsigtig ved brug af varme overflader. Hvis produktet føles alt for varmt, skal man slukke for det på stikkontakten og kontakte HoMedics Service Centre.
- Hvis man oplever smerter i en muskel eller et led i længere tid, skal man holde op med at bruge apparatet og konsultere sin læge. Vedvarende smerter kan være et symptom på en mere alvorlig tilstand.
- Det skal være behageligt og komfortabelt at bruge dette produkt. Hvis brugen forårsager smerte eller ubehag, skal man holde op med at bruge apparatet og konsultere sin læge.
- Sørg for at have tørre hænder, når knapperne betjenes eller stikket fjernes.
- Dette apparat må ALDRIG bruges af en person, der lider af en sygdom, der begrænser brugerens kapacitet til at bruge knapperne.

VEDLIGEHOLD:

Opbevaring

Opbevar tilbehør og enheden et sikkert, tørt sted, der er utilgængeligt for børn.

Rengøring

Tag stikket ud af stikkontakten og lad apparatet køle af, før det rengøres. Brug aldrig væsker eller slibende rengøringsmidler til rengøring af enhedens overflade. Rengør enheden ved at tørre den af med en fugtig klud. Rengør tilbehør regelmæssigt med et skånsomt rengøringsmiddel. Lad tilbehøret tørre, før det monteres på den håndholdte enhed.

WEEE forklaring



Denne afmærkning angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes med andet husholdningsaffald inden for EU. For at forhindre mulig skade for miljøet eller menneskers sundhed på grund af ukontrolleret affaldsbortskaffelse, skal det genanvendes på ansvarlig vis for at fremme den bæredygtige genanvendelse af materielle ressourcer. Gør brug af returnerings- og indsamlingssystemer eller kontakt den detailhandler, hvor produktet blev købt, for at returnere det brugte produkt. Disse kan videresende produktet til miljøsikker genanvendelse.

BRUGSVEJLEDNING:

MANICURE & PEDICURE SYSTEM – FUNKTIONER

- Tolv redskaber af professionel art til at forme, file og polere negle af enhver størrelse, samt til fjernelse af ru og tør hud.
- Holdbar konstruktion af alle formgivnings- og fileredskaber med henblik på mange års pålidelig brug.
- To hastigheder, høj og lav.
- Kompakt opbevaringsenhed, der beskytter og holder styr på delene.
- Indbygget negletørret gør det hurtigt og nemt at tørre lakerede negle.
- Drift i to retninger – med og mod uret

OPLADNINGSGVEJLEDNING:

1. Sæt ledningen i hovedenheden, og sæt adapteren i en 220-240 V stikkontakt.
2. En rød lysdiode tænder på håndenheten for at angive, at den er tilsluttet.

BEMÆRK: Oplad håndenheten i 24 timer, før den benyttes første gang, for at sikre maksimal opladning.

3. Efter opladning tages håndenheten ud af hovedenheden med henblik på trådløs brug. Håndenheden bør kunne køre i ca. 3 timer.

BEMÆRK: Håndenheden kan benyttes, når hovedenheden er tilsluttet og oplader. Den oplades imidlertid ikke, før den sættes tilbage i hovedenheden.

DIREKTE DRIFT MED ADAPTER

1. Den håndholdte manicureenhed kan også drives direkte ved hjælp af A/C-adapteren.
2. Benyt kun den medfølgende adapter.
3. Tilslut adapterens stik til indgangsstikket i enden af den håndholdte enhed.
4. Sæt adapterens stik i stikkontakten.
5. Hvis den håndholdte enheds indbyggede batterier er fuldstændigt afladet, skal enheden lade op i 5 minutter, før tilbehøret benyttes med A/C-adapteren.
6. Tag adapterstikket ud efter brug.

PÅSÆTNING AF TILBEHØR

1. Sæt håndenheten i slukket position (på "0")
2. Vælg en af produktets udskiftelige tilbehørsdele, og tryk den forsigtigt på plads (Fig. 1).
3. Tænd for enheden, og vælg høj ("2") eller lav ("1") hastighed.
4. Hold tilbehøret forsigtigt mod neglens eller hudens overflade.
5. Hold regelmæssigt pause under behandlingen for at kontrollere resultaterne.
6. Sluk for enheden, når du er færdig. Vent indtil tilbehøret standser, og fjern det med henblik på opbevaring eller udskiftning.
7. Efter brug tørres tilbehørsdelenes overflade af med en fugtig klud for at fjerne aflejringer.

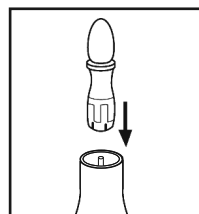


Figure 1

Benyt kun det tilbehør, der følger med dit manicuresystem.

Advarsel: Under brug af tilbehør skal du af og til holde en pause i behandlingen og kontrollere resultaterne.

Bemærk: Lad ikke enheden køre i mere end 20 minutter ad gangen.

ANVENDELSE AF MANICURE & PEDICURE SYSTEM

Manicure- og pedicuresystemet leveres med 12 redskaber af professionel art til manicure og pedicure (se side 66 for en vejledning til tilbehøret).

Formgivende safirskiver til manicure og pedicure

Vælg mellem den fine eller grove formgivende skive, alt efter hvad der egner sig bedst til neglens tykkelse. For mindre, tyndere fingernegle benyttes den fine formgivende skive (billede 1).

For tykkere negle, såsom tånegle, benyttes den grove formgivende skive (billede 2). Hold forsigtigt skiven mod kanten af neglen, og bevæg enheden langs neglens side, indtil du har opnået den facon og glathed, du ønsker. Vær samtidig opmærksom på ikke at slibe neglen for kort.

Safirfilekegler

Den tynde filekegle (billede 3) filer ru kanter omkring neglene væk, og fjerner tør hud. Den kan også benyttes til behandling af indgroede negle og andre problegne. Den tykke filekegle (billede 4) er perfekt til tykkere negle og tånegle. Hold keglen forsigtigt mod det område, der skal behandles, og hold ofte pauser for at kontrollere det foreløbige resultat. Kuglehovedspidsen (billede 5) filer og behandler overfladen på tykke tånegle og fingernegle. Dette tilbehør kan benyttes sammen med den tykke filekegle.

Formgivende safirkegle

Brug safirkeglen (billede 6) til at fjerne ru og tør hud rundt om neglen og til at fjerne hård hud med. Hold keglen forsigtigt mod huden, og bevæg keglen frem og tilbage. Stands behandlingen, hvis der opstår irritation.

Poleringsskive

Når du er færdig med at file, kan du polere neglens overflade let for at glatte kanterne og gøre den blank (billede 7).

Neglebåndspejle

Brug neglebåndsløfteren (billede 8) eller neglebåndspinden til at skubbe neglebåndene tilbage med.

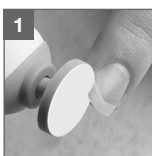
BEMÆRK: Opblød først neglebåndene i varmt vand for at opnå det bedste resultat.

Neglebåndspinden (billede 9) kan benyttes til at skubbe neglebåndene tilbage manuelt. Den kan lægges i håndtasken for hurtig afhjælpning, når du er på farten.

Neglebørste

Når du er færdig med at file dine negle og pleje dine neglebånd, skal du bruge neglebørsten (billede 10) til at rense neglene nedeunder og omkring neglebåndene.

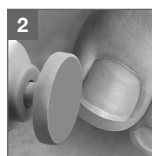
Fin formgivende skive



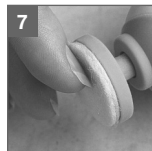
Safirkegle



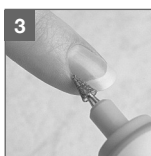
Grov formgivende skive



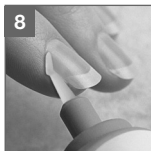
Poleringsskive



Tynd filekegle



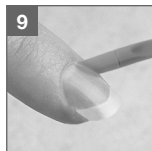
Neglebåndsløfter



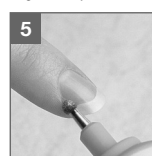
Tyk filekegle



Neglebåndspind



Kuglehovedspids



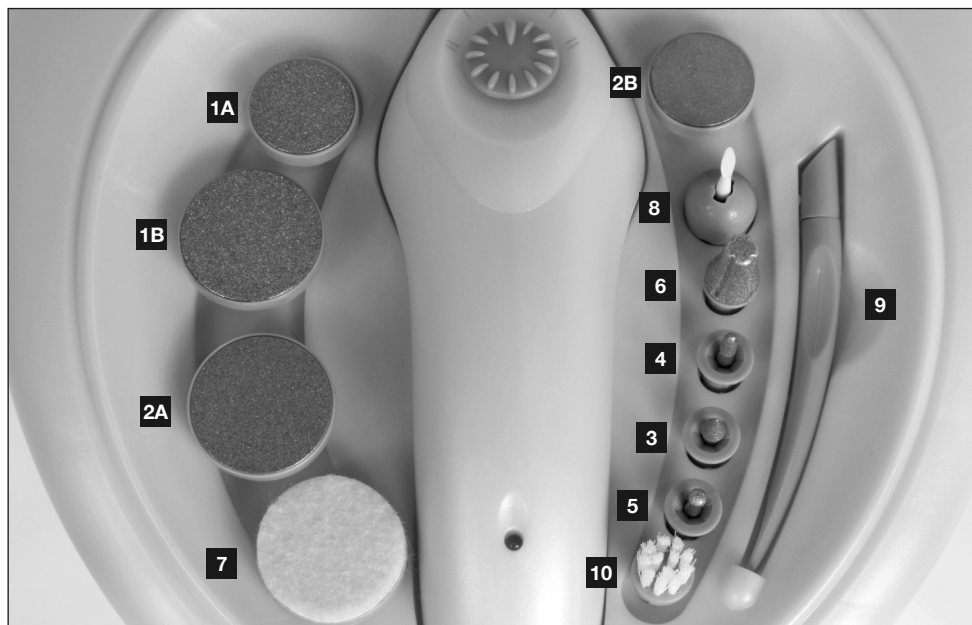
Neglebørste



EFTER MANICURE ELLER PEDICURE

Når du har filet og formgivet neglene og fjernet den ru hud, kan du bade hænderne og fødderne for at tilføre fugt og blødgøre neglebåndene. Kom hænder eller fødder i lunkent vand i 15 minutter. Masser derefter fugtighedscreme (medfølger ikke) ind i huden og på hver negl, og vær særligt omhyggelig med neglebåndene. Tør til sidst hænder eller fødder fuldstændigt, og brug poleringskiven til at glatte kanterne og polere neglens overflader, så de bliver ekstra blanke.

Figure 2



TIP TIL AT HOLDE NEGLENE SUNDE

For at få mest muligt ud af dit manicure- og pedicuresystem bør du følge disse retningslinjer.

- Undgå at komme skrappe kemikalier på neglene.
- Undgå at udsætte hænder og fødder for kolde, tørre miljøer. Bær altid beskyttende beklædning ved kolde temperaturer.
- Undgå skrappe sæber, rengøringsmidler og at vaske hænderne for tit.
- Undlad at bade hænder eller fødder før brug af manicure- og pedicuretilbehøret for at opnå de bedste resultater.
- Korrekt hydrering af negle er hemmeligheden bag stærke, sunde negle, der ikke let knækker og revner. Når du har benyttet tilbehøret til dit manicure- og pedicuresystem, skal du lægge hænder eller fødder i en skål varmt sæbevand i 15 minutter for at genoprette fugtigheden.
- Påfør neglelak, før du påfører fugtighedscreme.
- Gnid derefter en let fugtighedscreme (medfølger ikke) ind i huden, neglene og neglebåndene for at blødgøre huden og beskytte neglene.
- For at forhindre at neglene revner og skaller, bør du bruge neglelak af en høj kvalitet (medfølger ikke), hvilket vil beskytte neglene mod skrappe klimaforhold, bevare neglenes fugtighed og hydrere dem.
- Undgå at skifte neglelak mere end én gang om ugen. Fjern eventuel overskydende olie fra fugtighedscreme, før du lakerer neglene for at sikre, at neglelakken hæfter på neglene.
- Benyt de formgivende skiver i stedet for en neglesaks for at få bedre kontrol over neglenes facon.
- Vent 7-10 dage, før du polerer neglene igen for at bevare neglenes tykkelse.

SÅDAN BENYTTES NEGLETØRRER MED AROMATERAPIFUNKTION

1. Sæt adapterstikket ind i DC-indgangsstikket på siden af opbevaringsenheden, der er placeret ved siden af negletørrerens tænd/sluk-kontakt.
2. Tryk på negletørrerkontakten for at tænde for negletørreren.
3. Efter påføring af neglelak placeres hånden på tørreplatformen.
4. Hvis du ønsker at bruge Aromafunktionen samtidig med negletørreren, skal du putte aromakugler i aromakurven ved at trække negletørrerplatformen ud.

Bemærk: AROMAKUGLER MEDFØLGER IKKE MED ENHEDEN



Negletørrer tænd/
sluk-kontakt

SÅDAN BENYTTES DET BOBLLENDE HÅND-SPA

1. Før du bruger manicuresættet, kan du blødgøre dine neglebånd og afslappe dine hænder ved at placere dine fingre i det boblende hånd-spa i 2 minutter
 2. Sæt adapterstikket ind i DC-indgangsstikket på siden af opbevaringsenheden, der er placeret ved siden af negletørrerens tænd/sluk-kontakt.
 3. Put varmt vand i den boblende spa-tank og tryk derefter på "Spa" tænd/sluk-kontakten for at starte boblemassagen.
 4. Når du er færdig, skal du forsigtigt duppe dine hænder tørre.
 5. Før vandet hældes ud, skal adapteren tages ud af stikket og tages væk fra spa-centeret.
 6. Vandet skal altid hældes ud væk fra manicuresættets tilbehør-opbevaringsrum for at forhindre, at der stænkes vand på manicure-centeret.
- ADVARSEL: Adapteren skal altid holdes LANGT VÆK fra den boblende spa-tank.**
7. Tør den boblende spa-tank af efter hver brug.
 8. Der må ikke puttes nogen tilsætningsmidler i tanken, da det kan blokere bobledysehullerne.



Spa tænd/sluk-kontakt

**KULLANMADAN ÖNCE TÜM TALİMATLARI OKUYUN.
BU TALİMATLARI DAHA SONRA BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN.**

ÖNEMLİ GÜVENLİK ÖNLEMLERİ:

ÖZELLİKLE ÇOCUKLARIN BULUNDUĞU ORTAMLARDA ELEKTRİKLİ ÜRÜNLERİ KULLANIRKEN, AŞAĞIDAKİLER DE DAHİL OLMAK ÜZERE TEMEL GÜVENLİK ÖNLEMLERİNE HER ZAMAN UYULMALIDIR:

- Aygıtı kullandıktan sonra veya temizlemeden önce HER ZAMAN elektrik prizinden çekin. Elektrik bağlantısını kesmek için tüm denetimleri 'OFF' (KAPALI) konuma getirin ve sonra fişi prizden çıkarın.
- HİÇBİR ZAMAN aygıtı prize takılı bırakmayın. Kullanılmadığında ve parçalarını veya aksesuarlarını takip çıkarmadan önce şebeke prizinden çıkarın.
- Gözetimlerinin sağlanmış olması ya da aletin güvenli şekilde kullanımına ilişkin talimat verilmiş ve beraberindeki tehlikeleri anlamış olmaları durumunda, bu alet, 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından ve kısıtlı fiziksel, duyuşsal ya da zihinsel yetilere veya bilgi ve tecrübe eksikliğine sahip kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar bu aletle oynamamalıdır. Temizleme işlemi ve kullanıcı bakımı gözetim olmadığı durumlarda çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Suya veya başka bir sıvının içine düşen aygıtı ALMAYA ÇALIŞMAYIN. Ana sigortayı derhal kapatın ve fişi prizden çıkarın. Kuru kalmasına dikkat edin; Islak veya nemliyken ÇALIŞTIRMAYIN.
- HİÇBİR ZAMAN aygıtı iğne veya benzeri metal cisimler sokmayın.
- Bu aygıtı kitapçıkta açıklanan amaçla kullanın. HoMedics tarafından önerilmeyen ekleri KULLANMAYIN.
- Kablosu veya fişi hasar görmüşse, düzgün çalışmıyorsa, düşmüş veya zarar görmüşse ya da suya düşürüldüyse aygıtı ASLA çalıştırmayın. İncelenmek ve onarılmak üzere HoMedics Servis Merkezine götürün.
- Kabloyu sıcak yüzeylerden uzak tutun.
- Aşırı kullanım ürünün fazla ısınmasına ve ömrünün kısalmasına neden olabilir. Böyle bir durumda, aygıtı kullanmayı durdurun ve tekrar çalıştırmadan önce soğumasını bekleyin.
- HİÇBİR ZAMAN açık yerlerinden içeri cisim sokmayın veya düşürmeyin.
- Aerosol (sprey) ürünlerin kullanıldığı veya oksijen uygulanan yerlerde KULLANMAYIN.
- Bir örtünün veya yastığın altında KULLANMAYIN. Aygıt aşırı ısınabilir ve yangına, elektrik çarpmasına veya yaralanmaya yol açabilir.
- Bu aygıtı kablosundan tutarak taşımayın veya kablosunu tutacak olarak KULLANMAYIN.
- Dış mekanda KULLANMAYIN.
- Bu ürün 220-240 V AC güç gerektirir.
- Aygıtı onarmaya ÇALIŞMAYIN. Aygıtın kullanıcı tarafından değiştirilebilecek/onarılabilecek bir parçası yoktur. Servis için HoMedics Servis Merkezine gönderin. Bu aygıtın tüm servis işlemleri yalnızca yetkili HoMedics servis personeli tarafından gerçekleştirilmelidir.
- Aygıtın hava deliklerini asla kapatmayın veya aygıtı yatak yada koltuk gibi yumuşak bir yüzeye koymayın. Hava deliklerinin saç veya toz gibi benzeri maddelerle kapanmasını önleyin.
- Aygıtı banyo veya küvet gibi düşebileceği veya çekilebileceği bir yere koymayın ve kullanmayın. Su veya diğer sıvıların içine koymayın veya düşürmeyin.

GÜVENLİK ÖNLEMLERİ:

BU AYGITI KULLANMADAN ÖNCE LÜTFEN BU BÖLÜMÜ OKUYUN.

- **Sağlığınıza ilgili endişeleriniz varsa bu aygıtı kullanmadan önce doktora danışın.**
- Alerjik reaksiyonlara karşı duyarlıysanız veya dolaşım sorunlarınız varsa, bu ürünü kullanmadan önce bir doktora danışın.
- Tahriş olmuş, güneş yanığı veya çatlak cilt üzerinde veya dermatolojik sorunları olan herhangi bir alanda kullanmayın.
- Şişkinlikler, şiğiller, benler veya varisli damarlar üzerine uygulamayın.
- Kullanım rahat ve acısız olmalıdır. Tırnak veya cilt tahrişi veya ürünü kullanırken el rahatsızlığı yaşarsanız, kullanıma devam etmeyin. Daha aşırı bir reaksiyon oluştuğu takdirde, doktorunuza danışın.
- Kalp pili takanlar ve hamile kadınlar bu aygıtı kullanmadan önce doktora danışmalıdır.
Şeker hastalarının kullanması önerilmez
- Bebeklerde, uyur haldeki veya bilinci kapalı kişilerde KULLANMAYIN. Hissiz ciltte veya kan dolaşım sorunu olan kişilerde KULLANMAYIN.
- Bu aygıtı kullanırken herhangi bir rahatsızlık hissederseniz, aygıtı kullanmayı bırakın ve doktorunuza danışın.
- Isınmış yüzeylerde kullanırken dikkatli olunmalıdır. Ürünün fazla ısındığını hissederseniz, sigortadan kapatın ve HoMedics Servis Merkezini arayın.
- Uzun bir süre kasta veya eklemde bir ağrı yaşarsanız, kullanımı durdurun ve doktorunuza danışın. Kalıcı ağrı daha ciddi bir durumun belirtisi olabilir.
- Bu ürünün kullanılması keyif verici ve rahat olmalıdır. Ağrı veya rahatsızlık meydana gelirse, kullanımı durdurun ve GP'nize danışın.
- Kontrolleri çalıştırırken veya fişten çıkarırken ellerinizin kuru olduğundan emin olun.
- Bu ürün kullanıcının kontrolleri çalıştırma kapasitesini sınırlandıran herhangi bir hastalıktan şikayetçi bir kişi tarafından KESİNLİKLE kullanılmamalıdır.

BAKIM:

Saklama

Ekleri ve üniteyi güvenli, kuru, çocukların ulaşamayacağı bir yerde saklayın.

Temizleme

Temizlemeye başlamadan önce aygıtın fişini prizden çıkarın ve soğumasını bekleyin. Ünitenin dış kısmını temizlemek için, asla sıvı veya aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın. Temizlemek üzere üniteyi silmek için nemli bir bez kullanın. Ekleri yumuşak bir deterjan kullanarak periyodik olarak temizleyin. Eklerin, el ünitesine takmadan önce kurumalarını sağlayın.

WEEE açıklaması



Bu işaret bu ürünün AB genelinde diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir. Kontrolsüz atığın çevre veya insan sağlığına olası zararları engellemek için sorumlu bir şekilde geri dönüştürülmesini ve malzeme kaynaklarının sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasını sağlayın.

■ Kullanılmış aygıtınızı iade etmek için lütfen iade sistemlerini kullanın veya ürünü satın aldığınız perakende satış noktasıyla görüşün. Kendileri bu ürünü çevreye zarar vermeyecek şekilde geri dönüştürülmek üzere gerekli yere gönderebilirler.

KULLANIM TALİMATLARI:

MANİKÜR VE PEDİKÜR SİSTEMİ ÖZELLİKLERİ

- Her boyuttaki tırnağı şekillendirmek, doldurmak ve cilalamak ve sert ve kuru deriyi temizlemek için on iki profesyonel tarzda araç.
- Yıllarca süren dayanıklılık için tüm şekillendirme ve doldurma araçlarında kalıcı yapı.
- Yüksek ve düşük olmak üzere iki hızlı işlem.
- Araçları koruyan, koruyan ve düzenleyen kompakt saklama kutusu.
- Tırnaklarınızın hızlı ve kolay kurumasını sağlayan dahili tırnak kurutucu.
- Saat yönü ve saat yönünün tersi olmak üzere iki yönlü işlem.

ŞARJ ETME TALİMATLARI:

1. Kabloyu ana üniteye bağlayın ve adaptörü 220-240V'lik bir prize takın.
2. Takıldığını göstermek için el ünitesinde kırmızı bir LED yanar.

NOT: İlk kullanımdan önce, en yüksek güç için el ünitesini 24 saat boyunca şarj edin.

3. Şarj ettikten sonra, kablosuz kullanım için el ünitesini ana üniteden sökün. El ünitesi yaklaşık olarak 3 saat boyunca çalışıyor olmalıdır.

NOT: El ünitesi ana ünite takılıken ve şarj edilirken kullanılabilir. Ancak, ana üniteye yeniden yerleştirilinceye dek şarj olmaz.

ADAPTÖR İLE DOĞRUDAN SÜRÜCÜ

1. Taşınabilir manikür ünitesine a/c adaptörü ile de doğrudan güç sağlanabilir.
2. Yalnızca verilen adaptörü kullanın.
3. Adaptör fişini taşınabilir ünitenin ucundaki sokete bağlayın.
4. Adaptör fişini prize takın.
5. Taşınabilir ünite dahili pilleri tamamen biterse, eke doğrudan güç vermeden önce üniteyi 5 dakika boyunca şarj edin.
6. Kullandıktan sonra adaptörün fişini prizden çıkarın.

EKLERİ UYGULAMA

1. El ünitesini kapalı konuma getirin ("0" ayarı)
2. Ürünün değiştirilebilir eklerinden birini seçin ve yavaşça yerine yerleştirin (Şekil 1).
3. Yüksek ("2" ayarı) veya düşük ("1" ayarı) seçeneklerinden birini seçerek üniteyi açın.
4. Eki hafifçe tırnak veya cilt yüzeyine uygulayın.
5. Sonuçlarınızı kontrol etmek için, tedaviyi periyodik olarak durdurun.
6. Bittiğinde, üniteyi kapalı konuma getirin. Ekin durmasını bekleyin, daha sonra saklamak veya değiştirmek için sökün.
7. Kullandıktan sonra, kalıntıları temizlemek için her bir ekin yüzeyini nemli bir bez ile silin.

Yalnızca Manicure sisteminizle sunulan ekleri kullanın.

Dikkat: Ekleri kullanırken, sonuçları izlemek için tedaviyi ara sıra durdurun.

Not: Üniteyi bir seferde 20 dakikadan fazla çalıştırmayın.

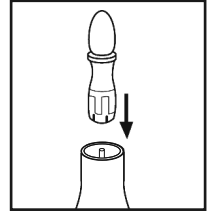


Figure 1

MANİKÜR VE PEDİKÜR SİSTEMİNİZİN KULLANILMASI

Manikür ve pedikür sistemi on iki profesyonel tarzda manikür ve pedikür aracı ile eksiksiz gelir (aksesuar kılavuzu için sayfa 72'ya bakın).

Sapphire Manikür ve Pedikür Şekillendirme Diskleri

İnce veya kaba şekillendirme disklerinden tırnağın kalınlığına en uygun olanını seçin. Daha küçük, daha ince tırnaklar için ince şekillendirme diskini kullanın (Ek 1).

Ayak tırnakları gibi daha kalın tırnaklar için kaba şekillendirme diskini kullanın (Ek 2). Tırnağı çok kısaltmamaya özen göstererek, istediğiniz şekil ve pürüzsüzlüğü elde edinceye dek tırnak kenarı boyunca üniteyi hareket ettirerek disk tırnağınızın kenarına yavaşça uygulayın.

Sapphire Törpüleme Koniği

İnce törpüleme koniği tırnakların etrafındaki sert kenarları sırayla törpüler ve kuru deriyi temizler. Batan tırnakları ve diğer sorunlu tırnakları tedavi etmek için de kullanılabilir. Kalın törpüleme koniği (Ek 4) daha kalın tırnaklar ve ayak tırnakları için mükemmeldir. Koniği dikkat isteyen alana, ilerlemeyi izlemek için sık sık duraklayarak nazikçe uygulayın. Küre başlıklı nokta (Ek 5) kalın ayak tırnaklarının ve el tırnaklarının yüzeyini törpüler ve bu kısımlara uygulanır. Bu ekin kullanımı kalın nokta törpüleme koniği ile birlikte olabilir.

Sapphire Şekillendirme Koniği

Sapphire koniği (Ek 6) tırnağın çevresindeki sert ve kuru deriyi temizlemek ve nasırları yumuşatmak için kullanın. İleri ve geri hareket ettirerek koniği deriye yavaşça uygulayın. Tahriş meydana gelirse, uygulamayı durdurun.

Cilalama Diski

Törpülemeyi bitirdiğiniz zaman, pürüzsüz kenarlar için tırnak yüzeyini hafifçe parlatın ve ışıltı katın (Ek 7).

Tırnak Derisi Bakımı

Tırnak derisi yataklarını geriye itmek için tırnak derisi kaldırmacı (Ek 8) veya tırnak derisi çubuğunu kullanın. NOT: En iyi sonuçlar için, tırnak derilerini yumuşatmak üzere ılık suda bekletin.

Tırnak derisi çubuğu (Ek 9) tırnak derilerini el ile geriye itmek için kullanılabilir. Dışarıdayken hızlı müdahaleler için bir el çantasında taşınabilir.

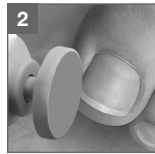
Tırnak Fırçası

Tırnaklarınızı törpülemeyi ve tırnak derilerinin bakımını bitirdikten sonra, tırnak altlarını ve tırnak derisi yataklarını temizlemek için tırnak fırçasını (Ek 10) kullanın.

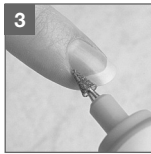
İnce Şekillendirme Diski



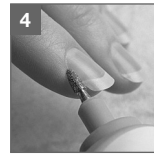
Kaba Şekillendirme Diski



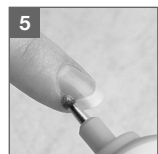
İnce Törpüleme Koniği



Kalın Törpüleme Koniği



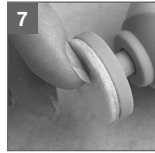
Küre Başlıklı Nokta
Sapphire Koniği



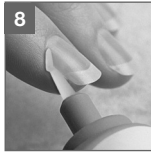
Küre Başlıklı Nokta
Sapphire Koniği



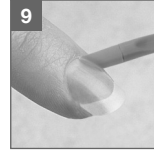
Cilalama Diski



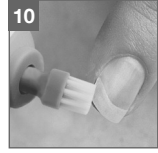
Cuticle Lifter



Tırnak Derisi Çubuğu



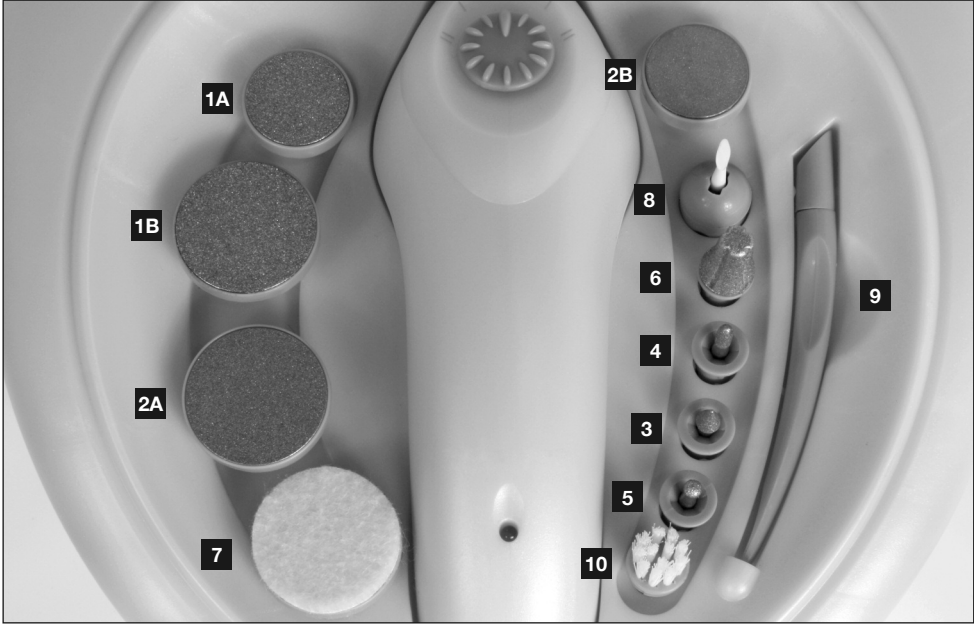
Tırnak Fırçası



MANİKÜR VEYA PEDİKÜRÜNÜZDEN SONRA

Tırnakları törpüledikten ve şekillendirdikten ve sert deriyi temizledikten sonra, tırnaklarınızı yeniden nemlendirmek ve tırnak derilerini yumuşatmak için el veya ayak banyosu yapabilirsiniz. Ellerinizi veya ayaklarınızı 15 dakika boyunca ılık su banyosunda bekletin. Sonra, tırnak derilerinize özel ilgi göstererek nemlendiriciyi (dahil değildir) deriye ve her bir tırnağa masaj yaparak yedirin. Son olarak, elleri veya ayakları tamamen kurulayın ve pürüzsüz kenarlar için cilalama koniğini uygulayın ve ilave ısıltı için tırnak yüzeylerini hafifçe parlatın.

Figure 2



TIRNAKLARI SAĞLIKLI TUTMAK İÇİN İPUÇLARI

Manikür ve pedikür sisteminizden en iyi sonuçları elde etmek için, bu talimatlara uyun.

- Tırnaklarınıza sert kimyasallar uygulamaktan kaçının.
- Elleri ve ayakları soğuk, kuru ortamlara maruz bırakmaktan kaçının. Düşük sıcaklıklarda her zaman koruyucu çorap giyin.
- Kuvvetli sabunlardan, deterjanlardan ve aşırı yıkamaktan kaçının.
- En iyi sonuçlar için, manikür ve pedikür sistemi eklerini kullanmadan önce el ve ayak banyosu yapmayın.
- Düzgün tırnak hidrasyonu parçalanmaya ve kırılmaya direnen kuvvetli, sağlıklı tırnakların anahtarıdır. Manicure & Pedicure Sistemi eklerini kullandıktan sonra, nemi geri kazanmak için elleri veya ayakları ılık ve sabunlu bir su kabına 15 dakika boyunca daldırın.
- Herhangi bir nemlendirici uygulamadan önce tırnakları cilalayın.
- Sonra cildinize, tırnaklarınıza ve tırnak derinize, cildi yumuşatmak ve tırnakları korumak için hafif bir nemlendirici (dahil değildir) sürün.
- Tırnaklarınızın kırılmasını ve soyulmasını önlemek için, sert öğeler karşısında koruma sağlamak, nemi tutmak ve nemlendirmek için yüksek kalitede bir cila (dahil değildir) sürün.
- Ojeyi haftada bir kereden fazla değiştirmekten kaçının. Tırnakları cilalamadan önce cilanın tırnağa yedirildiğinden emin olmak için fazla nemlendirici yağı temizleyin.
- Daha güvenilir, daha kontrollü bir tırnak temizliği için tırnak makası yerine şekillendirme disklerini kullanın.
- Tırnak yüzeyinin kalınlığını korumak için tırnakları yeniden parlatmadan önce 7-10 gün bekleyin.

TIRNAK KURUTUCUNUN AROMATHERAPY İŞLEVİYLE KULLANILMASI

1. Adaptör fişini tırnak kurutucu açma/kapatma düğmesinin yanında bulunan saklama kutusunun yan kısmındaki DC Jakına takın.
2. Tırnak kurutucuyu açmak için tırnak kurutucu düğmesine basın.
3. Tırnaklarınıza oje sürdükten sonra, elinizi Kurutucu platformuna yerleştirin.
4. Tırnak kuruturken aynı zamanda Aroma işlevini kullanmak istiyorsanız, Tırnak Kurutma Platformunu dışarı doğru kaydırarak aroma kutusuna aroma taneleri koyun.

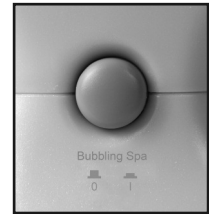
Önemli bilgi: AROMA TANELERİ ÜNİTEYLE BİRLİKTE VERİLMEZ



Tırnak kurutucu açma/kapatma düğmesi

BALONCUKLU EL SPA'SI NASIL KULLANILIR

1. Manikür setini kullanmadan önce, tırnak çevresindeki ölü derileri yumuşatabilir ve parmaklarınızı 2 dakika boyunca baloncuklu el spa'sına yerleştirerek ellerinizi rahatlatabilirsiniz.
 2. Adaptör fişini tırnak kurutucu açma/kapatma düğmesinin yanında bulunan saklama kutusunun yan kısmındaki DC Jakına takın.
 3. Baloncuklu spa haznesine sıcak su koyun ve ardından balon masajını etkinleştirmek için "Spa" açma/kapatma düğmesine basın.
 4. İşiniz bittikten sonra, ellerinizi kuruması için yavaşa birbirine dokundurun.
 5. Suyu dökmeden önce, adaptörün fişini prizden çıkarın ve spa merkezinden uzak bir yere taşıyın.
 6. Suyun manikür merkezine sıçramasını engellemek için, suyu her zaman manikür seri aksesuar saklama bölmesinden uzak bir yere dökün.
- DİKKAT: Adaptörü her zaman baloncuklu spa haznesinden UZAK tutun.**
7. Her kullanımdan sonra, baloncuklu spa haznesini kurulayın.
 8. Balon püskürtme deliklerini tıkayabileceği için, haznede herhangi bir ek madde kullanmayın.



Spa açma/kapatma düğmesi

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ. ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ :

ΟΤΑΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ, ΕΙΔΙΚΑ ΟΤΑΝ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΚΟΝΤΑ ΠΑΙΔΙΑ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΚΟΛΟΥΘΕΙΤΕ ΒΑΣΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΑΡΑΚΑΤΩ:

- Να βγάξετε ΠΑΝΤΑ το φις από την πρίζα αμέσως μετά τη χρήση και πριν τον καθαρισμό. Για αποσυνδέσετε τη συσκευή, βάλτε όλους τους διακόπτες στη θέση 'OFF' και βγάλτε το φις από την πρίζα.
- Να επιτρείτε ΠΑΝΤΑ μια συσκευή όταν είναι συνδεδεμένη στην πρίζα. Να βγάξετε το φις από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή και πριν τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε τμήματα ή εξαρτήματα.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον τους παρασχεθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοήσουν τους σχετικούς κινδύνους. Τα μικρά παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και οι εργασίες συντήρησης δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ΜΗΝ αγγίζετε συσκευή που έχει πέσει μέσα σε νερό ή σε άλλα υγρά. Κατεβάστε τον κεντρικό διακόπτη ηλεκτρικού και αποσυνδέστε την από την πρίζα αμέσως. Διατηρείτε την στεγνή – ΜΗΝ χειρίζεστε τη συσκευή σε υγρές συνθήκες ή σε συνθήκες μεγάλης υγρασίας.
- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε πείρους ή άλλα μεταλλικά συνδετικά μέσα στη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή για το σκοπό για τον οποίο προορίζεται, όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε εξαρτήματα που δεν συνιστώνται από την HoMedics.
- ΠΟΤΕ μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν έχει φθαρμένο καλώδιο ρεύματος ή φις, αν δεν λειτουργεί σωστά, αν έχει πέσει κάτω ή έχει υποστεί βλάβη ή αν έχει πέσει μέσα σε νερό. Επιστρέψτε την στο Εξουσιοδοτημένο κέντρο service της HoMedics για έλεγχο και επισκευή.
- Δραστήστε το καλώδιο ρεύματος μακριά από θερμαινόμενες επιφάνειες.
- Η παρατεταμένη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση και μικρότερη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Σε περίπτωση υπερθέρμανσης, διακόψτε τη χρήση και αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά.
- ΠΟΤΕ μην ρίχνετε και μην εισάγετε οποιοδήποτε αντικείμενο μέσα στα ανοίγματα.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε χώρους όπου χρησιμοποιούνται προϊόντα αεροζόλ (σπρέι) ή όπου γίνεται χορήγηση οξυγόνου.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή κάτω από κουβέρτα ή μαξιλάρι. Μπορεί η συσκευή να υπερθερμανθεί και να προκληθεί πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός.
- ΜΗΝ μετακινήτε τη συσκευή από το καλώδιο ρεύματος και μην χρησιμοποιείτε το καλώδιο ρεύματος ως χειρολαβή.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους.
- Αυτό το προϊόν απαιτεί τάση ρεύματος 220-240V AC.
- ΜΗΝ επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή. Δεν υπάρχουν μέρη επισκευάσιμα από τον χρήστη. Για την επισκευή, στείλτε τη συσκευή σε ένα Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Service της HoMedics. Το service αυτής της συσκευής πρέπει να διεξάγεται μόνο από Εξουσιοδοτημένο Τεχνικό της HoMedics.
- Ποτέ μην μπλοκάρτε τα ανοίγματα αέρα της συσκευής και μην την τοποθετείτε σε μαλακή επιφάνεια, όπως επάνω σε κρεβάτι ή καναπέ. Διατηρείτε τα ανοίγματα αέρα ελεύθερα από χνούδι, τρίχες κ.λπ.
- Μην τοποθετείτε και μην αποθηκεύετε τη συσκευή σε σημείο από το οποίο μπορεί να πέσει ή να τραβηχτεί μέσα σε μπιανέρα ή σε νιπτήρα. Μην τοποθετείτε τη συσκευή και μην την αφήνετε να πέσει μέσα σε νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ :

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΗΝ ΤΗΝ ΕΝΟΤΗΤΑ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ.

- Εάν έχετε οποιαδήποτε προβλήματα με την υγεία σας, συμβουλευτείτε γιατρό πριν ρησιμοποιήσετε τη συσκευή.
- Αν είστε ευαίσθητοι σε αλλεργικές αντιδράσεις ή εάν έχετε προβλήματα του κυκλοφορικού, συμβουλευτείτε ένα γιατρό πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν αυτό.
- Μην το χρησιμοποιείτε σε ερεθισμένο, ηλιοκαμένο ή σκασμένο δέρμα ή σε οποιαδήποτε περιοχή με δερματολογικά προβλήματα.
- Μην εφαρμόζετε πάνω από δερματικά εξανθήματα, μυρμηγκιές, κρεατοελιές ή φλεβίτιδα.
- Η χρήση πρέπει να είναι εύκολη και να μην προκαλεί πόνο. Εάν αισθανθείτε ερεθισμό στα νύχια ή στο δέρμα ή δυσφορία στην παλάμη κατά τη χρήση αυτού του προϊόντος, διακόψτε τη χρήση. Εάν έχετε μια πιο ακραία αντίδραση, συμβουλευτείτε το γιατρό σας
- Όσα άτομα χρησιμοποιούν βηματοδότη και οι έγκυες πρέπει αν συμβουλευτούν γιατρό πριν χρησιμοποιήσουν τη συσκευή.
Δεν συνιστάται για χρήση από διαβητικούς.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε βρέφος, σε άτομο με ειδικές ανάγκες ή με αναπηρίες ή σε άτομο που κοιμάται ή που έχει χάσει τις αισθήσεις του. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε νεκρές περιοχές δέρματος ή όταν υπάρχει κακή κυκλοφορία αίματος.
- Εάν αισθάνεστε οποιαδήποτε δυσφορία κατά τη χρήση της συσκευής, διακόψτε τη χρήση της και συμβουλευτείτε το γιατρό σας.
- Πρέπει να προσέχετε όταν χρησιμοποιείτε τις θερμαινόμενες επιφάνειες. Αν το προϊόν φαίνεται να έχει ζεσταθεί υπερβολικά, βγάλτε το φιλ από την πρίζα και επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Service της HoMedics.
- Εάν αισθανθείτε πόνο σε κάποιο μυ ή κάποια άρθρωση για μεγάλο χρονικό διάστημα, διακόψτε τη χρήση και συμβουλευτείτε το γιατρό σας. Ο επίμονος πόνος μπορεί να είναι σύμπτωμα μιας πιο σοβαρής ασθένειας.
- Η χρήση αυτού του προϊόντος πρέπει να είναι ευχάριστη και άνετη. Αν διαπιστώσετε πόνο ή δυσφορία, διακόψτε τη χρήση της και συμβουλευτείτε το γιατρό σας.
- Να φροντίζετε τα χέρια σας να είναι στεγνά όταν ρυθμίζετε τα χειριστήρια ή όταν αφαιρείτε το βύσμα από την πρίζα.
- Αυτό το προϊόν δεν πρέπει ΠΟΤΕ να χρησιμοποιείται από άτομα που πάσχουν από οποιαδήποτε πάθηση που περιορίζει την ικανότητά τους να ρυθμίζουν τα χειριστήρια.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ :

Για τη φύλαξη

Φυλάτε τα εξαρτήματα και τη συσκευή σε ασφαλές, στεγνό σημείο, όπου δεν τα φτάνουν μικρά παιδιά.

Για τον καθαρισμό

Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα και αφήστε την να κρυώσει πριν την καθαρίσετε. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε υγρά ή διαβρωτικά καθαριστικά για να καθαρίζετε το περίβλημα της συσκευής. Για να καθαρίσετε τη συσκευή, χρησιμοποιήστε ένα ελαφρά υγρό πανί για να τη σκουπίσετε. Καθαρίζετε τα εξαρτήματα τακτικά, με ένα ήπιο απορρυπαντικό. Αφήστε τα εξαρτήματα να στεγνώσουν πριν τα τοποθετήσετε στο εσωτερικό της συσκευής χειρός.

Επεξήγηση ΑΗΗΕ



Αυτή η σήμανση επισημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται με άλλα οικιακά απόβλητα σε όλη την ΕΕ. Για να μην προκληθεί ζημιά στο περιβάλλον ή στην υγεία λόγω μη ελεγχόμενης απόρριψης αποβλήτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα, προάγοντας τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν. Οι υπεύθυνοι μπορούν να παραλάβουν αυτό το προϊόν για ασφαλή για το περιβάλλον ανακύκλωσή του.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ:

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΜΑΝΙΚΙΟΥΨΡ ΚΑΙ ΠΕΝΤΙΚΙΟΥΨΡ

- Δώδεκα εργαλεία επαγγελματικού στυλ για διαμόρφωση, λιμάρισμα και γυάλισμα νυχιών κάθε μεγέθους, καθώς και εργαλεία για την αφαίρεση του τραχιού και ξεραμένου δέρματος.
- Ανθεκτική κατασκευή όλων των εργαλείων διαμόρφωσης και λιμαρίσματος, για πολυετή αξιοπιστία.
- Λειτουργία δύο ταχυτήτων, μεγάλης και μικρής.
- Μικρού μεγέθους θήκη φύλαξης που φυλάει, προστατεύει και οργανώνει τα εργαλεία.
- Ενσωματωμένος στεγνωτήρας νυχιών, για εύκολο και γρήγορο στέγνωμα των νυχιών.
- Λειτουργία δύο κατευθύνσεων - δεξιόστροφη και αριστερόστροφη

ΟΔΗΓΙΕΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ :

1. Συνδέστε το καλώδιο στην κυρίως συσκευή και συνδέστε το μετασχηματιστή σε μια πρίζα 220-240 V.
2. Θα ανάψει μια κόκκινη λυχνία LED στη συσκευή χειρός, επισημαίνοντας ότι τροφοδοτείται με ρεύμα.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Πριν τη χρήση για πρώτη φορά, φορτίστε τη συσκευή χειρός για 24 ώρες, για μέγιστη ισχύ.
3. Μετά τη φόρτιση, αφαιρέστε τη συσκευή χειρός από την κύρια μονάδα, για να τη χρησιμοποιήσετε ασύρματα. Η συσκευή χειρός πρέπει να διαρκέσει περίπου 3 ώρες.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η συσκευή χειρός μπορεί να χρησιμοποιείται ενώ η κεντρική μονάδα είναι συνδεδεμένη και φορτίζεται. Ωστόσο, δεν φορτίζεται αν δεν επανατοποθετηθεί στην κεντρική μονάδα.

ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ ΑΠΟ ΤΟ ΜΕΤΑΣΧΗΜΑΤΙΣΤΗ

1. Η συσκευή χειρός μανικιούρ μπορεί να τροφοδοτείται κι αυτή απευθείας από τον μετασχηματιστή a/c.
2. Χρησιμοποιείτε μόνο τον παρεχόμενο μετασχηματιστή.
3. Συνδέστε το βύσμα του μετασχηματιστή στην υποδοχή, στο άκρο της συσκευής χειρός.
4. Συνδέστε το βύσμα τροφοδοσίας του μετασχηματιστή σε μια πρίζα ηλεκτρικού.
5. Αν οι εσωτερικές μπαταρίες της συσκευής χειρός αδειάσουν εντελώς, επαναφορτίστε τη συσκευή για 5 λεπτά πριν τροφοδοτήσετε απευθείας το εξάρτημα.
6. Βγάξτε τον μετασχηματιστή από την πρίζα μετά τη χρήση του.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

1. Βάλτε τον διακόπτη της συσκευής χειρός στη θέση απενεργοποίησης (θέση "0").
2. Επιλέξτε ένα από τα εναλλάξιμα εξαρτήματα της συσκευής και κουμπώστε το απαλά στη θέση του (εικ. 1)
3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή, επιλέγοντας την υψηλή (θέση "2") ή τη χαμηλή (θέση "1") ταχύτητα.
4. Εφαρμόστε απαλά το εξάρτημα επάνω στο νύχι ή την επιφάνεια του δέρματος.
5. Διακόπτετε σποραδικά τη χρήση και ελέγχετε τα αποτελέσματα.
6. Όταν τελειώσετε, βάλτε το διακόπτη της συσκευής στη θέση απενεργοποίησης. Περιμένετε μέχρι το εξάρτημα να σταματήσει να περιστρέφεται και, στη συνέχεια, αφαιρέστε το για να το φυλάξετε ή για να το αντικαταστήσετε.
7. Μετά τη χρήση, περάστε την επιφάνεια κάθε εξαρτήματος με ένα υγρό πανί, για να αφαιρεθούν τα υπολείμματα.

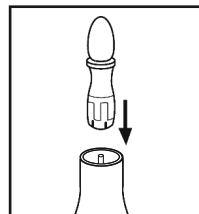


Figure 1

Χρησιμοποιείτε μόνο τα εξαρτήματα που συνοδεύουν το σύστημα μανικιούρ.

Προσοχή: Όταν χρησιμοποιείτε εξαρτήματα, διακόπτετε σποραδικά τη χρήση και ελέγχετε τα αποτελέσματα.

Σημείωση: Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για περισσότερα από 20 λεπτά τη φορά.

ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΜΑΝΙΚΙΟΎΡ ΚΑΙ ΠΕΝΤΙΚΙΟΎΡ

Το σύστημα μανικιούρ και πεντικιούρ συνοδεύεται από δώδεκα εργαλεία μανικιούρ και πεντικιούρ επαγγελματικού στυλ (βλ. σελίδα 78, για οδηγό των αξεσουάρ).

Δίσκοι διαμόρφωσης ζαφειριού μανικιούρ και πεντικιούρ

Επιλέξτε ανάμεσα στους δίσκους λεπτομερούς ή βασικής διαμόρφωσης, ανάλογα με το πάχος του νυχιού. Για μικρότερα, λεπτότερα νύχια χεριών, χρησιμοποιήστε το δίσκο λεπτομερούς διαμόρφωσης (ένθετο 1). Για παχύτερα νύχια, όπως τα νύχια των ποδιών, χρησιμοποιήστε το δίσκο βασικής διαμόρφωσης (ένθετο 2). Εφαρμόστε ελαφρά τον δίσκο στην άκρη του νυχιού, μετακινώντας τη συσκευή κατά μήκος της πλευράς του νυχιού, μέχρι να επιτύχετε το σχήμα και τη στιλπνότητα που επιθυμείτε, προσέχοντας να μην κόψετε το νύχι σε πάρα πολύ κοντό μήκος.

Κώνιοι λιμαρίσματος ζαφειριού

Ο λεπτός κώνος λιμαρίσματος (ένθετο 3) αφαιρεί με λιμαρίσμα τα τραχιά άκρα γύρω από τα νύχια και αφαιρεί το ξεραμένο δέρμα. Μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για την περιποίηση νυχιών που έχουν εισχωρήσει στο δέρμα και άλλων προβληματικών νυχιών. Ο παχύς κώνος λιμαρίσματος (ένθετο 4) είναι ιδανικός για νύχια πιο μεγάλου πάχους και για τα νύχια των ποδιών. Εφαρμόστε απαλά τον κώνο στο σημείο που χρειάζεται φροντίδα, διακόπτοντας συχνά και ελέγχοντας την πρόοδο σας. Η ακίδα με σφαιρική κεφαλή (ένθετο 5) λιμαρίζει και περιποιείται την επιφάνεια νυχιών μεγάλου πάχους, χεριών και ποδιών. Η χρήση αυτού του εξαρτήματος μπορεί να γίνει ταυτόχρονα με του κώνου λιμαρίσματος με παχιά ακίδα.

Κώνος διαμόρφωσης ζαφειριού

Χρησιμοποιήστε τον κώνο ζαφειριού (ένθετο 6), για να αφαιρέσετε το τραχύ και ξεραμένο δέρμα γύρω από το νύχι και να μαλακώσετε τους κάλους. Εφαρμόστε ελαφρά τον κώνο στο δέρμα, με εμπρός-πίσω κίνηση. Αν εμφανιστεί ερεθισμός, διακόψτε τη θεραπεία.

Δίσκος στιλβωσης

Αφού τελειώσετε με το λιμαρίσμα, γυαλίστε ελαφρά την επιφάνεια του νυχιού για να λειάνετε τα άκρα και να προσθέσετε γυαλάδα (ένθετο 7).

Φροντίδα παρωνυχιδών

Χρησιμοποιήστε το εξάρτημα ανασκώματος για παρωνυχίδες (ένθετο 8) ή το εξάρτημα αναδίπλωσης για παρωνυχίδες για να ωθήσετε τις παρωνυχίδες προς τα πίσω.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για καλύτερα αποτελέσματα, μουλιάστε πρώτα τις παρωνυχίδες σε ζεστό νερό για να μαλακώσουν. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το εξάρτημα αναδίπλωσης για παρωνυχίδες (ένθετο 9) για να ωθήσετε τις παρωνυχίδες προς τα πίσω με το χέρι. Μπορείτε να το έχετε πάντα μαζί σας στην τσάντα σας, για γρήγορες επιδιορθώσεις όταν τις χρειάζεστε.

Βουρτσάκι νυχιών

Αφού τελειώσετε με το λιμαρίσμα των νυχιών και με την περιποίηση των παρωνυχιδών, χρησιμοποιήστε το βουρτσάκι νυχιών (ένθετο), για να καθαρίσετε κάτω από τα νύχια και γύρω από τις παρωνυχίδες.

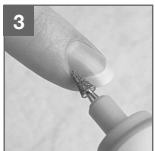
Δίσκος λεπτομερούς διαμόρφωσης



Δίσκος βασικής διαμόρφωσης



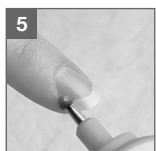
Λεπτός κώνος λιμαρίσματος



Παχύς κώνος λιμαρίσματος



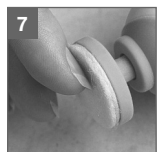
Κώνος με ακίδα σφαιρικής κεφαλής



Κώνος με ακίδα σφαιρικής κεφαλής



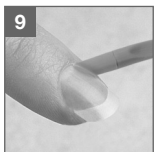
Δίσκος στιλβωσης



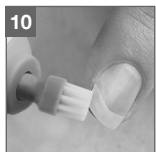
Εξάρτημα ανασκώματος για παρωνυχίδες



Πινέλο αναδίπλωσης για τις παρωνυχίδες



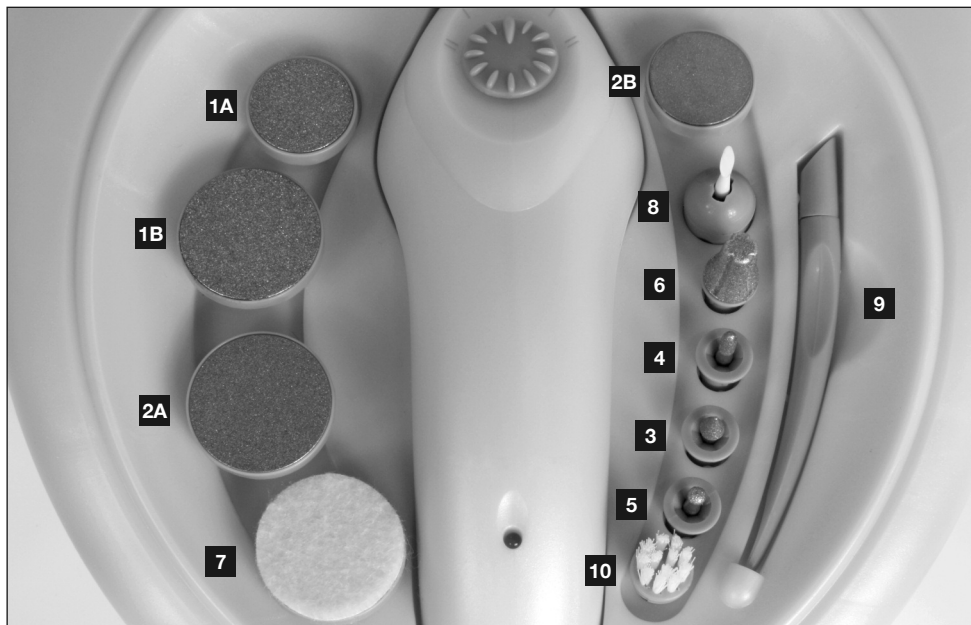
Πινέλο αναδίπλωσης για τις παρωνυχίδες



ΜΕΤΑ ΤΟ ΜΑΝΙΚΙΟΎΡ Ή ΤΟ ΠΕΝΤΙΚΙΟΎΡ

Αφού λιμάρετε και διαμορφώσετε τα νύχια και αφαιρέσετε το ξεραμένο δέρμα, μπορείτε να κάνετε ένα λουτρό στα χέρια ή στα πόδια σας, για να επανυδατώσετε τα νύχια και να μαλακώσετε τις παρωνυχίδες. Μουλιάστε τα χέρια ή τα πόδια σας σε λουτρό με χλιαρό νερό, για 15 λεπτά. Στη συνέχεια, κάντε μασάζ με ενυδατική κρέμα (δεν περιλαμβάνεται) στο δέρμα και σε κάθε νύχι ξεχωριστά, προσέχοντας ιδιαίτερα τις παρωνυχίδες. Τέλος, στεγνώστε καλά τα χέρια ή τα πόδια και εφαρμόστε τον κώνο στίλβωσης για να λειάνετε τα άκρα και γυαλίστε ελαφρά τις επιφάνειες των νυχιών για επιπλέον γυαλάδα.

Figure 2



ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑ ΤΩΝ ΝΥΧΙΩΝ

Για να επιτύχετε τα καλύτερα δυνατά αποτελέσματα από το σύστημα μανικιούρ και πεντικιούρ, ακολουθήστε αυτές τις συστάσεις.

- Αποφεύγετε να βάζετε δυνατά χημικά στα νύχια.
- Αποφύγετε την έκθεση χεριών και των πελμάτων σε ψυχρά, ξηρά περιβάλλοντα. Να φοράτε πάντα προστατευτικά ρούχα σε χαμηλές θερμοκρασίες.
- Αποφύγετε τα ισχυρά σαπούνια, απορρυπαντικά και το υπερβολικό πλύσιμο.
- Για καλύτερα αποτελέσματα, μην κάνετε μπάνιο στα χέρια ή τα πόδια πριν χρησιμοποιήσετε τα εξαρτήματα του συστήματος μανικιούρ και πεντικιούρ.
- Η σωστή ενυδάτωση των νυχιών είναι το κλειδί για δυνατά, υγιή νύχια που αντιστέκονται στο ξεφλούδισμα και δεν χωρίζουν εύκολα. Αφού χρησιμοποιήσετε τα εξαρτήματα του συστήματος μανικιούρ και πεντικιούρ, μουλιάστε τα χέρια ή τα πόδια σε ένα μπολ ζεστής σαπουνάδας, για 15 λεπτά, για να ανακτήσουν την υγρασία τους.
- Βάψτε τα νύχια πριν εφαρμόσετε ενυδατική κρέμα.
- Στη συνέχεια, τρίψτε με μια ελαφριά ενυδατική κρέμα (δεν περιλαμβάνεται) το δέρμα, τα νύχια και τις παρυψιχίδες, για να μαλακώσετε το δέρμα και να προστατέψετε τα νύχια.
- Για να αποτρέψετε το χώρισμα και το ξεφλούδισμα των νυχιών, βάψτε τα νύχια με βερνίκι νυχιών καλής ποιότητας (δεν περιλαμβάνεται), που τα προστατεύει από τις αντίξοες καιρικές συνθήκες, διατηρεί την υγρασία και τα ενυδατώνει.
- Αποφεύγετε να ξαναβάψετε τα νύχια πιο συχνά από μία φορά την εβδομάδα. Αφαιρείτε τυχόν ενυδατικό λάδι που δεν έχει απορροφηθεί, πριν βάψετε τα νύχια, για να εξασφαλίσετε ότι το βερνίκι θα προσκολληθεί στο νύχι.
- Χρησιμοποιείτε δίσκους διαμόρφωσης και όχι ψαλίδι, για ασφαλέστερο και πιο ελεγχόμενο κόψιμο των νυχιών.
- Περιμένετε 7-10 ημέρες μέχρι να επαναλάβετε το γυάλισμα των νυχιών, για να διατηρήσετε το πάχος της επιφάνειας των νυχιών.

ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΑ ΝΥΧΙΩΝ ΜΕ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΡΩΜΑΤΟΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

1. Συνδέστε το βύσμα του μετασχηματιστή στην υποδοχή DC στο πλάι της θήκης φύλαξης, δίπλα στον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης του στεγνωτήρα νυχιών.
2. Πατήστε το διακόπτη του στεγνωτήρα νυχιών, για να τον θέσετε σε λειτουργία.
3. Αφού βάψετε τα νύχια σας, τοποθετήστε την παλάμη σας στην πλατφόρμα του στεγνωτήρα
4. Αν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία αρώματος ταυτόχρονα με το στέγνωμα των νυχιών, τοποθετήστε αρωματικές χάντρες στο καλάθι αρωμάτων, τραβώντας προς τα έξω την πλατφόρμα του στεγνωτήρα νυχιών.

Προσέξτε το εξής: Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΔΕΝ ΣΥΝΟΔΕΥΕΤΑΙ ΑΠΟ ΑΡΩΜΑΤΙΚΕΣ ΧΑΝΤΡΕΣ



Διακόπτης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης του στεγνωτήρα νυχιών

ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΣΠΑ ΦΥΣΑΛΙΔΩΝ ΓΙΑ ΤΑ ΧΕΡΙΑ

1. Πριν χρησιμοποιήσετε το σετ μανικιούρ, μπορείτε να μαλακώσετε τις παρυψιχίδες και να χαλαρώσετε τα χέρια σας, τοποθετώντας τα δάκτυλά σας μέσα στο σπα φυσαλίδων για 2 λεπτά
2. Συνδέστε το βύσμα του μετασχηματιστή στην υποδοχή DC στο πλάι της θήκης φύλαξης, δίπλα στον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης του στεγνωτήρα νυχιών.
3. Βάλτε ζεστό νερό στο δοχείο του σπα φυσαλίδων και, στη συνέχεια, πατήστε τον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης "Spa", για να ενεργοποιήσετε το μασάζ με φυσαλίδες.
4. Όταν τελειώσετε, στεγνώστε τα χέρια σας ταμπονάροντας απαλά με μια πετσέτα.
5. Πριν αδειάσετε το νερό, αποσυνδέστε τον μετασχηματιστή και απομακρύνετε τον από το κέντρο σπα.
6. Πάντα να αδειάζετε το νερό από την αντίθετη μεριά από το χώρο φύλαξης των αξεσουάρ του σετ μανικιούρ, για να μην πιτσιλιστεί με νερό το κέντρο μανικιούρ.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πάντα να διατηρείτε τον μετασχηματιστή σε ΜΕΓΑΛΗ ΑΠΟΣΤΑΣΗ από το δοχείο του σπα φυσαλίδων.

7. Στεγνώνετε το δοχείο του σπα φυσαλίδων μετά από κάθε χρήση.
8. Μην τοποθετείτε πρόσθετα μέσα στο δοχείο, για να μην φράξουν τα ακροφύσια φυσαλίδων.



Διακόπτης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης του σπα

**ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ.
СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.**

ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ :

ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ ИЗДЕЛИЙ, ОСОБЕННО В ПРИСУТСТВИИ ДЕТЕЙ, ВСЕГДА ДОЛЖНЫ СОБЛЮДАТЬСЯ ОСНОВНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ, ВКЛЮЧАЯ СЛЕДУЮЩИЕ:

- ВСЕГДА отсоединяйте электрический прибор от (из) розетки сразу после использования и перед очисткой. Для того, чтобы отсоединить прибор, установите все элементы управления в положение 'OFF' (ВЫКЛЮЧЕНО), а затем выньте штепсель из розетки.
- Никогда не оставляйте электрический прибор без внимания, когда он включен. Отключите (Отсоедините) его от розетки электрической сети, когда он не используется и перед тем, как подсоединить или снять компоненты или насадки.
- Данный прибор может использоваться детьми возрастом от 8 лет; лицами с физическими и умственными ограничениями; лицами с ограничениями, связанными с органами чувств, а также лицами, не имеющими опыта и знаний относительно использования такого прибора, под присмотром опытных лиц, или после получения инструкций относительно безопасного использования, а также относительно возможного риска. Не позволяйте детям играть с прибором. Не позволяйте детям осуществлять очистку и обслуживание прибора без присмотра взрослых.
- НЕ доставайте прибор, если он упал в воду или другие жидкости. Отключите сеть электроснабжения и немедленно отсоедините прибор от (из) розетки. Держите прибор в сухом состоянии – НЕ пользуйтесь им в сырых или влажных условиях.
- НИКОГДА не вставляйте в прибор болты или другие крепежные детали.
- Используйте этот прибор только по его предназначению, как описано в этом буклете. НЕ используйте насадки, не рекомендованные компанией Хомедикс (HoMedics).
- НИКОГДА не пользуйтесь прибором, если его провод или штепсель повреждены, если он не работает должным образом, если его уронили или повредили или если он был погружен в воду. Возвратите прибор в центр обслуживания компании Хомедикс для проверки и ремонта.
- Держите провод в стороне от нагретых поверхностей.
- Чрезмерное (Длительное) использование может привести к чрезмерному нагреванию прибора и сократить срок его службы. Если это случится, прекратите пользоваться прибором и дайте ему остыть перед тем, как использовать его снова.
- НИКОГДА не роняйте или не вставляйте посторонние предметы в какие-либо отверстия на приборе.
- НЕ пользуйтесь прибором там, где был (была) использован (использована) аэрозоль (распыленная жидкость) или там, где был применен кислород.
- НЕ пользуйтесь прибором под одеялом или подушкой. Прибор может перегреться и вызвать пожар, поражение электрическим током или ранение.
- НЕ носите прибор за провод и не используйте провод в качестве ручки.
- НЕ используйте прибор на открытом воздухе.
- Этому прибору требуется источник переменного тока напряжением 220-240 В.
- НЕ пытайтесь (самостоятельно) ремонтировать прибор. В приборе нет никаких деталей, которые требуют обслуживания потребителем. Для обслуживания отошлите прибор в центр обслуживания компании Хомедикс. Всё обслуживание этого электрического прибора должно производиться только специалистами, авторизованными компанией Хомедикс.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия прибора и не помещайте его на мягкую поверхность, такую как кровать или диван. Следите, чтобы вентиляционные отверстия не засорились волокнами, волосами и т. п.
- Не кладите прибор туда, откуда он может упасть или соскользнуть в ванну или раковину. Берегите прибор от контакта с водой и другими жидкостями.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ :

ПОЖАЛУЙСТА, ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ЭТОТ РАЗДЕЛ ПЕРЕД ТЕМ, КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ ПРИБОР.

- Если Вы беспокоитесь относительно Вашего здоровья, проконсультируйтесь с врачом перед использованием этого прибора.
- Лицам, страдающим аллергией или имеющим проблемы с кровообращением, перед использованием данного прибора необходимо проконсультироваться с врачом.
- Не используйте данный прибор при раздражениях, трещинах, солнечных ожогах и иных проблемах дерматологического характера на обрабатываемых участках кожи.
- Не используйте данный прибор при наличии на обрабатываемых участках кожи сыпи, наростов, варикозных вен, родинок или бородавок.
- Использование прибора должно быть удобным и не должно вызывать болевые ощущения. Если использование прибора сопровождается появлением раздражения кожи или ногтей или дискомфортных ощущений в руках, прекратите пользоваться прибором. При более сильной реакции проконсультируйтесь с врачом.
- Люди с электронными стимуляторами сердца и беременные женщины должны проконсультироваться с врачом перед использованием этого прибора.
- Не рекомендуется использовать прибор лицам, страдающим сахарным диабетом.
- НЕ используйте прибор на младенцах, больных или на спящих или находящихся в бессознательном состоянии людях. НЕ используйте прибор на нечувствительной коже или на человеке с плохим кровообращением.
- Если Вы чувствуете какой-либо дискомфорт при использовании этого прибора, прекратите им пользоваться и проконсультируйтесь с Вашим врачом.
- Нагревающиеся поверхности должны быть использованы с осторожностью. Если Вы чувствуете, что прибор перегрелся, отключите его от розетки и свяжитесь с центром обслуживания компании Хомедикс.
- Если Вы чувствуете боль в мышце или суставе в течение продолжительного периода времени, прекратите пользоваться прибором и проконсультируйтесь с Вашим врачом. Хроническая боль может быть симптомом более опасного заболевания.
- Использование этого прибора должно быть приятным и удобным. Если Вы почувствуете боль или дискомфорт при использовании гидромассажера, прекратите им пользоваться и проконсультируйтесь с Вашим врачом.
- Убедитесь, что Ваши руки являются сухими, когда Вы манипулируете элементами управления или вынимаете штепсель из розетки.
- Этот электрический прибор НИКОГДА не должен использоваться кем-либо, имеющим физическое заболевание, которое может ограничить возможности пользователя манипулировать элементами управления.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ :

Хранение

Храните прибор и насадки в безопасном, сухом месте, вне досягаемости детей.

Чистка

Отсоедините прибор от розетки и дайте ему остыть перед очисткой. Не используйте для чистки корпуса прибора жидкости и абразивные очистители. Очищайте прибор только мягкой, слегка влажной тканью. Регулярно очищайте насадки, используя мягкое моющее средство. Прежде чем устанавливать насадки на прибор, дайте им высохнуть.

Пояснение WEEE



Данная маркировка означает, что в странах Европы не допускается утилизировать прибор вместе с другими бытовыми отходами. Чтобы не нанести ущерба окружающей среде и здоровью населения в результате неверной утилизации отходов, прибор следует сдать на переработку, чтобы обеспечить экологичное повторное использование материальных ресурсов. Верните бывший в употреблении прибор через систему возврата и сбора отходов или свяжитесь с предприятием розничной торговли, где вы приобрели прибор. Там вы сможете сдать этот продукт для экологически безопасной переработки.

ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ:

ВОЗМОЖНОСТИ ПРИБОРА MANICURE & PEDICURE SYSTEM

- Двенадцать профессиональных инструментов для подпиливания и полировки ногтей любого размера, для придания им формы, а также для удаления сухой и огрубевшей кожи.
- Надежная конструкция всех инструментов для подпиливания ногтей и придания им формы обеспечивает многолетнюю безотказную работу.
- Две скорости работы: высокая и низкая.
- Компактный футляр для хранения, обеспечивающий удобное размещение, защиту и хранение инструментов.
- Встроенный фен для ногтей позволяет быстро и удобно сушить ногти.
- Возможность вращения по часовой стрелке и против часовой стрелки.

ЗАРЯДКА ОСНОВНОГО

1. Подключите шнур питания к основному блоку прибора и включите адаптер переменного тока в розетку электрической сети с напряжением 220-240 В.

2. На ручном блоке загорится красный светодиод, показывающий, что прибор включен.

ПРИМЕЧАНИЕ. Чтобы обеспечить максимальную эффективность работы ручного блока, перед первым использованием заряжайте его не менее 24 часов.

3. После зарядки извлеките ручной блок из основного блока и используйте в режиме работы от аккумулятора. Ручной блок должен работать приблизительно 3 часа.

ПРИМЕЧАНИЕ. Ручным блоком можно пользоваться, даже если основной блок подключен к сети и заряжается. Однако зарядка ручного блока в этом режиме не выполняется. Чтобы зарядить ручной блок, поместите его в основной блок.

РАБОТА НЕПОСРЕДСТВЕННО ОТ АДАПТЕРА

1. Ручной блок прибора можно заряжать как от основного блока, так и напрямую от адаптера переменного тока.

2. Используйте только адаптер переменного тока, входящий в комплект поставки.

3. Подключите разъем адаптера переменного тока в гнездо на ручном блоке.

4. Подключите вилку адаптера переменного тока в розетку электросети.

5. Если внутренний аккумулятор ручного блока полностью разряжен, перед прямым подключением электропитания зарядите блок в течение 5 минут.

6. По завершении использования отключите адаптер переменного тока.

КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ НАСАДКАМИ

1. Отключите ручной блок, переведя переключатель в положение «0».

2. Выберите одну из сменных насадок прибора и аккуратно установите ее на ручной блок (рис. 1).

3. Включите ручной блок, выбрав высокую (положение «2») или низкую (положение «1») скорость.

4. Аккуратно приложите насадку к поверхности кожи или ногтя.

5. Периодически прерывайте обработку и проверяйте результаты.

6. По завершении отключите прибор. Подождите, пока насадка остановится, снимите ее и установите, если необходимо, другую насадку.

7. Завершив процедуры, протрите поверхность каждой насадки влажной тряпкой, чтобы удалить грязь

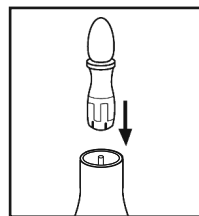


Figure 1

Используйте только насадки, поставляемые в комплекте с данной системой для маникюра.

Внимание! Используя насадки, периодически прерывайте обработку и проверяйте результаты.

Примечание. Продолжительность одного сеанса использования прибора не должна превышать 20 минут.

КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПРИБОРОМ MANICURE & PEDICURE SYSTEM

В комплекте с данной системой для маникюра и педикюра поставляются двенадцать профессиональных инструментов для маникюра и педикюра (рекомендации по использованию инструментов см. на стр. 84).

Диски с сапфировым покрытием для придания формы ногтям при маникюре и педикюре

Выберите мелкозернистый или крупнозернистый диск для придания формы в соответствии с толщиной ногтей. Для небольших и тонких ногтей используется мелкозернистый диск (фото 1). Для более толстых ногтей, таких как на ногах, используется крупнозернистый диск (фото 2). Аккуратно приложите диск к краю ногтя и двигайте вдоль ногтя, пока не будет достигнута желаемая форма и гладкость. Следите, чтобы не опилить ноготь слишком коротко.

Шлифовочные конусные насадки с сапфировым покрытием

Тонкая шлифовочная насадка (фото 3) шлифует грубые края вокруг ногтей и удаляет сухую кожу. Кроме того, эта насадка может применяться при вросших ногтях и других проблемах с ногтями. Толстая шлифовочная насадка (фото 4) предназначена для толстых ногтей на руках и ногах. Аккуратно обрабатывайте насадкой нужную область. Часто делайте паузы и смотрите на результаты обработки. Насадка с шаровидным наконечником (фото 5) предназначена для обработки и шлифовки поверхностей толстых ногтей на руках и ногах. Эта насадка может применяться вместе с конусной шлифовочной насадкой с толстым концом.

Конусная насадка с сапфировым покрытием

Конусная насадка с сапфировым покрытием (фото 6) используется для удаления сухой и огрубевшей кожи вокруг ногтей и смягчения мозолей. Аккуратно проводите насадкой по коже вперед и назад. При появлении раздражения прекратите обработку.

Полировочный диск

По завершении шлифовки аккуратно отполируйте поверхность ногтя, чтобы придать ей блеск и сгладить края (фото 7).

Уход за кутикулой

С помощью насадки для приподнятия кутикулы (фото 8) или лопаточки для отодвигания кутикулы отодвиньте основания кутикулы.

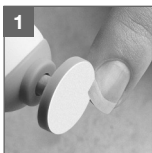
ПРИМЕЧАНИЕ. Рекомендуется предварительно размягчить кутикулу путем распаривания.

Лопаточка для отодвигания кутикулы (фото 9) позволяет отодвигать кутикулу вручную. Чтобы при необходимости быстро отодвинуть кутикулу в дороге, носите эту лопаточку с собой в сумочке.

Щеточка для ногтей

Завершив шлифовку ногтей и обработку кутикул, с помощью щетки для ногтей (фото 10) очистите область под ногтями и вокруг оснований кутикул.

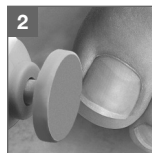
Мелкозернистый диск для придания формы



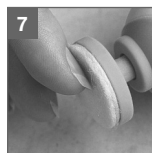
Конусная насадка с сапфировым покрытием



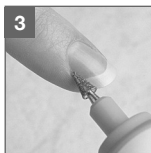
Крупнозернистый диск для придания формы



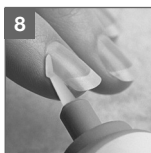
Полировочный диск



Тонкая шлифовочная конусная насадка



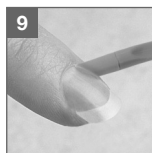
Насадка для приподнятия кутикулы



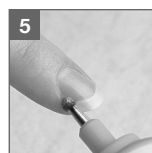
Толстая шлифовочная конусная насадка



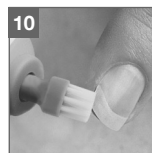
Лопаточка для отодвигания кутикулы



Насадка с шаровидным наконечником



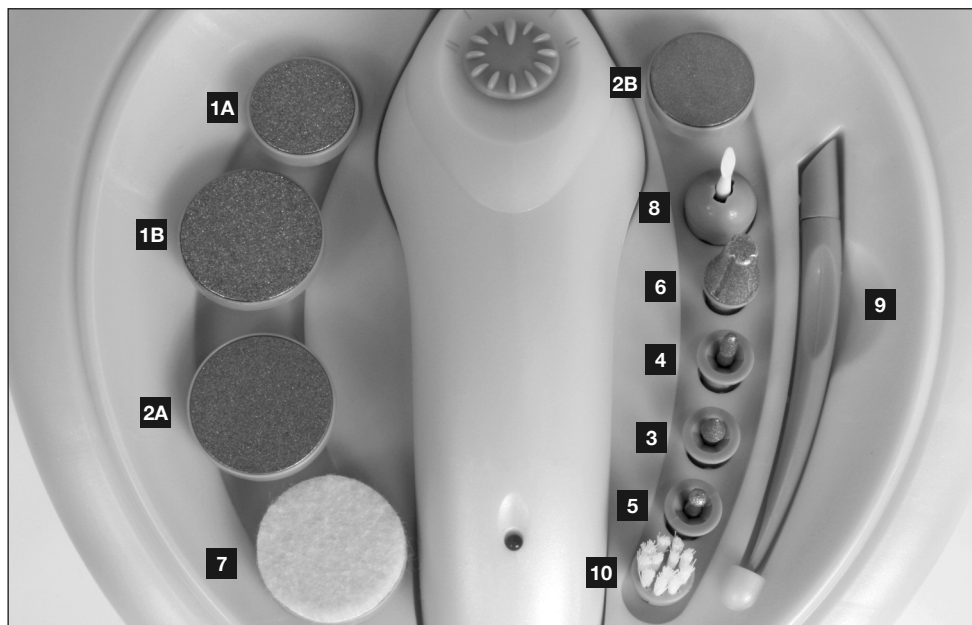
Щеточка для ногтей



ПО ЗАВЕРШЕНИИ МАНИКЮРА ИЛИ ПЕДИКЮРА

Завершив придание формы ногтям и их шлифовку и удалив огрубевшую кожу, можно принять ванну для рук или стоп, чтобы размягчить мозоли и выполнить регидратацию ногтей. На 15 минут поместите руки или ноги в ванну с умеренно теплой водой, а затем нанесите увлажнитель (приобретается отдельно) на кожу и на каждый ноготь, уделяя особое внимание кутикулам. По завершении насухо вытрите руки или ноги и с помощью полировочной насадки сгладьте края и слегка отполируйте поверхность ногтей, чтобы придать ей дополнительный блеск.

Figure 2



СОВЕТЫ ПО УХОДУ ЗА НОГТЯМИ

Чтобы наиболее эффективно использовать данную систему для маникюра и педикюра, выполняйте следующие правила.

- Избегайте попадания на ногти агрессивных химикатов.
- Не подвергайте руки и ноги воздействию сухого, холодного воздуха. В холодную погоду не оставляйте руки и ноги открытыми.
- Не пользуйтесь сильнодействующим мылом, детергентами и чрезмерным количеством воды при мытье рук.
- Для достижения наилучших результатов не принимайте ванну для рук и ног перед использованием насадок для маникюра и педикюра.
- Чтобы ногти были здоровыми и крепкими, не расслаивались и не ломались, их необходимо правильно увлажнять. После использования насадок данного прибора в течение 15 минут принимайте ванну для рук или ног с теплой, мыльной водой, чтобы восстановить уровень влажности.
- Полируйте ногти перед нанесением увлажнителя.
- По завершении полировки нанесите на кожу, ногти и кутикулы легкий увлажнитель, чтобы размягчить кожу и защитить ногти.
- Чтобы предотвратить расслаивание ногтей, пользуйтесь высококачественным лаком для ногтей (приобретается отдельно); он поможет защитить ногти от повреждений, восстановить и сохранить уровень влажности.
- Старайтесь изменять полировку не чаще одного раза в неделю. Чтобы полировочный инструмент прилегал к ногтю, удалите перед полировкой ногтей излишки увлажняющего масла.
- Чтобы придать ногтям более правильную форму и избежать травм, пользуйтесь при обрезке ногтей дисками для придания формы, а не маникюрными ножницами.
- Чтобы предотвратить уменьшение толщины ногтей, полируйте их не чаще, чем раз в 7-10 дней.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФЕНА ДЛЯ НОГТЕЙ С ФУНКЦИЕЙ АРОМАТЕРАПИИ

1. Подключите вилку адаптера в гнездо постоянного тока, расположенное на корпусе прибора за кнопкой включения/отключения фена для ногтей.
2. Для включения фена для ногтей нажмите кнопку включения/отключения.
3. После нанесения лака для ногтей положите руку на платформу фена.
4. Для использования функции ароматерапии при сушке ногтей поместите ароматические шарики в емкость для ароматизатора, сдвинув платформу для сушки ногтей.

Примечание. АРОМАТИЧЕСКИЕ ШАРИКИ В КОМПЛЕКТ ПРИБОРА НЕ ВХОДЯТ



Включение и отключение фена для ногтей

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЗЫРЬКОВОГО ГИДРОМАССАЖЕРА ДЛЯ РУК

1. Перед использованием маникюрного набора можно размягчить кожу вокруг ногтей и расслабить кисти рук, поместив на 2 минуты пальцы в пузырьковый гидромассажер.
2. Подключите вилку адаптера в гнездо постоянного тока, расположенное на корпусе прибора за кнопкой включения/отключения фена для ногтей.
3. Наполните емкость пузырькового гидромассажера теплой водой и включите его, нажав кнопку включения/отключения гидромассажера.
4. По окончании массажа аккуратно промокните кожу руки насухо.
5. Перед тем как слить воду, отключите адаптер питания и удалите его от массажера.



Выключатель питания

6. Во избежание попадания воды на маникюрный набор обязательно сливайте всю воду из отсека для хранения маникюрных принадлежностей.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Адаптер питания должен находиться НА УДАЛЕНИИ от емкости пузырькового гидромассажера.

7. После каждого использования гидромассажера следует высушить его емкость.
8. Не используйте в емкости никакие добавки, поскольку они могут привести к закупориванию отверстий пузырьковых сопел.

**PRZED UŻYCIEM NALEŻY PRZECZYTAĆ CAŁĄ INSTRUKCJĘ.
INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ.**

ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA :

PODCZAS KORZYSTANIA Z URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH, SZCZEGÓLNIEM W OBECNOŚCI DZIECI, NALEŻY ZAWSZE PRZESTRZEGAĆ PODSTAWOWYCH PRZEPISÓW BEZPIECZEŃSTWA - W TYM NASTĘPUJĄCYCH:

- **ZAWSZE** należy wyjmować wtyczkę z gniazdka niezwłocznie po użyciu i przed czyszczeniem urządzenia. Przed odłączeniem od prądu należy ustawić wszystkie przyrządy regulacji w pozycji 'OFF' (Wył.), a następnie wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- **NIGDY** nie wolno pozostawiać urządzenia włączonego do sieci bez nadzoru. Urządzenie należy odłączyć od sieci, gdy nie jest wykorzystywane oraz przed montowaniem lub demontażem części bądź przystawek.
- Urządzenie to może być użytkowane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby nieposiadające doświadczenia i odpowiedniej wiedzy, o ile znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub otrzymały od niej instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia i są one świadome związanych z tym zagrożeń. Urządzenie to nie jest przeznaczone dla dzieci do zabawy. Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją, które należą do obowiązków użytkownika, nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Urządzenia, które wpadło do wody lub innego płynu, **NIE WOLNO** wyjmować. Należy najpierw wyłączyć zasilanie i odłączyć urządzenie od sieci. Należy utrzymywać urządzenie w stanie suchym - **NIE WOLNO** użytkować go w wilgotnych warunkach.
- **NIGDY** nie wolno wkładać do urządzenia pinezek ani innych metalowych łączników.
- Urządzenie należy wykorzystywać zgodnie z jego przeznaczeniem opisanym w instrukcji. Nie należy używać przystawek innych niż zalecane przez HoMedics.
- **NIGDY** nie należy używać urządzenia, które ma uszkodzony przewód zasilający lub wtyczkę, jest niesprawne bądź zostało upuszczone, zepsute lub wpadło do wody. Jeśli produkt ulegnie uszkodzeniu, należy oddać go do naprawy w Centrum Serwisowym HoMedics.
- Nie wolno zbliżać przewodu zasilającego do rozgrzanych powierzchni.
- Zbyt intensywna eksploatacja może doprowadzić do przegrzania urządzenia i skrócenia jego żywotności. W takim przypadku, przed ponownym użyciem urządzenie należy wyłączyć i pozostawić do ostygnięcia.
- **NIE** upuszczać ani nie wkładać żadnych przedmiotów w otwory urządzenia.
- **NIE WOLNO** korzystać z urządzenia w miejscach, gdzie używa się aerozoli (sprayów) lub gdzie dozuje się tlen.
- **NIE WOLNO** używać urządzenia pod kołdrą ani poduszką. Może to spowodować nadmierne przegrzanie i pożar, porażenie prądem lub uraz ciała.
- **NIE WOLNO** przenosić urządzenia trzymając za przewód ani używać przewodu jako uchwytu.
- **NIE NALEŻY** używać urządzenia w warunkach zewnętrznych.
- Produkt wymaga zasilania 220-240V AC.
- **NIE WOLNO** samodzielnie naprawiać urządzenia. W urządzeniu nie ma części do samodzielnej naprawy. Informacje o punktach naprawczych dostępne są w Centrum Serwisowym HoMedics. Wszelkie naprawy urządzenia muszą być przeprowadzane wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników HoMedics.
- Nie wolno blokować otworów odpowietrzających urządzenia ani umieszczać go na miękkiej powierzchni, takiej jak łóżko lub kanapa. Otwory odpowietrzające należy czyścić z kłaczków, włosów itp.
- Nie należy umieszczać ani przechowywać urządzenia w miejscu, z którego może ono spaść lub zostać wciągnięte do wanny bądź zlewu. Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani w żadnej innej cieczy.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI :

PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ PONIŻSZE INFORMACJE.

- W przypadku wątpliwości, przed użyciem urządzenia należy skontaktować się z lekarzem.
- Osoby ze skłonnością do reakcji alergicznych i chorobami układu krążenia powinny przed użyciem produktu zasięgnąć porady lekarskiej.
- Nie należy przykładać urządzenia na podrażnioną, oparzoną słońcem lub zniszczoną skórę, ani na skórę z problemami dermatologicznymi.
- Nie należy korzystać z urządzenia, jeżeli na skórze występują wypryski, kurczaki, brodawki lub żyłki.
- Zabieg powinien być prosty i bezbolesny. Należy zaprzestać korzystania z produktu w razie wystąpienia bólesności paznokci lub skóry bądź dyskomfortu dłoni. W przypadku poważniejszej reakcji należy zasięgnąć porady lekarskiej.
- Osoby z rozrusznikami serca oraz kobiety ciężarne powinny zasięgnąć porady lekarskiej przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia.
Urządzenie nie jest zalecane dla diabetyków.
- NIE WOLNO stosować produktu u niemowląt, osób niepełnosprawnych, nieprzytomnych lub śpiących. NIE WOLNO stosować produktu u osób o skórze pozbawionej czucia lub słabym krążeniu krwi.
- Jeśli użytkownik odczuwa jakikolwiek dyskomfort podczas stosowania urządzenia, należy zaprzestać jego użytkowania i zasięgnąć porady lekarskiej.
- Podczas korzystania z rozgrzanych powierzchni należy zachować szczególną ostrożność. Jeśli urządzenie zbyt długo się rozgrzało, należy je wyłączyć i skontaktować się z Centrum Serwisowym HoMedics.
- W przypadku przedłużającego się bólu mięśni lub stawów należy zaprzestać korzystania z urządzenia i skonsultować się z lekarzem. Utrzymujący się ból może być objawem poważniejszej choroby.
- Użycie produktu powinno być przyjemne i komfortowe. W przypadku pojawienia się bólu lub dyskomfortu, należy zaprzestać użytkowania i skonsultować się z lekarzem.
- Przyrządy sterowania i wtyczkę zasilającą można obsługiwać tylko suchymi dłońmi.
- Z produktu NIGD nie powinny korzystać osoby z takimi dolegliwościami, które mogłyby upośledzać ich zdolność do obsługi przyrządów sterowniczych urządzenia.

CZYSZCZENIE I PRZECHOWYWANIE :

Przechowywanie:

Urządzenie i końcówki należy przechowywać w bezpiecznym, suchym miejscu, poza zasięgiem dzieci.

Czyszczenie:

Przed czyszczeniem należy odłączyć urządzenie od sieci i pozwolić mu ostygnąć. Do czyszczenia obudowy nie wolno używać płynów ani ostrych środków czyszczących. Urządzenie należy czyścić przy pomocy wilgotnej ściereczki. Końcówki należy czyścić okresowo, korzystając z łagodnego detergentu. Przed zamontowaniem w urządzeniu końcówki muszą dobrze wyschnąć.

Objaśnienie WEEE



Ten znak wskazuje, że na obszarze UE przyrządu nie wolno pozbywać się wyrzucając do śmieci domowych. Aby chronić środowisko i zdrowie, którym zagraża nieodpowiednia utylizacja odpadów, przyrząd należy recyklingować, aby umożliwić odzysk materiałów, z których został wykonany. Aby dokonać zwrotu zużytego przyrządu, należy skorzystać z programów zwrotu i odbioru lub skontaktować punkt zakupu urządzenia. Produkt zostanie odebrany do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

INSTRUKCJA OBSŁUGI:

ZESTAW MANICURE & PEDICURE SYSTEM - FUNKCJE

- Dwanaście profesjonalnej jakości przyborów do modelowania, pilnikowania i polerowania paznokci dowolnej wielkości oraz do usuwania twardej, suchej skóry.
- Solidna konstrukcja wszystkich elementów gwarantuje długoletni okres niezawodnego działania.
- Dwie prędkości: szybka i wolna.
- Kompaktowa obudowa do przechowywania, ochrony i sortowania przyborów.
- Wbudowana suszarka do paznokci przyspiesza i upraszcza proces suszenia.
- Dwukierunkowe działanie – w prawo i w lewo.

INSTRUKCJA ŁADOWANIA:

1. Podłącz przewód do bazy, a zasilacz do gniazdka 220-240V.
 2. Na urządzeniu zapali się czerwona dioda LED, sygnalizująca, że jest ono podłączone do źródła zasilania.
- UWAGA: Przed pierwszym użyciem należy ładować urządzenie przez 24 godziny, aby uzyskać najwyższą moc.**
3. Po naładowaniu zdejmij urządzenie z bazy do pracy bezprzewodowej. Urządzenie powinno działać przez około 3 godziny.

UWAGA: Z urządzenia można korzystać, gdy baza jest podłączona do sieci. Jednakże urządzenie będzie ładowane dopiero po umieszczeniu go na bazie.

DIRECT-DRIVE Z ZASILACZA

1. Ręczny przyrząd do manicure może być zasilany bezpośrednio z zasilacza prądu zmiennego.
2. Należy stosować wyłącznie zasilacz dostarczony w zestawie.
3. Podłącz wtyczkę zasilacza do gniazdka na końcu urządzenia.
4. Podłącz zasilacz do sieci.
5. Jeżeli wewnętrzne baterie urządzenia są całkowicie rozładowane, doładuj urządzenie przez 5 minut przed użyciem zasilacza.
6. Po zakończeniu pracy odłącz zasilacz.

KORZYSTANIE Z KOŃCÓWEK

1. Wyłącz urządzenie (pozycja „off”, ustawienie „0”)
2. Wybierz jedną z wymiennych końcówek i delikatnie wciśnij ją w urządzenie, aż „wskoczy” na miejsce (Rys. 1).
3. Włącz urządzenie, wybierając obroty szybkie (pozycja „2”) lub wolne (pozycja „1”).
4. Lekko przyłóż końcówkę do paznokcia lub powierzchni skóry.
5. Co jakiś czas rób przerwę w zabiegu, aby kontrolować rezultaty.
6. Po skończeniu pracy ustaw włącznik w pozycji „off” (wył.). Odczekaj, aż końcówka się zatrzyma, a następnie zdejmij ją w celu odłożenia na miejsce przechowywania lub założenia innego przyboru.
7. Po użyciu przetrzyj końcówkę wilgotną ściereczką, aby ją oczyścić.

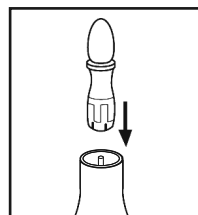


Figure 1

Należy korzystać wyłącznie z końcówek znajdujących się w komplecie Manicure system.

Zalecenie: Korzystając z końcówek należy co pewien czas przerwać zabieg i sprawdzić rezultaty.

Uwaga: Urządzenia nie należy używać bez przerwy dłużej niż 20 minut.

OBSŁUGA ZESTAWU

W zestawie do manicure i pedicure znajduje się dwanaście profesjonalnej jakości przyborów (patrz strona 90 – opis przyborów).

Krażki do modelowania z powłoką szafirową

Wybierz drobno- lub gruboziarnisty krażek, najlepiej odpowiadający grubości paznokci. Do cienkich paznokci lepiej nadaje się krażek delikatny (Wkładka 1). Do grubszych paznokci, na przykład u stóp, lepiej użyć grubszego krażka (Wkładka 2). Delikatnie przyłóż krażek do krawędzi paznokcia i przesuwaj urządzenie wzdłuż boku paznokcia do uzyskania pożądanego kształtu i gładkości, starając się nie skrócić go zbyt mocno.

Stożki do pilnikowania z powłoką szafirową

Cienki stożek (Wkładka 3) usuwa zgrubiałe krawędzie wokół paznokci oraz suchą skórę. Pomaga także przy wrastających paznokciach oraz innych odnośnych problemach. Gruby stożek (Wkładka 4) nadaje się doskonale do grubszych paznokci u dłoni i stóp. Lekko przykładaj stożek do obszaru wymagającego zabiegu i często sprawdzaj rezultat. Okrągła końcówka (Wkładka 5) pozwala spałować powierzchnię grubych paznokci. Tę końcówkę można używać w połączeniu z grubym stożkiem do pilnikowania.

Stożek do modelowania z powłoką szafirową

Przy pomocy stożka z powłoką szafirową (Wkładka 6) można usunąć twardą i suchą skórę wokół paznokci oraz zmiękczyć modzele. Lekko przykładaj stożek do skóry i poruszaj nim w przód i tył. Przerwij zabieg w razie podrażnienia.

Dysk polerujący

Po zakończeniu pilnikowania delikatnie wypoleruj powierzchnie paznokci, aby wygładzić ich końcówki i dodać im blasku (Wkładka 7).

Usuwanie skórek

Do odsuwania skórek służy specjalny przyrząd (Wkładka 8) lub patyczek.

UWAGA: Dla uzyskania jak najlepszych rezultatów, najpierw zamocz skórki w ciepłej wodzie, aby zmiękły.

Patyczek do skórek (Wkładka 9) służy do ręcznego odsuwania skórek. Można go nosić w torebce jako przybór pomocny poza domem.

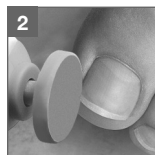
Szczoteczka

Po zakończeniu pilnikowania paznokci i usuwania skórek należy użyć szczoteczki (Wkładka 10), aby oczyścić miejsca pod paznokciami i przy odsuniętych skórkach.

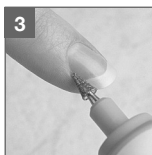
Gładki krażek do modelowania



Szorstki krażek do modelowania



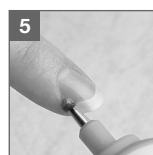
Cienki stożek do pilnikowania



Gruby stożek do pilnikowania



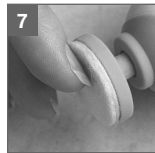
Zaokrąglony krażek z powłoką szafirową



Zaokrąglony krażek z powłoką szafirową



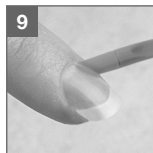
Krażek do polerowania



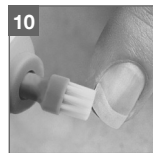
Przyrząd do odsuwania skórek



Patyczek do skórek



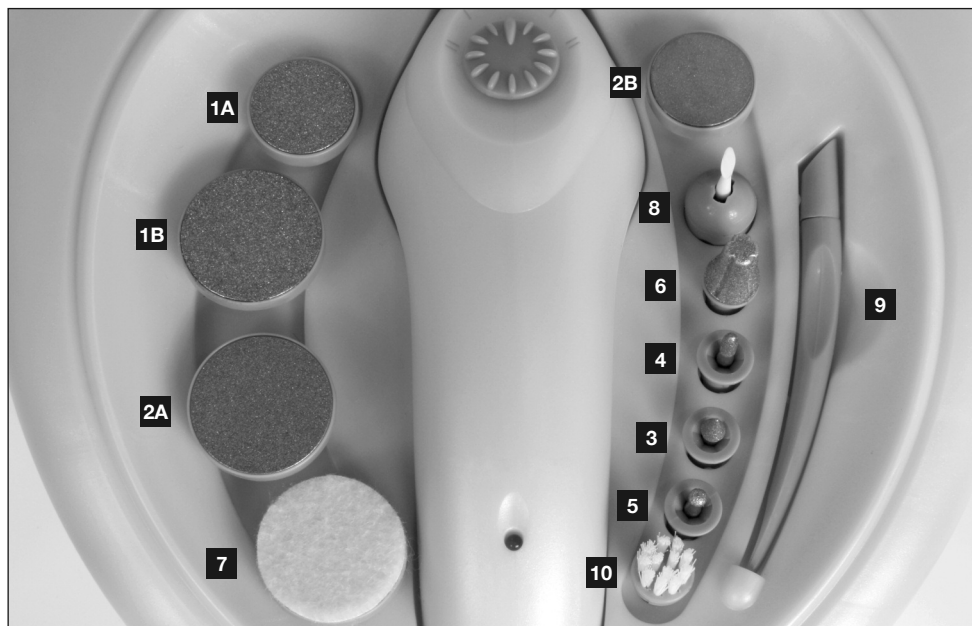
Szczoteczka do paznokci



PO WYKONANIU MANICURE LUB PEDICURE

Po zakończeniu pilnikowania i modelowania paznokci oraz usuwania zgrubiałej skóry można namoczyć dłonie lub stopy w celu nawilżenia paznokci i zmiękczenia skórek. Zanurz dłonie lub stopy na 15 minut w letniej kąpiel. Następnie wmasuj w skórę i w każdy paznokieć preparat nawilżający (do nabycia osobno), zwracając szczególną uwagę na skórki. Na koniec dokładnie osusz dłonie lub stopy i użyj stożka polerującego, żeby wygładzić krawędzie i lekko wypolerować powierzchnie paznokci, nadając im dodatkowy połysk.

Figure 2



JAK DBAĆ O PAZNOKCIE

Aby uzyskać jak najlepsze rezultaty, należy przestrzegać poniższych wskazówek.

- Unikaj kontaktu paznokci z ostrymi środkami chemicznymi.
- Unikaj narażania rąk i stóp na działanie zimnego i suchego powietrza. W niskiej temperaturze korzystaj z ciepłych akcesoriów ochronnych.
- Unikaj silnych mydeł, detergentów oraz zbyt częstego mycia.
- Dla uzyskania najlepszego efektu, nie mocz w wodzie rąk ani stóp przed wykonaniem manicure lub pedicure.
- Odpowiednie nawilżenie paznokci jest kluczem do ich wytrzymałości, zdrowia oraz odporności na łamanie i rozdawanie. Po użyciu zestawu końcówek, na 15 minut zanurz ręce lub stopy w ciepłej wodzie z mydłem, aby przywrócić właściwy poziom wilgotności.
- Wypoleruj paznokcie przed nałożeniem preparatu nawilżającego.
- Wmasuj delikatny preparat nawilżający (do nabycia osobno) w skórę, paznokcie i skórki, aby zmiękczyć skórę i chronić paznokcie.
- Żeby paznokcie nie rozdawały się i nie kruszyły, używaj lakieru wysokiej jakości (do nabycia osobno), pozwalającego chronić je przed ostrymi elementami, zatrzymywać wilgoć i zapewniać odpowiednie nawilżenie.
- Nie lakieruj paznokci częściej niż raz w tygodniu. Aby lakier dobrze przywarł do płytki paznokcia, przed jego nałożeniem usuń wszelkie pozostałości olejków nawilżających.
- Do skracania paznokci używaj krążków modelujących, a nie nożyczek.
- Aby utrzymać odpowiednią grubość paznokci nie poleruj ich częściej niż co 7-10 dni.

JAK KORZYSTAĆ Z SUSZARKI DO PAZNOKCI Z FUNKCJĄ AROMATERAPII

1. Podłącz wtyczkę zasilacza do wejścia DC z boku obudowy, po przeciwnej stronie przełącznika on/off (włącz./wył.) suszarki.
2. Naciśnij przełącznik on/off, żeby uruchomić suszarkę.
3. Po zakończeniu malowania paznokci umieść rękę na platformie suszarki.
4. W razie potrzeby można uruchomić funkcję aromaterapii – należy umieścić kulki zapachowe w koszyku pod platformą suszarki.

Uwaga: KULKI ZAPACHOWE NALEŻY NABYĆ OSOBNO



Przycisk włącz./wył. suszarki do paznokci

JAK KORZYSTAĆ ZE SPA Z FUNKCJĄ HYDROTERAPII

1. Przed użyciem zestawu do manicure, można zmiękczyć naskórek i zrelaksować dłonie, umieszczając palce na 2 minuty w spa z funkcją hydroterapii.
2. Podłącz wtyczkę zasilacza do wejścia DC z boku obudowy, po przeciwnej stronie przełącznika on/off (włącz./wył.) suszarki.
3. Nalej ciepłej wody do zbiornika, a następnie naciśnij przycisk wł./wył. spa, aby rozpocząć masaż bąbelkami.
4. Po zakończeniu zabiegu delikatnie osusz dłonie ręcznikiem.
5. Przed wylaniem wody, odłącz zasilacz od zasilania i odsuń go od urządzenia do spa.
6. Zawsze wylewaj wodę z dala od schowka na akcesoria do manicure, aby uniknąć zamoczenia zestawu.

UWAGA: Zasilacz należy przechowywać Z DALA od zbiornika spa.

7. Zbiornik spa należy osuszyć po każdym użyciu.
8. Nie należy dodawać do zbiornika żadnych substancji, aby nie zablokować otworów natryskowych, służących hydroterapii.



Przycisk włącz./wył. spa

**PŘED POUŽITÍM SI PŘEČTĚTE VEŠKERÉ POKYNY.
NÁVOD USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ.**

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ:

PŘI POUŽÍVÁNÍ ELEKTRICKÝCH ZAŘÍZENÍ, PŘEDEVŠÍM JSOU-LI V BLÍZKOSTI DĚTI, JE NUTNÉ VŽDY DODRŽOVAT ZÁKLADNÍ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ, VČETNĚ NÁSLEDUJÍCÍCH:

- Zařízení VŽDY odpojte z elektrické zásuvky ihned po použití a před čištěním.
Při odpojování přepněte všechny ovládací prvky do polohy „VYPNUTO“, poté vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Zařízení zapojené do elektrické zásuvky NIKDY nenechávejte bez dozoru. Odpojte zařízení ze zásuvky, když je nepoužíváte a předtím, než začnete nasazovat a snímat části nebo nástavce.
- Toto zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či s nedostatkem zkušeností a znalostí, ovšem pouze pokud jsou pod dohledem nebo pokud obdržely instrukce týkající se bezpečného používání zařízení a chápou možná rizika. Nedovoďte dětem, aby si se zařízením hrály. Děti také nesmí bez dozoru provádět čištění a běžnou údržbu zařízení.
- Pokud zařízení spadlo do vody nebo jiné kapaliny, NESAHEJTE pro ně. Vypněte pojistky a zařízení okamžitě odpojte ze zásuvky.
- NIKDY do zařízení nevkládejte špendlíky či jiné kovové předměty.
- Zařízení používejte k zamýšlenému účelu popsanému v tomto návodu. NEPOUŽÍVEJTE nástavce, které společnost HoMedics nedoporučila.
- NIKDY zařízení nepoužívejte, je-li poškozený napájecí kabel nebo zástrčka, zařízení nepracuje správně, spadlo, poškodilo se nebo bylo upuštěno do vody. Zařízení vraťte servisnímu středisku společnosti HoMedics, které je zkontroluje a opraví.
- Udržujte kabel mimo horké povrchy.
- Nadměrné používání může vést k přehřívání a zkrácení životnosti produktu. Pokud se tak stane, zařízení dále nepoužívejte a nechejte je před dalším použitím vychladnout.
- Do otvorů NIKDY nevkládejte žádné předměty.
- Zařízení NEPOUŽÍVEJTE na místech, kde jsou používány aerosoly (spreje) nebo kyslík.
- Zařízení NEPOUŽÍVEJTE pod pokrývkou nebo polštářem. Případné přehřátí by mohlo způsobit požár, úraz elektrickým proudem či jiné zranění.
- Při přenášení zařízení NEDRŽTE za kabel a kabel nepoužívejte jako rukojeť.
- Zařízení NEPOUŽÍVEJTE venku.
- Tento produkt vyžaduje 220–240 V střídavého proudu.
- NEPOKOUŠEJTE se zařízení opravovat. Neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části. V případě potřeby zašlete zařízení do servisního střediska společnosti HoMedics. Veškeré opravy zařízení mohou provádět pouze autorizovaní servisní pracovníci společnosti HoMedics.
- Neblokujte ventilační otvory zařízení a zařízení nepokládejte na měkké povrchy, jako je postel nebo pohovka. Udržujte ventilační otvory bez chuchvalců, vlasů atd.
- Zařízení neodkládejte a neskladujte na místech, ze kterých může spadnout nebo být staženo do vany nebo umyvadla. Zařízení nedávejte ani neupustte do vody či jiné kapaliny.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY:

PŘED POUŽITÍM ZAŘÍZENÍ SI PEČLIVĚ PŘEČTĚTE TUTO ČÁST.

- Máte-li jakékoli obavy týkající se vašeho zdraví, poraďte se před použitím zařízení s lékařem.
- Máte-li sklony k alergickým reakcím nebo trpíte potížemi se špatným krevním oběhem, poraďte se před použitím produktu se svým lékařem.
- Nepoužívejte na podrážděnou, spálenou nebo rozpraskanou kůži nebo na oblast s dermatologickými problémy.
- Nepoužívejte na místa s kožní vyrážkou, bradavicemi, znaménky nebo křečovými žilami.
- Použití by mělo být jednoduché a bezbolestné. Pokud se u vás objeví podráždění nehtů nebo kůže, nebo se při používání necítíte pohodlně, přístroj nepoužívejte. Objeví-li se silná reakce, obraťte se na svého lékaře.
- Osoby s kardiostimulátorem a těhotné ženy by se měly před použitím zařízení poradit se svým lékařem. Použití zařízení se nedoporučuje osobám s cukrovkou.
- Zařízení nepoužívejte na malé děti, invalidy nebo osoby spící či v bezvědomí. NEPOUŽÍVEJTE na místa s necitlivou kůží nebo u osob se špatným krevním oběhem.
- Pokud se při používání zařízení necítíte pohodlně, použití ukončete a obraťte se na svého lékaře.
- Při používání nahřívavých ploch buďte opatrní. Pokud se zdá produkt příliš horký, vypněte jej a obraťte se na servisní středisko společnosti HoMedics.
- Pokud pociťujete bolest svalů nebo kloubů po delší dobu, používání ukončete a obraťte se na svého lékaře. Přetrvávající bolest může být příznakem vážnějšího problému.
- Použití tohoto produktu by mělo být příjemné. Pokud se objeví bolesti nebo nepříjemné pocity, používání ukončete a obraťte se na svého lékaře.
- Při manipulaci s ovládacími prvky nebo při odpojování zástrčky mějte ruce suché.
- Produkt by NIKDY neměly používat osoby trpící onemocněním, které omezuje jejich schopnost manipulovat s ovládacími prvky.

ÚDRŽBA:

Skladování

Nástavce uložte do příslušných přihrádek v úložném pouzdře. Přístroj uchovávejte na bezpečném, suchém místě mimo dosah dětí.

Čištění

Před čištěním přístroj vždy odpojte ze zásuvky. K čištění přístroje ani pouzdra nikdy nepoužívejte tekuté prostředky a abrazivní čističe. Pouzdro otírejte navlhčeným hadříkem. Nástavce pravidelně čistěte saponátem. Než nástavce nasadíte do ručního strojku, nechte je zcela oschnout.

Vysvětlení OEEZ



Tato značka udává, že výrobek nesmí být na území EU vyhazován s běžným domácím odpadem. Pro prevenci možného znečištění životního prostředí a újmě na zdraví osob nekontrolovaným odpadem recyklujte výrobek odpovědným způsobem, který podporuje obnovitelné použití surovin. Pokud chcete použitý výrobek vrátit, využijte prosím sběrného systému nebo se obraťte na prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili. Ti mohou výrobek recyklovat způsobem bezpečným pro životní prostředí.

NÁVOD K POUŽITÍ

SOUČÁSTI SADY NA MANIKÚRU A PEDIKÚRU:

- Dvanáct profesionálních nástrojů na tvarování, pilování a leštění nehtů různé velikosti a nástavec na odstranění hrubé a suché kůže.
- Odolná konstrukce všech nástrojů na tvarování a pilování nehtů – budou vám spolehlivě sloužit řadu let.
- Možnost volby vysoké nebo nízké rychlosti otáčení.
- Kompaktní úložné pouzdro, do něhož lze bezpečně a přehledně uložit všechny nástroje.
- Integrovaná sušička nehtů pro rychlé a snadné sušení ošetřených nehtů.
- Dvousměrný chod – otáčení nástavců po směru nebo proti směru hodinových ručiček

NABÍJENÍ:

1. Připojte kabel k hlavní jednotce a zapojte adaptér do zásuvky s napětím 220–240 V.
 2. Na ručním strojků se rozsvítí červená kontrolka, která signalizuje, že je přístroj připojen k zásuvce.
- Poznámka: Před prvním použitím připojte ruční strojek k zásuvce na 24 hodin, aby se plně nabil.**
3. Až bude ruční strojek nabit, můžete jej vyjmout z hlavní jednotky a používat jako bezdrátový. Plně nabitý ruční strojek je možné používat přibližně 3 hodiny.

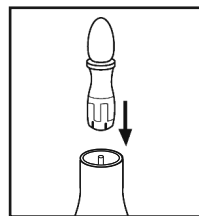
POZNÁMKA: Ruční strojek lze používat i ve chvíli, kdy je hlavní jednotka připojena k zásuvce a nabíjí se. Nabíjet se však bude, až když jej znovu uložíte na jeho místo v hlavní jednotce.

PŘÍMÉ NAPÁJENÍ PROSTŘEDNICTVÍM ADAPTÉRU

1. Ruční strojek na manikúru není nutné nabíjet – lze využít i přímé napájení prostřednictvím adaptéru střídavého proudu.
2. Používejte pouze adaptér dodaný spolu s přístrojem.
3. Zapojte koncovku adaptéru do zásuvky v koncové části ručního strojku.
4. Druhou koncovku adaptéru připojte k elektrické zásuvce.
5. Jsou-li vnitřní baterie ručního strojku zcela vybité, nechte strojek, než jej připojíte k zásuvce, 5 minut nabíjet.
6. Až strojek přestanete používat, adaptér odpojte.

PŘIPOJENÍ NÁSTAVCŮ

1. Nastavte přepínač na ručním strojků do polohy vypnuto („0“)
2. Vyberte některý z výměnných nástavců a opatrně jej nasadte na strojek (obr. 1).
3. Zapněte ruční strojek a zvolte vysokou (volba „2“), nebo nízkou (volba „1“) rychlost otáčení.
4. Zlehka přiložte nástavec na nehet nebo na kůži.
5. Průběžně kontrolujte výsledek své práce.
6. Až budete s výsledkem spokojeni, nastavte přepínač na strojků do polohy vypnuto. Počkejte, až se nástavec přestane otáčet, a potom jej sejměte a uložte do pouzdra nebo vyměňte za jiný nástavec.
7. Nakonec všechny použité nástavce otřete vlhkým hadříkem, aby na nich nezůstaly žádné nečistoty.



Obrázek 1

Používejte pouze nástavce, jež jsou součástí této sady na manikúru.

Pozor: Při práci s nástavci průběžně kontrolujte výsledek.

Poznámka: Se strojkem pracujte vždy maximálně 20 minut v kuse.

POUŽITÍ SADY NA MANIKÚRU A PEDIKÚRU

Sada na manikúru a pedikúru obsahuje dvanáct profesionálních nástrojů na provádění manikúry a pedikúry (přehled nástavců najdete na str. 96).

Safírové disky na tvarování nehtů na ruce a nohou

Podle síly nehtů můžete na tvarování zvolit jemný nebo hrubší disk. K úpravě menších a tenčích nehtů, zejména na ruce, použijte jemný disk na tvarování (výřez 1). Na silnější nehty, především tedy na nehty na nohou, se lépe hodí hrubší disk (výřez 2). Zlehka disk přiložte k okraji nehtu a pohybujte strojkem po obvodu nehtu, dokud nedosáhnete požadovaného tvaru a okraj není hezky hladký. Dávejte pozor, abyste nehet nezkrátili příliš.

Safírové kuželové pilníky

Úzkým kuželovým pilníkem (výřez 3) se snadno uhladí hrubý okraj nehtu a odstraní suchá kůže. Pilník lze použít také na zarůstající nehty a další problematická místa na nehtech. Širší kuželový pilník (výřez 4) je ideální pro zabroušení silnějších nehtů a nehtů na nohou. Zlehka pilník přiložte na místo, které je třeba upravit, a pravidelně kontrolujte výsledek své práce. Kulová hlavice (výřez 5) slouží k pilování a ošetření povrchu silných nehtů na nohou i rukou. Tento nástavec je možné použít současně s širokým kuželovým pilníkem.

Safírový tvarovací kužel

Safírový kužel (výřez 6) je určen k odstraňování hrubé a suché kůže kolem nehtů a změkčení mozolů. Jemně kužel přiložte na kůži a přejíždějte jím tam a zpět. Všimnete-li si podráždění, přestaňte

Lešticí disk

Až skončíte s pilováním, jemně povrch nehtů vyleštíte, aby se zaobily všechny okraje a nehty se hezky leskly (výřez 7).

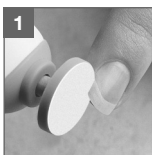
Ošetření nehtové kůžičky

Pomocí nástroje k uvolnění nehtové kůžičky (výřez 8) nebo dřívka k zatlačení nehtové kůžičky zatlačte kůži zpět. Poznámka: Nejlepšího výsledku dosáhnete, když prsty nejprve ponoříte do teplé vody, aby se kůže změkčila. Dřívkem k zatlačení nehtové kůžičky (výřez 9) můžete kůžičku zatlačit i ručně. Dřívko můžete nosit stále s sebou pro případ, že byste si ruce chtěli upravit mimo domov.

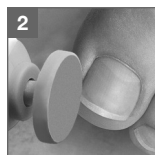
Kartáček na nehty

Až si nehty zapilujete a upravíte si nehtovou kůžičku, očistíte oblast pod nehtem a kolem nehtového lůžka pomocí kartáčku na nehty (výřez 10).

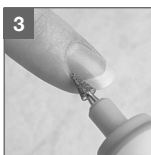
Jemný disk na tvarování nehtů



Hrubší disk na tvarování nehtů



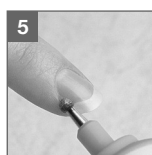
Úzký kuželový pilník



Širší kuželový pilník



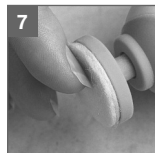
Kulová hlavice



Safírový kužel



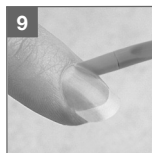
Lešticí disk



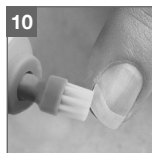
Nástroj k uvolnění nehtové kůžičky



Dřívko k zatlačení nehtové kůžičky



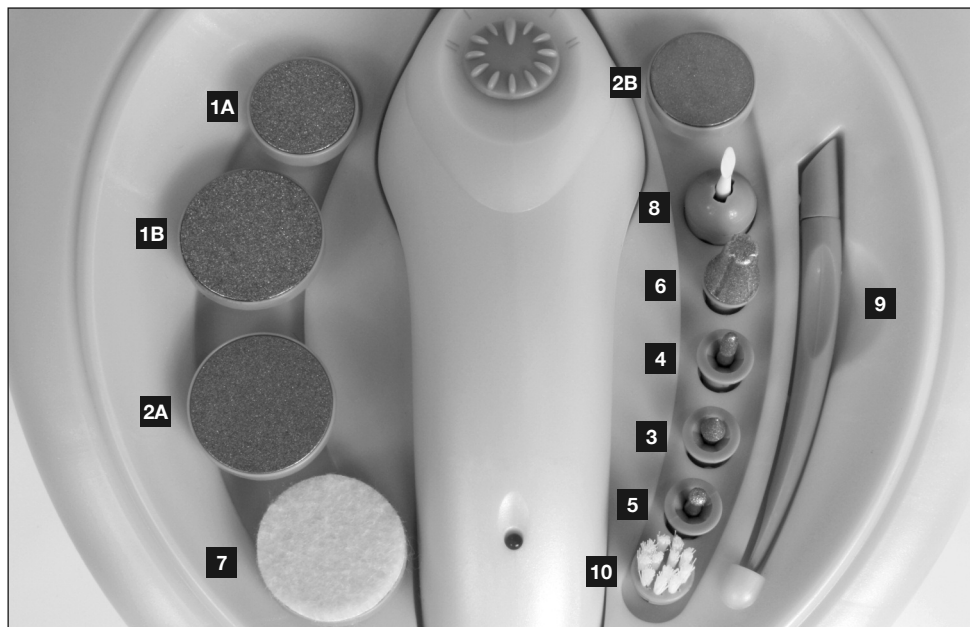
Kartáček na nehty



PO DOKONČENÍ MANIKÚRY A PEDIKÚRY

Až si nehty zkrátíte, vytvarujete a odstraníte hrubou kůži kolem nich, můžete svým rukám či nohám dopřát koupel, jež nehty hydratuje a změkčí nehtovou kůžičku. Ponořte ruce či nohy na 15 minut do vlažné lázně. Poté do kůže i nehtů vmasírujte hydratační krém (není součástí balení). Nezapomeňte pečlivě promazat nehtovou kůžičku. Nakonec ruce či nohy důkladně osušte a pomocí lešticí hlavice uhladte okraje nehtů a jemně naleštěte jejich povrch.

Obrázek 2



NEKOLIK TIPŮ PRO ZDRAVÉ NEHTY

Aby vaše nehty po použití sady na manikúru a pedikúru vypadaly co nejlépe, dodržujte následující zásady.

- Neaplikujte na nehty žádné agresivní chemické prostředky.
- V chladném a suchém prostředí ruce a nohy důsledně chraňte. V chladném prostředí vždy noste vhodné rukavice a ponožky.
- Nepoužívejte agresivní mýdla a saponáty a nemyjte si ruce a nohy zbytečně často.
- Chcete-li dosáhnout optimálního výsledku, ruce či nohy si před použitím nástavců ze sady na manikúru a pedikúru nemáčejte.
- Aby byly nehty v dobré kondici a nelámaly a netřepily se, je zapotřebí je důkladně hydratovat. Po použití nástavců ze sady na manikúru a pedikúru ponořte ruce či nohy na 15 minut do teplé mýdlové lázně, aby získaly zpět ztracenou vláhu.
- Před nanesením hydratačního krému nehty vyleštěte.
- Poté do pokožky, nehtů a nehtových kůžiček vetřete lehký hydratační krém (není součástí balení), který změkčí kůži a vyživí nehty.
- Aby se vám nehty netřepily a nelámaly, naneste na ně kvalitní lak na nehty (není součástí balení). Ten je ochráně před poškozením a zabrání jejich dehydrataci.
- Laky na nehty střídejte nejčastěji jednou za týden. Před lakováním z nehtů odstraňte nevstřebaný hydratační krém, aby k nim lak dobře přilnul.
- Nehty nezkracujte nůžkami, ale pomocí disků na tvarování nehtů. Tento způsob je bezpečnější a umožňuje lépe kontrolovat tvar nehtu.
- Nehty neleštěte častěji než jednou za 7–10 dní, aby se nadměrně neztenčily.

POUŽITÍ SUŠIČKY NEHTŮ S FUNKCÍ AROMATERAPIE

1. Zapojte koncovku adaptéru do zdířky DC, která je umístěna po straně úložného pouzdra vedle spínače sušičky nehtů.
2. Stisknutím spínače zapnete sušičku nehtů.
3. Položte ruku s čerstvě nalakovanými nehty na plošinu sušičky.
4. Chcete-li během sušení nehtů využít i funkci aromaterapie, vysuňte plošinu sušičky a nasype do přihrádky vonné perličky.

Upozornění: VONNÉ PERLIČKY NEJSOU SOUČÁSTÍ BALENÍ.



Spínač sušičky nehtů

POUŽITÍ BUBLINKOVÉ LÁZNĚ NA RUCI

1. Před použitím sady na manikúru a pedikúru můžete ruce na 2 minuty ponořit do bublinkové lázně, aby se změkčila nehtová kůžička a ruce se připravily na ošetření.
2. Zapojte koncovku adaptéru do zdířky DC, která je umístěna po straně úložného pouzdra vedle spínače sušičky nehtů.
3. Nalijte do nádržky teplou vodu a stisknutím spínače „Spa“ spusťte bublinkovou masáž.
4. Po lázni ruce jemně osušte.
5. Než z lázně vylijete vodu, odpojte adaptér a odložte jej do bezpečné vzdálenosti od přístroje.
6. Vodu nikdy nevylijte směrem přes úložný prostor na nástavce ze sady na manikúru, aby se nástroje na manikúru nenamočily.

POZOR: Adaptér vždy pokládejte do DOSTATEČNÉ vzdálenosti od nádržky na vodu.

7. Nádržku na vodu po každém použití vysušte.
8. Do nádržky nesypete a nelijte žádné přísady. Mohly by ucpat trysky bublinkové lázně.



Spínač Spa

HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL AZ ÖSSZES ÚTMUTATÓT. TEGYE EL AZ ÚTMUTATÓKAT A KÉSŐBBI HASZNÁLATHOZ.

FONTOS ÖVINTÉZKEDÉSEK:

ELEKTROMOS KÉSZÜLÉKEK HASZNÁLATAKOR, KÜLÖNÖSEN GYERMEKEK JELENLÉTÉBEN MINDIG TARTSA BE AZ ALAPVETŐ BIZTONSÁGI ÖVINTÉZKEDÉSEKET, AZ ALÁBBIKAT IS IDEÉRTVE:

- MINDIG azonnal húzza ki a készüléket az elektromos aljzatból a használatot követően, és a tisztítást megelőzően.
Minden gombot állítson 'KI' helyzetbe, majd húzza ki a dugót az aljzatból.
- SOHA ne hagyja a bedugott készüléket felügyelet nélkül. Húzza ki az aljzattól, ha nem használja, valamint alkatrészek vagy kiegészítők fel- és leszerelése előtt.
- A készüléket csak abban az esetben használhatják 8 évesnél fiatalabb gyermekek és csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkezők, illetve olyan személyek, akik nincsenek kellő gyakorlat vagy tudás birtokában, ha a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt állnak, aki ismerteti a készülék biztonságos használatát, illetve ha megértették a használattal járó veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek kizárólag felügyelet mellett végezhetik el.
- NE nyúljon a vízbe vagy más folyadékba esett készülék után. Azonnal kapcsolja le az áramot, és húzza ki a készüléket.
- SOHA NE dugjon tűt vagy más fémből készült eszközt a készülékbe.
- A készüléket rendeltetészerűen, a kézikönyvben leírtak szerint használja. NE használjon a HoMedics által nem javasolt kiegészítőket.
- SOHA NE használja a készüléket, ha annak vezetéke vagy dugója sérült, ha nem működik megfelelően, ha leesett vagy megsérült, illetve ha vízbe esett. Juttassa vissza a HoMedics szervizközpontjába vizsgálat és javítás céljából.
- A vezetéket tartsa távol a forró felületektől.
- A túlzott használat a készülék túlzott felmelegedéséhez és rövidebb élettartamához vezethet. Ez esetben hagyja abba a használatot, és hagyja a készüléket lehűlni, mielőtt folytatja a használatát.
- SOHE, semmilyen tárgyat ne tegyen bele a készülék nyílásaiba.
- NE használja olyan helyen, ahol aeroszolt (sprayt) használnak, illetve ahol oxigént juttatnak a légkörbe.
- NE használja takaró vagy párna alatt. Túlzott felmelegedés következhet be, ami tüzet, áramütést vagy személyi sérülést okozhat.
- NE mozgassa és ne tartsa a készüléket a vezetékénél fogva.
- NE használja a szabadban.
- A készülék 220–240 V AC tápellátást igényel.
- NE próbálja meg a készüléket javítani. Nincsenek benne a felhasználó által javítható alkatrészek. Javításhoz küldje be a HoMedics szervizközpontjába. A készülék minden javítását kizárólag a HoMedics arra jogosult szakembere végezheti el.
- Soha ne takarja el a készülék szellőzőnyílásait, és ne tegye a készüléket puha felületre, például ágyra vagy kanapéra. Ügyeljen arra, hogy a szellőzőnyílásokba ne kerüljön szősz, haj stb.
- Ne tegye a készüléket olyan helyre, ahonnan könnyedén beeshet a kádba vagy a mosdóba. Ne tegye vagy ne dobja bele vízbe vagy más folyadékba.

BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK:

KÉRJÜK, A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT A SZAKASZT.

- Ha bármilyen aggodalma van egészségével kapcsolatban, a készülék használata előtt forduljon orvosához.
- Ha Ön hajlamos az allergiás reakciókra, vagy ha keringési problémái vannak, forduljon orvoshoz a készülék használata előtt.
- Ne használja irritált, napégette vagy kirepedt bőrön, illetve bőrgyógyászatiilag problémás felületen.
- Ne használja olyan bőrfelületen, ahol kiütés, szemölcs, anyagjegy vagy visszértágulat található.
- A használatnak könnyűnek és fájdalommentesnek kell lennie. Ha a készülék használatakor körmének vagy bőrének irritációját tapasztalja, vagy kezében kellemetlenséget érez, fejezze be a használatot. Túlzott reakció esetén forduljon orvoshoz.
- Szívritmusszabályzóval rendelkező személyek, valamint terhes nők a készülék használata előtt forduljanak orvosukhoz. A készülék használatát nem javasoljuk cukorbetegnek
- NE használja csecsemőn, rokkant, alvó vagy eszméletlen személyen. NE használja érzéketlen bőrön, illetve keringési problémával rendelkező személyen.
- Ha a készülék használata közben kellemetlenséget érez, fejezze be a használatot, és forduljon orvoshoz.
- Legyen óvatos a felmelegített felületek használatakor. Ha a készülék túlzottan forró, kapcsolja ki a tápot, és forduljon a HoMedics szervizközpontjához.
- Ha hosszabb ideig fájdalmat érez az izmokban vagy az ízületekben, fejezze be a készülék használatát, és forduljon orvoshoz. A tartós fájdalom súlyosabb állapot jele lehet.
- A készülék használatának kellemes és kényelmes érzést kell nyújtania. Fájdalom és kellemetlenség esetén hagyja abba a készülék használatát, és forduljon orvoshoz.
- Ügyeljen arra, hogy a készülék használatakor, valamint a csatlakozódugó kihúzásakor keze száraz legyen.
- A készüléket SOHA NE használja olyan személy, akinek fizikai gyengesége korlátozhatja a kezelőszervek megfelelő használatát.

KARBANTARTÁS:

Tárolás

A tartozékokat helyezze a tárolódobozban lévő megfelelő rekeszekbe. A tárolódobozt biztonságos, száraz helyen, gyermekektől távol tárolja.

Tisztítás

Tisztítás előtt mindig húzza ki a készüléket az áramforrásból. Soha ne használjon folyadékokat vagy súrolószereket a készülék vagy a tárolódoboz külsejének tisztításához. A tárolódobozt törölje le nedves ruhával. A tartozékokat rendszeresen tisztítsa mosószerrel. Várja meg a tartozékok száradását, mielőtt behelyezi őket a kézi egységbe.

WEEE-magyarázat



Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket az Európai Unióban nem szabad a háztartási hulladék közé dobni. Az ellenőrizetlen hulladékkezelésből származó környezeti vagy egészségügyi kár elkerülése végett, és a tárgyi készletek fenntartható kezelése jegyében felelősségteljesen hasznosítsa újra. A ■■■■ használt eszköz visszaküldéséhez kérjük, használja a visszaküldő és gyűjtő rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba azzal a forgalmazóval, ahonnan a készüléket vásárolta. A terméket ezek a szolgáltatók környezetvédelmileg biztos újrahasznosító helyre viszik.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

A MANIKŰR- ÉS PEDIKŰRRENDSZER TULAJDONSÁGAI

- Tizenkét professzionális eszköz mindenféle méretű köröm alakításához, reszeléséhez és polírozásához, továbbá a durva és száraz bőr eltávolításához.
- Az alakító és reszelő eszközök strapabíró kialakítása sok éves megbízhatóságot biztosít.
- Kétfokozatú működés: gyors és lassú.
- Kis méretű tárolódoboz az eszközök tárolásához, védelméhez és rendszerezéséhez.
- Beépített körömszáritó a körömök gyors és egyszerű száritásához.
- Kéttirányú működés – balra és jobbra.

TÖLTÉSI UTASÍTÁSOK:

1. Csatlakoztassa a vezetékét a főegységhez, és dugja az adaptert egy 220–240 V-os aljzatba.
2. A kézi egységen kigyulladó piros LED jelzi a csatlakoztatást.

Megjegyzés: Az első használat előtt a kézi egységet töltsen 24 órán át a maximális teljesítmény eléréséhez.

3. A töltés után vegye ki a kézi egységet a főegységből a vezeték nélküli használathoz. A kézi egységnek nagyjából 3 óra működést kell kibírnia.

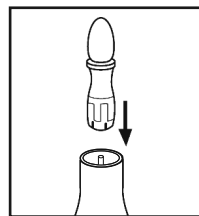
MEGJEGYZÉS: A kézi egység akkor is használható, amikor a főegység be van dugva és töltődik. Azonban nem fog töltődni addig, amíg vissza nem helyezi a főegységbe.

KÖZVETLEN HAJTÁS AZ ADAPTERREL

1. A manikűrrendszer kézi egysége közvetlenül az AC adatterről is működtethető.
2. Csak a tartozékként kapott adaptert használja.
3. Csatlakoztassa az adaptert a kézi egység végén lévő aljzathoz.
4. Dugja az adapter csatlakozóját a fali aljzatba.
5. Ha a kézi egység belső elemei teljesen lemerültek, töltsen a készüléket 5 percen át, mielőtt közvetlen áramforrásról működtetné azt.
6. Használat után húzza ki az adaptert.

KELLÉKEK FELSZERELÉSE

1. Kapcsolja ki a kézi egységet („0” állás)
2. Válasszon egyet a cserélhető tartozékok közül, és gyengéden pattintsa a helyére (1. ábra).
3. Kapcsolja be a készüléket a gyors („2” állás) vagy a lassú („1” állás) fokozat kiválasztásával.
4. Finoman érintse a tartozékot a köröm vagy a bőr felületéhez.
5. Rendszeres időközönként állítsa le a gépet, és nézze meg az eredményt.
6. Ha végzett, kapcsolja ki a készüléket. Várja meg, amíg a tartozék megáll, mielőtt levinné a készülékről.
7. Használat után nedves ruhával törölje át a tartozékok felületét a maradványok eltávolításához.



1. ábra

Kizárólag a manikűrrendszerhez kapott tartozékokat használjon.

Figyelem: Tartozékok használatakor rendszeres időközönként állítsa le a készüléket, és ellenőrizze az eredményt.

Megjegyzés: Ne működtesse a készüléket egyszerre 20 percnél hosszabb ideig.

A MANIKŪR- ÉS PEDIKŪRRENDSZER HASZNÁLATA

A manikűr- és pedikűrrendszert tizenkét professzionális kéz- és lábápoló eszköz teszi teljessé (lásd a 102. oldalt a tartozékok útmutatójáért).

Zafir csiszolókorongok manikűrhez és pedikűrhez

Válassza ki a finom és durva csiszolókorongok közül azt, amelyik a legjobban illik a köröm vastagságához. A kisebb, vékonyabb körömhöz használja a finom csiszolókorongot (1. betét). A vastagabb körömhöz (például a lábujjakon) a durva csiszolókorongot használja (2. betét). Gyengén nyomja a korongot a köröm széléhez, és mozgassa addig a köröm éle mentén, amíg el nem éri a kívánt formát és egyenletességet. Ügyeljen arra, hogy körme ne legyen túl rövid.

Zafir csiszolófejek

A vékony csiszolófej (3. betét) lecsiszolja a köröm körüli durva éleket és eltávolítja a száraz bőrt. Használható a benőtt körömök és más, problémás körömök kezelésére is. A vastag csiszolófej (4. betét) tökéletes a vastag körömhöz a kéz és a láb ujjain. Gyengén nyomja a fejet a kezelendő területre, és gyakran megállva figyelje az eredményt. A golyós fejjel (5. betét) a vastag körömök felületét csiszolhatjuk és ápolhatjuk. Ez a tartozék együtt használható a vastag hegyű csiszolófejjel.

Zafir formázófej

A zafir fejet (6. betét) a köröm körüli durva és száraz bőr eltávolításához, illetve a bőrkeményedések puhításához használja. Gyengén nyomja a fejet a bőrhöz, és oda-vissza mozgassa. Irritáció esetén hagyja abba a kezelést.

Polírozókorong

Ha befejezte a csiszolást, enyhén polírozza fényesre a köröm felületét (7. betét).

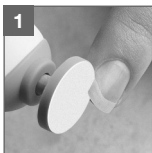
A felhám ápolása

A felhámemelővel (8. betét) vagy a felhám-eltávolítóval nyomja vissza a körömágy felhámját. Megjegyzés: A legjobb eredményekért először áztassa be ujjait meleg vízbe, hogy a bőre megpuhuljon. A felhám-eltávolítóval (9. betét) visszanyomhatja a körömágybőrt. Kézi táskában is hordható, ha menet közben gyors javításra van szüksége.

Körömkefe

Ha befejezte a körömök csiszolását és a körömágy ápolását, a körömkefével (10. betét) tisztítsa meg a körömök alatti és a körömágy körüli területet.

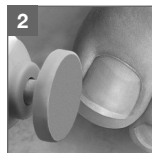
Finom csiszolókorong



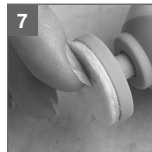
Zafir fej



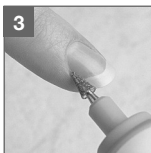
Durva csiszolókorong



Polírozókorong



Vékony csiszolófej



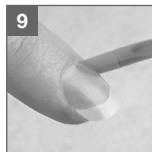
Felhámemelő



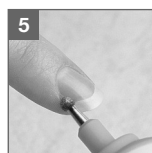
Vastag csiszolófej



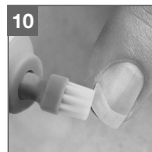
Felhám-eltávolító



Golyós fej



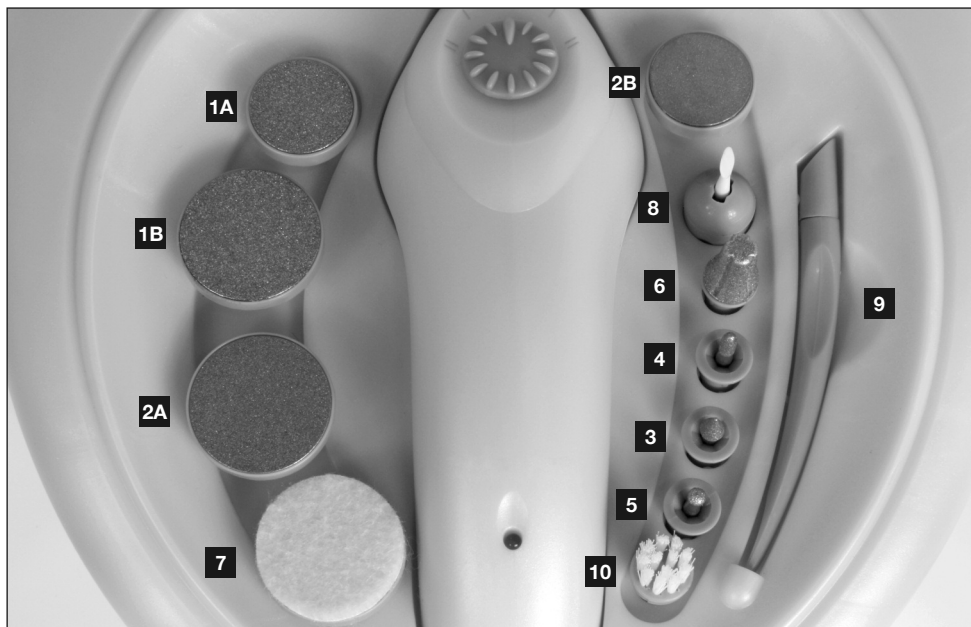
Körömkefe



A MANIKÚR ÉS PEDIKÚR UTÁNI TEENDŐK

A körmök csiszolása és alakítása, valamint a durva bőr eltávolítása után mossa meg kezeit és lábait, hogy hidratálja a körmöket és felpuhítsa a felhámot. Langyos vízbe áztassa be kezeit és lábait 15 percig. Ezt követően masszírozzon hidratáló krémet (nem tartozék) bőrébe és mindegyik körmébe, különös tekintettel a körömágy felhámjára. Végezetül kezeit és lábait teljesen szárítsa meg, és a polírozófejjel csiszolja le az éleket, és fényesítse ki a körmök felületét.

2. ábra



TIPPEK A KÖRMÖK EGÉSZSÉGÉNEK MEGŐRZÉSÉHEZ

A manikűr- és pedikűrrendszer legjobb eredményeinek eléréséhez tartsa be az alábbiakat.

- Ne használjon erős vegyszereket a körmein.
- Kezeivel és lábaival kerülje a hideg, száraz környezetet. Hidegben mindig viseljen védőruhát.
- Kerülje az erős szappanok, mosószerek használatát, és a túlzott mosást.
- A legjobb eredményekért ne áztassa be kezét és lábát a manikűr- és pedikűrrendszer tartozékainak használata előtt.
- A körmök megfelelő hidratálása fontos a beszakadásnak, berepedezésnek ellenálló erős, egészséges körmökhöz. A manikűr- és pedikűrrendszer tartozékainak használata után kezeit és lábait áztassa be szappanos meleg vízbe 15 percre, hogy helyreálljon a hidratáltság.
- A hidratáló krém felhordása előtt polírozza a körmeit.
- Ezt követően kenjen lágy hidratáló krémet (nem tartozék) bőrre, körmeire és a körömágyra, hogy bőre puha legyen, és megóvja körmeit.
- A körmök beszakadásának, berepedezésének megakadályozása érdekében használjon kiváló minőségű körömlakkot (nem tartozék), amely védelmet nyújt a durva körülmények ellen, benntartja a nedvességet és hidratál.
- A lakkozást ne cserélje hetente egynél többször. Távolítsa el a maradék hidratáló krémet a körmök lakkozása előtt, hogy a körömlakk rátapadjon a körömrre.
- A biztonságosabb, szabályozhatóbb körömtávolításhoz olló helyett használjon inkább csiszolókorongot.
- Várjon 7–10 napot a körmök újbóli polírozása előtt, hogy megmaradjon a felület vastagsága.

A KÖRÖMSZÁRÍTÓ HASZNÁLATA AZ AROMATERÁPIA FUNKCIÓVAL

1. Dugja az adapter csatlakozóját a tárolódoboz oldalán a körömszáritó kapcsolója mellett lévő DC aljzatba.
2. A körömszáritó kapcsolójával kapcsolja be a körömszáritót.
3. A körmök festése után tegye kezeit a szárítóba
4. Ha a körmök szárításával egy időben az Aroma funkciót is használni szeretné, húzza ki a körömszáritó felületet, és tegyen aromagolyókat a kosárkába.

Ne feledje: AZ AROMAGOLYÓK NEM A CSOMAG TARTOZÉKAI



Körömszáritó kapcsolója

A BUBORÉKOS KÉZFÜRDŐ HASZNÁLATA

1. A manikűrkészlet használata előtt puhítsa meg a felhámot, és pihentesse kezeit úgy, hogy ujjait 2 percre a buborékos fürdőbe teszi.
2. Dugja az adapter csatlakozóját a tárolódoboz oldalán a körömszáritó kapcsolója mellett lévő DC aljzatba.
3. Tegyen meleg vizet a buborékos fürdő tartályába, majd nyomja meg a „Spa” kapcsolóját a buborékos masszázs aktiválásához.
4. Ha végzett, finoman törölje kezeit szárazra.
5. Mielőtt kiönti a vizet, húzza ki az adaptert, és vigye távolabb a fürdőtől.
6. A vizet mindig a manikűrkészlet tartozéktároló rekeszétől távolabb öntse ki, hogy megakadályozza a víz ráfröccsenését a készülékre.

FIGYELEM: Az adaptert mindig tartsa TÁVOL a buborékos fürdő tartályától.

7. A buborékos fürdő tartályát minden használat után szárítsa meg.
8. Ne öntsön adalékanyagot a tartályba, mert az eltömítheti a fűvókákat



Fürdő kapcsológombja

**PRED POUŽITÍM SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY.
ULOŽTE TIETO POKYNY NA BUDÚCE POUŽITIE.**

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA:

PRI POUŽÍVANÍ ELEKTRICKÝCH SPOTREBIČOV, HLAVNE V PRÍPADE, ŽE SÚ PRÍTOMNÉ DETI, MUSÍTE VŽDY DODRŽIAVAŤ ZÁKLADNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA VRÁTANE NASLEDUJÚCICH:

- VŽDY odpojte zariadenie od elektrickej siete ihneď po použití a tiež pred čistením. Pred odpojením vypnite všetky ovládacie prvky a potom zariadenie vyťahnite z elektrickej zásuvky.
- NIKDY nenechávajte spotrebič bez dozoru, keď je zapojený v elektrike. Vyťahnite ho z elektriky vždy, keď ho nepoužívate a tiež pri pridávaní alebo odoberaní častí alebo vybavenia.
- Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami či s nedostatkom skúseností a znalostí, avšak iba pokiaľ sú pod dohľadom alebo pokiaľ im boli poskytnuté inštrukcie týkajúce sa bezpečného používania zariadenia a chápu možné riziká. Nedovoľte deťom, aby sa so zariadením hrali. Deti nesmú bez dozoru zariadenie čistiť a prevádzkať bežnú údržbu.
- NIKDY nesiahajte na prístroj, ktorý spadol do vody alebo inej tekutiny. Vypnite elektrické ističe a okamžite ho odpojte z elektrickej zásuvky.
- NIKDY nekladajte do spotrebiča špendlíky ani iné kovové predmety.
- Používajte zariadenie na zamýšľané použitie ako je opísané v tejto brožúre. NEPOUŽÍVAJTE vybavenie iné, ako odporúčané spoločnosťou HoMedics.
- NIKDY spotrebič nepoužívajte, ak má poškodený kábel alebo zástrčku, ak nefunguje správne, ak spadol, je poškodený, alebo spadol do vody. V takom prípade ho zanešte do servisného strediska spoločnosti HoMedics na odskúšanie a opravu.
- Udržujte kábel ďalej od vyhrievaných povrchov.
- Nadmerné používanie môže viesť k nadmernému zahrievaniu a skráteniu životnosti. Ak by k tomuto došlo, prestaňte ho používať a pred ďalším použitím ho nechajte vychladnúť.
- NIKDY nekladajte ani nevhadzujte objekty do otvorov v zariadení.
- NEPOUŽÍVAJTE zariadenie v priestoroch, kde sa používajú aerosóly (spreje) alebo privádza kyslík.
- NEPOUŽÍVAJTE zariadenie pod dekou ani vankúšom. Nadmerné teplo môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom alebo zranenie osôb.
- Zariadenie NENOSTE za kábel, ani kábel nepoužívajte ako rukoväť.
- Zariadenie NEPOUŽÍVAJTE vonku.
- Tento produkt potrebuje napájanie 220-240 V stried.
- Zariadenie sa NEPOKÚŠAJTE opraviť. Neobsahuje žiadne časti, ktoré by mohol opraviť používateľ. V prípade potreby opravy pošlite zariadenie do servisného strediska spoločnosti HoMedics. do servisného strediska spoločnosti HoMedics. Servis tohto zariadenia môže vykonávať iba autorizovaný servisný personál spoločnosti HoMedics.
- Nikdy neblokujte otvory spotrebiča ani ho neumiestňujte na mäkký povrch, ako je posteľ alebo pohovka. Udržujte otvory bez prachu, vlasov a pod.
- Zariadenie nechovávajte na miestach, z ktorých môže spadnúť alebo byť stiahnuté do vane umývadla. Do zariadenia nenalievajte vodu ani iné kvapaliny.

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA:

PRED POUŽITÍM SPOTREBIČA SI POZORNE PREČÍTAJTE TÚTO ČASŤ.

- Ak máte akékoľvek obavy o svoje zdravie, poraďte sa pred použitím tohto zariadenia s lekárom.
- Ak máte sklon k alergickým reakciám alebo ak máte problémy s krvným obehom, poraďte sa s lekárom pred použitím tohto produktu.
- Nepoužívajte produkt na podráždenú, slnkom spálenú alebo popraskanú pokožku ani na žiadnej oblasti s dermatologickými problémami.
- Výrobok nepoužívajte na kožné vyrážky, bradavice, materské znamienka ani kĺčové žily.
- Použitie musí byť jednoduché a bezbolestné. Ak pri používaní produktu dôjde k podráždeniu pokožky alebo nechtov alebo nepríjemnému pocitu na rukách, prerušte používanie. Ak dôjde k extrémnejšej reakcii, poraďte sa s lekárom.
- Jedinci s kardiostimulátorom a tehotné ženy by sa pred použitím tohto zariadenia mali poradiť s lekárom. Neodporúča sa používať diabetikom.
- NEPOUŽÍVAJTE zariadenie na deti, invalidov a osoby spiace a v bezvedomí. NEPOUŽÍVAJTE zariadenie na miestach s necitlivou pokožkou alebo ak má osoba slabú cirkuláciu krvného obehu.
- Ak pri používaní tohto zariadenia cítite akékoľvek ťažkosti, prestaňte ho používať a poraďte sa s lekárom.
- Pri použití vyhrievaných plôch musíte byť opatrní. Ak sa vám zdá výrobok horúci, odpojte ho od elektrickej siete a obráťte sa na servisné stredisko spoločnosti HoMedics.
- Ak dlhšie cítite bolesti svalov alebo kĺbov, prestaňte zariadenie používať a obráťte sa na svojho lekára. Pretrvávajúca bolesť môže byť príznakom závažnejšieho stavu.
- Použitie produktu musí byť príjemné a pohodlné. Ak cítite bolesť alebo ťažkosti, prerušte používanie a obráťte sa na lekára.
- Pri ovládaní prístroja alebo vyťahovaní elektrickej zástrčky dajte pozor na to, aby ste mali suché ruky.
- Tento výrobok nesmie ZA ŽIADNYCH OKOLNOSTÍ používať osoba trpiaca ochorením, ktoré by ju obmedzilo v schopnosti ovládať ovládacie prvky.

ÚDRŽBA:

Skladovanie

Nástavce uložte do príslušných priehradiek v úložnom puzdre. Prístroj uchovávajte na bezpečnom suchom mieste mimo dosahu detí.

Čistenie

Pred čistením prístroj vždy odpojte zo zásuvky. Na čistenie prístroja ani puzdra nikdy nepoužívajte tekuté prostriedky a abrazívne čističe. Puzdro utierajte navlhčenou handričkou. Nástavce pravidelne čistite saponátom. Predtým, ako nástavce nasadíte do ručného strojčeka, nechajte ich úplne uschnúť.

WEEE popis



Tento symbol znamená, že výrobok by sa v rámci celej EÚ nemal vyhadzovať do domáceho odpadu. Aby nedošlo k možnému znečisteniu životného prostredia alebo poškodeniu zdravia v dôsledku nekontrolovaného odpadu, je potrebné pristupovať k recyklovaniu zodpovedne a propagovať tak opätovné použitie zdrojových materiálov. Ak chcete výrobok vrátiť, postupujte podľa systému na vrátenie a zber alebo kontaktujte predajcu, kde ste výrobok kúpili. Výrobok od vás prevezmú a bezpečne ho recyklujú.

POKYNY NA POUŽITIE

SÚČASTI SÚPRAVY NA MANIKÚRU A PEDIKÚRU

- Dvanásť profesionálnych nástrojov na tvarovanie, pilovanie a leštenie nechtov rôznej veľkosti a nástavec na odstránenie hrubej a suchej kože.
- Robustná konštrukcia všetkých nástrojov na tvarovanie a pilovanie nechtov – budú vám spoľahlivo slúžiť mnoho rokov.
- Možnosť voľby vysokej alebo nízkej rýchlosti otáčania.
- Kompaktné úložné puzdro, do ktorého možno bezpečne a prehľadne uložiť všetky nástroje.
- Integrovaná sušička nechtov na rýchle a jednoduché sušenie ošetrovaných nechtov.
- Obojsmerný chod – otáčanie nástavcom v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek.

NABÍJANIE:

1. Pripojte kábel k hlavnej jednotke a zapojte adaptér do zásuvky s napätím 220 – 240 V.
 2. Na ručnom strojčeku sa rozsvieti červená kontrolka, ktorá signalizuje, že prístroj je pripojený k zásuvke.
- Poznámka: Pred prvým použitím pripojte ručný strojček k zásuvke na 24 hodín, aby sa plne nabil.**
3. Keď bude ručný strojček nabitý, môžete ho vybrať z hlavnej jednotky a používať ako bezdrôtový. Plne nabitý ručný strojček je možné používať približne 3 hodiny.

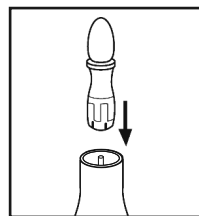
POZNÁMKA: Ručný strojček možno používať aj vtedy, keď je hlavná jednotka pripojená k zásuvke a nabíja sa. Nabíjať sa však bude až vtedy, keď ho znovu uložíte na jeho miesto v hlavnej jednotke.

PRIAME NAPÁJANIE CEZ ADAPTÉR

1. Ručný strojček na manikúru nie je nutné nabíjať – možno využiť aj priame napájanie cez adaptér striedavého prúdu.
2. Používajte len adaptér dodaný spolu s prístrojom.
3. Zapojte koncovku adaptéra do zásuvky v koncovej časti ručného strojčka.
4. Druhú koncovku adaptéra pripojte k elektrickej zásuvke.
5. Ak sú vnútorné batérie ručného strojčka úplne vybité, nechajte strojček pred jeho pripojením k zásuvke 5 minút nabíjať.
6. Keď strojček prestanete používať, adaptér odpojte.

PRIPOJENIE NÁSTAVCOV

1. Nastavte prepínač na ručnom strojčeku do vypnutej polohy („0“).
2. Vyberte niektorý z výmenných nástavcov a opatrne ho nasadte na strojček (obr. 1).
3. Zapnite ručný strojček a zvolte vysokú (nastavenie „2“), alebo nízku (nastavenie „1“) rýchlosť otáčania.
4. Priložte nástavec zľahka na necht alebo na kožu.
5. Priebežne kontrolujte výsledok svojej práce.
6. Keď budete s výsledkom spokojní, nastavte prepínač na strojčeku do vypnutej polohy. Počkajte, kým sa nástavec prestane otáčať, a potom ho snímte a uložte do puzdra alebo vymeňte za iný nástavec.
7. Nakoniec všetky použité nástavce utrite vlhkou handričkou, aby na nich nezostali žiadne nečistoty.



Obrázok 1

Používajte len nástavce, ktoré sú súčasťou tejto súpravy na manikúru.

Upozornenie: Pri práci s nástavcami priebežne kontrolujte výsledok.

Poznámka: So strojčekom pracujte vždy maximálne 20 minút.

POUŽITIE SÚPRAVY NA MANIKÚRU A PEDIKÚRU

Súprava na manikúru a pedikúru obsahuje dvanásť profesionálnych nástrojov na vykonávanie manikúry a pedikúry (prehľad nástavcov nájdete na str. 108).

Zafírové disky na tvarovanie nechtov na rukách a nohách

Podľa sily nechta môžete na tvarovanie zvoliť jemný alebo hrubší disk. Na úpravu menších a tenších nechtov, najmä na rukách, použite jemný disk na tvarovanie (výrez 1). Na silnejšie nechty, teda predovšetkým na nechty na nohách, sa lepšie hodí hrubší disk (výrez 2). Zláhka disk priložte k okraju nechta a pohybujte strojčekom po obvodě nechta, pokiaľ nedosiahnete požadovaný tvar a okraj nie je pekne hladký. Dávajte pozor, aby ste necht neskrátili príliš.

Zafírové kuželové pilníky

Úzkym kuželovým pilníkom (výrez 3) sa ľahko uhladí hrubý okraj nechta a odstráni suchá koža. Pilník možno použiť aj na zarastajúce nechty a ďalšie problematické miesta na nechtoch. Širší kuželový pilník (výrez 4) je ideálny na zabrusovanie silnejších nechtov a nechtov na nohách. Zláhka priložte pilník na miesto, ktoré treba upraviť, a pravidelne kontrolujte výsledok svojej práce. Guľová hlavica (výrez 5) slúži na pilovanie a ošetrovanie povrchu silných nechtov na nohách i rukách. Tento nástavec je možné použiť súčasne so širokým kuželovým pilníkom.

Zafírový tvarovací kužeľ

Zafírový kužeľ (výrez 6) je určený na odstraňovanie hrubej a suchej kože okolo nechtov a zmäkčovanie mozoľov. Jemne priložte kužeľ na kožu a prechádzajte ním tam a späť. Ak si všimnete podráždenie, ošetrovanie kože ukončite.

Leštiaci disk

Keď skončíte s pilovaním, povrch nechtov jemne vyleštíte, aby sa zaoblili všetky okraje a nechty sa pekne leskli (výrez 7).

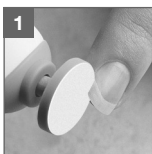
Ošetrovanie nechtovej kožičky

Pomocou nástroja na uvoľnenie nechtovej kožičky (výrez 8) alebo drievka na zatlačenie nechtovej kožičky zatlačte kožu okolo nechta dozadu z povrchu nechta. Poznámka: Najlepší výsledok dosiahnete, keď prsty najprv ponoríte do teplej vody, aby koža zmäkla. Drievkom na zatlačenie nechtovej kožičky (výrez 9) môžete kožičku zatlačiť aj ručne. Drievko môžete nosiť stále so sebou pre prípad, že by ste si ruky chceli upraviť mimo domova.

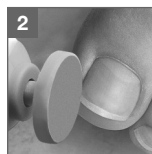
Kefka na nechty

Keď si nechty opilujete a upravia si nechtovú kožičku, očistite oblasť pod nechtom a okolo nechtového lôžka pomocou kefy na nechty (výrez 10).

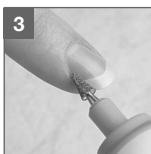
Jemný disk na tvarovanie nechtov



Hrubší disk na tvarovanie nechtov



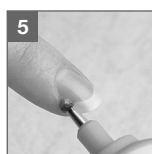
Úzky kuželový pilník



Široký kuželový pilník



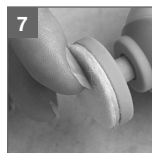
Guľová hlavica



Zafírový kužeľ



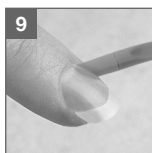
Leštiaci disk



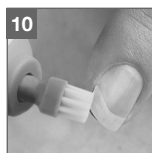
Nástroj na uvoľnenie nechtovej kožičky



Drievko na zatlačenie nechtovej kožičky



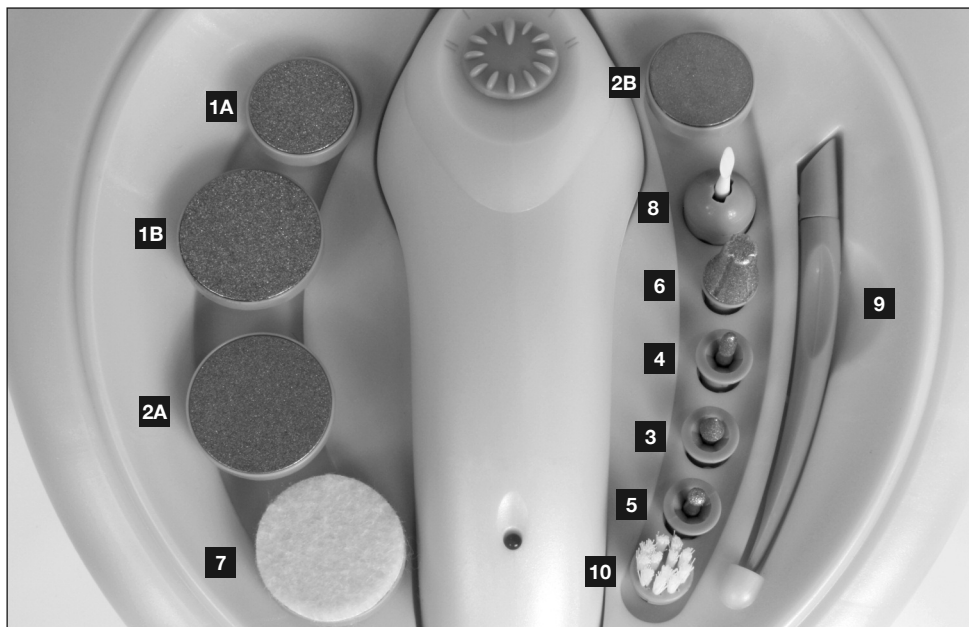
Kefka na nechty



PO DOKONČENÍ MANIKÚRY A PEDIKÚRY

Keď si nechty skráťte, vytvarujete ich do požadovaného tvaru a odstránite hrubú kožu okolo nich, môžete svojim rukám či nohám dopriať kúpeľ, ktorý nechty hydratuje a zmäkčí nechťovú kožtičku. Ponorte ruky či nohy na 15 minút do vlažného kúpeľa. Potom do kože aj nechťov vmasírujte hydratačný krém (nie je súčasťou balenia). Nezabudnite starostlivo premazať nechťovú kožtičku. Nakoniec ruky či nohy dôkladne osušte a pomocou leštiacej hlavice uhladte okraje nechťov a jemne naleštite ich povrch.

Obrázok 2



NIEKOĽKO TIPOV PRE ZDRAVÉ NECHTY

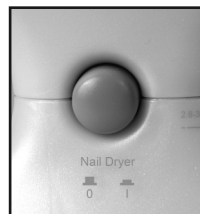
Aby vaše nechty po použití súpravy na manikúru a pedikúru vyzerali čo najlepšie, dodržujte nasledujúce zásady.

- Neaplikujte na nechty žiadne agresívne chemické prostriedky.
- V chladnom a suchom prostredí si ruky a nohy dôsledne chráňte. V chladnom prostredí vždy noste vhodné rukavice a ponožky.
- Nepoužívajte agresívne mydlá a saponáty a neumývajte si ruky a nohy zbytočne často.
- Ak chcete dosiahnuť optimálny výsledok, ruky či nohy si pred použitím nástavcov zo sady na manikúru a pedikúru nemáčajte.
- Aby boli nechty v dobrej kondícii a aby sa nelámali ani nedrobili, je potrebné ich dôkladne hydratovať. Po použití nástavcov zo súpravy na manikúru a pedikúru ponorte ruky či nohy na 15 minút do teplého mydlového kúpeľa, aby získali späť stratenú vlhu.
- Pred nanosením hydratačného krému nechty vyleštite.
- Potom do pokožky, nechtov a nechtových kožičiek vtrite ľahký hydratačný krém (nie je súčasťou balenia), ktorý zmäkčí kožu a vyživí nechty.
- Aby sa vám nechty nedrobili a nelámali, naneste na ne kvalitný lak na nechty (nie je súčasťou balenia). Ten ich ochráni pred poškodením a zabráni ich dehydratácii.
- Laky na nechty striedajte najčastejšie raz za týždeň. Pred lakovaním z nechtov odstráňte nevstrebávaný hydratačný krém, aby k nim lak dobre priľnul.
- Nechty neskracujte nožničkami, ale pomocou diskov na tvarovanie nechtov. Tento spôsob je bezpečnejší a umožňuje lepšie kontrolovať tvar nechtu.
- Nechty neleštite častejšie než raz za 7 – 10 dní, aby sa nadmerne nestenčili.

POUŽITIE SUŠIČKY NECHTOV S FUNKCIOU AROMATERAPIE

1. Zapojte koncovku adaptéra do zdiery DC, ktorá sa nachádza na boku úložného puzdra vedľa spínača sušičky nechtov.
2. Stlačením spínača zapnete sušičku nechtov.
3. Položte ruku s čerstvo nalakovanými nechtami na plošinu sušičky.
4. Ak chcete počas sušenia nechtov využiť aj funkciu aromaterapie, vysuňte plošinu sušičky a nasypete do priehradky vonné perličky.

Upozornenie: VONNÉ PERLIČKY NIE SÚ SÚČASŤOU BALENIA.



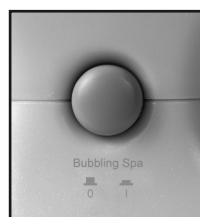
Spínač sušičky nechtov

POUŽITIE BUBLINKOVÉHO KÚPEĽA NA RUKY

1. Pred použitím súpravy na manikúru a pedikúru môžete ruky na 2 minúty ponoriť do bublinkového kúpeľa, aby sa zmäkčila nechtová kožička a ruky sa pripravili na ošetrovanie.
2. Zapojte koncovku adaptéra do zdiery DC, ktorá sa nachádza na boku úložného puzdra vedľa spínača sušičky nechtov.
3. Nalejte do nádržky teplú vodu a stlačením spínača „Spa“ spustíte bublinkovú masáž.
4. Po kúpeli ruky jemne osušte.
5. Predtým ako z kúpeľa vylejete vodu, odpojte adaptér a odložte ho do bezpečnej vzdialenosti od prístroja.
6. Vodu nikdy nevyliievajte smerom cez úložný priestor na nástavce zo sady na manikúru, aby sa nástroje na manikúru nenamočili.

UPOZORNENIE: Adaptér vždy kladte do DOSTATOČNEJ vzdialenosti od nádržky na vodu.

7. Nádržku na vodu po každom použití vysušte.
8. Do nádržky nesypete a nelejte žiadne prísady. Mohli by upchať dýzy bublinkového kúpeľa.



Spínač Spa





HOMEDICS®

CE

IB-MAN3023A-EU-0315-01